Euroopan parlamentti
2024-2029

Maatalouden ja maaseudun kehittämisen valiokunta

2025/2053(INI)

15.7.2025

TARKISTUKSET
351 - 715

Mietintöluonnos
Carlo Fidanza
(PE774.483v01-00)

EU:n kotieläintuotantoalan kestävän tulevaisuuden turvaaminen, kun otetaan huomioon tarve varmistaa elintarviketurva ja viljelijöiden selviytymiskyky ja vastata eläintautien aiheuttamiin haasteisiin
(2025/2053(INI))

Tarkistus 351
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; ***korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet***;	15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; ***kehottaa tässä yhteydessä keskeyttämään kansainväliset kauppasopimukset, joilla on kielteisiä vaikutuksia Euroopan maatalouteen, tai neuvottelemaan niistä uudelleen vastavuoroisuuden varmistamiseksi***;

Or. fr

Tarkistus 352
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää ***säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä***	15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että ***EU:n*** on ***olennaisen*** tärkeää ***ottaa huomioon, että kolmannet maat noudattavat EU:n lainsäädäntöä, myös asiaankuuluvia eläinten hyvinvointia koskevia normeja***;

suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;

Or. en

Tarkistus 353
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;	15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; ***kehottaa komissiota kehittämään erityisiä strategioita, joilla varmistetaan tasapuoliset toimintaedellytykset ja parempi johdonmukaisuus sen kauppa- ja kestävyyspolitiikkojen välillä***; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;

Or. en

Tarkistus 354
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ***ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja*** ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;	15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki ***laiduntavien*** märehtijöiden kotieläintuotannolle ***ja samalla ympäristövaatimusten tarkkuus, suhteellisuus ja toteutettavuus, annetaan tunnustusta tuottajille aiheutuvasta tosiasiallisesta rasitteesta*** ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;
	Or. de

Tarkistus 355
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, ***varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja*** ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;	15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja ***turvallisuutta, ympäristöä, sosiaaliasioita ja hyvinvointia koskevien*** EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, ***asetetaan mahdollisen tuotantosidonnaisen tuen edellytykseksi tiukat ympäristö- ja eläinten hyvinvointia koskevat ehdot suosimalla laitumeen perustuvia järjestelmiä, joiden tuotantopanosten käyttö on vähäistä ja jotka säilyttävät lisäarvon alueilla,*** ja mukautetaan markkinainterventioita

päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;

Or. en

Tarkistus 356
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. korostaa tarvetta ***pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja*** varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ***ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja*** ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;	15. korostaa tarvetta varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki ***laiduntavien*** märehtijöiden kotieläintuotannolle ***ja samalla ympäristövaatimusten tarkkuus, suhteellisuus ja toteutettavuus, annetaan tunnustusta tuottajille aiheutuvasta tosiasiallisesta rasitteesta*** ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;

Or. de

Tarkistus 357
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas	15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas

suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;	suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus ***kaikissa*** tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;

Or. en

Tarkistus 358
Krzysztof Hetman

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää ***säilyttää*** YMP:n määrärahat ***reaalitasolla siten, että otetaan*** huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;	15. korostaa tarvetta pysäyttää ja kääntää pääoman menetyssuuntaus ja varmistaa EU:n markkinoiden tehokas suojaaminen ja EU-normien täysi vastavuoroisuus tuontituotteissa; korostaa, että on tärkeää ***vahvistaa*** YMP:n määrärahat ***asianmukaiselle tasolle, muun muassa ottamalla*** huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet;

Or. pl

Tarkistus 359
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín, Csaba Dömötör

Päätöslauselmaesitys
15 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	15 a. korostaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat reaalitasolla siten, että otetaan huomioon inflaatio, varmistetaan tuotantosidonnainen tuki märehtijöiden kotieläintuotannolle ilman ylimääräisiä ympäristöehtoja ja mukautetaan markkinainterventioita päivittämällä suojalausekkeiden viitehintoja ottaen huomioon uudet markkina-arvot ja hallinnointivälineet; korostaa, että YMP:n on säilytettävä oikeudellinen ja institutionaalinen asemansa tulevan talousarviokauden aikana, ja painottaa, että on tärkeää säilyttää YMP:n määrärahat itsenäisenä, erillisenä ja erityisenä talousarviona, joka soveltuu Euroopan maatalousalan erityisiin tarpeisiin; vastustaa voimakkaasti kaikkia ehdotuksia YMP:n määrärahojen sisällyttämisestä yhteen ainoaan rahastoon;

Or. fr

Tarkistus 360
Esther Herranz García

Päätöslauselmaesitys
15 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	15 a. kehottaa tukemaan osuuskuntia sekä EU:n että jäsenvaltioiden tasolla, jotta ne voivat laajentua, kehittyä ja investoida markkinointiin, liikekumppaneidensa tuotteiden arvon lisäämiseen ja kustannusten alentamiseen ja siten tehostamaan maaseutualueiden talouden, yhteiskunnan ja ympäristön kestävyyttä sekä nuorten ja naisten osallistumista tälle alalle;

Or. es

Tarkistus 361
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
15 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	15 b. huomauttaa, että jäsenvaltioihin kohdistuu kasvavia ja monimuotoisia riskejä; korostaa tältä osin, että maatalousalan varaukseen tehtävä riittävä korotus ja uudistus yhdistettynä uusiin erityisiin rahoitusvälineisiin, joihin sisältyy YMP:n ulkopuolisia varoja, ovat välttämättömiä, jotta viljelijöitä voidaan tukea tilanteessa, jota leimaavat markkinaolojen ennakoimattomuus, ilmastonmuutokseen liittyvät haasteet, sairaudet, kulutustottumusten muuttuminen sekä geopoliittiset jännitteet;

Or. fr

Tarkistus 362
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
16 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
16. korostaa, että on kiireellisesti edistettävä sellaisten näyttöön perustuvien käytäntöjen tutkimusta, innovointia ja käyttöönottoa, joilla parannetaan kotieläintuotannon kestävyyttä kaikissa ympäristöllisissä, sosiaalisissa ja taloudellisissa ulottuvuuksissa, samalla kun edistetään eläinten hyvinvointia koskevia korkeita normeja ja integroituja ja	16. korostaa, että on kiireellisesti edistettävä sellaisten näyttöön perustuvien käytäntöjen tutkimusta, innovointia ja käyttöönottoa, joilla parannetaan kotieläintuotannon kestävyyttä kaikissa ympäristöllisissä, sosiaalisissa ja taloudellisissa ulottuvuuksissa***, muun muassa kohdennetuilla investoinneilla geenitutkimukseen, ravitsemukselliseen***

häiriönsietokykyisiä kotieläintoimitusketjuja, mukaan lukien oikeudenmukaiset hinnoittelumekanismit viljelijöille;	***tehokkuuteen ja pitkäaikaisten tuotanto-ominaisuuksien valintaan***, samalla kun edistetään eläinten hyvinvointia koskevia korkeita normeja ja integroituja ja häiriönsietokykyisiä kotieläintoimitusketjuja, mukaan lukien oikeudenmukaiset hinnoittelumekanismit viljelijöille;

Or. ro

Tarkistus 363
Katarína Roth Neveďalová

Päätöslauselmaesitys
16 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
16. korostaa, että on kiireellisesti edistettävä sellaisten näyttöön perustuvien käytäntöjen tutkimusta, innovointia ja käyttöönottoa, joilla parannetaan kotieläintuotannon kestävyyttä kaikissa ympäristöllisissä, sosiaalisissa ja taloudellisissa ulottuvuuksissa, samalla kun edistetään eläinten hyvinvointia koskevia korkeita normeja ja integroituja ja häiriönsietokykyisiä kotieläintoimitusketjuja, mukaan lukien oikeudenmukaiset hinnoittelumekanismit ***viljelijöille***;	16. korostaa, että on kiireellisesti edistettävä sellaisten näyttöön perustuvien käytäntöjen tutkimusta, innovointia ja käyttöönottoa, joilla parannetaan kotieläintuotannon kestävyyttä kaikissa ympäristöllisissä, sosiaalisissa ja taloudellisissa ulottuvuuksissa, samalla kun edistetään eläinten hyvinvointia koskevia korkeita normeja ja integroituja ja häiriönsietokykyisiä kotieläintoimitusketjuja, mukaan lukien oikeudenmukaiset hinnoittelumekanismit***, jotka tukevat viljelijöitä ja vahvistavat viljelijöiden koulutusta ja tietämyksen vaihtoa kestävien käytäntöjen laajan käyttöönoton varmistamiseksi.*** ;

Or. en

Tarkistus 364
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
16 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
16. korostaa, että on kiireellisesti edistettävä sellaisten näyttöön perustuvien käytäntöjen tutkimusta, innovointia ja käyttöönottoa, joilla parannetaan kotieläintuotannon kestävyyttä kaikissa ympäristöllisissä, sosiaalisissa ja taloudellisissa ulottuvuuksissa, samalla kun edistetään eläinten hyvinvointia koskevia korkeita normeja ja integroituja ja häiriönsietokykyisiä kotieläintoimitusketjuja, mukaan lukien oikeudenmukaiset hinnoittelumekanismit viljelijöille;	16. korostaa, että on kiireellisesti edistettävä sellaisten näyttöön perustuvien käytäntöjen tutkimusta, innovointia ja käyttöönottoa, joilla parannetaan kotieläintuotannon kestävyyttä kaikissa ympäristöllisissä, sosiaalisissa ja taloudellisissa ulottuvuuksissa, samalla kun edistetään eläinten hyvinvointia koskevia korkeita normeja ja integroituja ja häiriönsietokykyisiä kotieläintoimitusketjuja, mukaan lukien oikeudenmukaiset hinnoittelumekanismit viljelijöille; ***korostaa, että kotieläntuottajien olisi myös voitava hyötyä hiiliviljelyn lisätulovirrasta;***

Or. en

Tarkistus 365
Elsi Katainen, Asger Christensen

Päätöslauselmaesitys
16 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	16 a. kehottaa komissiota tarkistamaan lihanjalostusta koskevia asetuksia, kuten lihantarkastuksessa käytettävää tekniikkaa, sekä lihapitoisuuden arviointia koskevien vähimmäisohjeiden yhdenmukaistamista, mikä rajoittaa tällä hetkellä eläinten ruhojen enimmäiskäyttöä. Nämä muutokset voisivat lisätä toimitusketjun avoimuutta ja varmistaa viljelijöille suuremmat tulot.

Or. en

Tarkistus 366
Paulo Do Nascimento Cabral

Päätöslauselmaesitys

17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja ***jalostus, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa***, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä***, avoimuutta koko elintarvikeketjussa*** ja jäljitettävyyttä; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä;	17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja ***geneettinen parantaminen, sekä sellaisen uuden digitaaliteknologian hyödyntäminen***, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä ja jäljitettävyyttä; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan ***konkreettisia*** toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä***; huomauttaa tässä yhteydessä, että vain 47,5 prosentilla Euroopan unionin maaseutualueilla asuvista ihmisistä on digitaaliset perustaidot, mikä rajoittaa merkittävästi innovointi- ja nykyaikaistamismahdollisuuksia***; ***kannattaa siksi koordinoidun digitaalisen koulutuksen järjestämistä sekä teknisten ja digitaalisten neuvontapalvelujen tarjoamista viljelijöille olennaisena tekijänä osallistavan ja tehokkaan teknologisen siirtymän takaamisessa;***

Or. pt

Tarkistus 367
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin	17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin

erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja jalostus, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä, avoimuutta koko elintarvikeketjussa ja jäljitettävyyttä; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä;	erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja jalostus, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä, avoimuutta koko elintarvikeketjussa ja jäljitettävyyttä; ***huomauttaa, että kohdennettu geneettinen valinta voisi auttaa vastaamaan tiettyihin nykyisiin haasteisiin;*** pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä; ***ehdottaa, että otetaan käyttöön yhteinen perusjalostajien tietokanta, jonka ansiosta kotieläinkasvattajat voivat jatkaa tiettyjen vanhojen lajien kasvattamista niin halutessaan;***

Or. fr

Tarkistus 368
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä ***voitaisiin erityisesti*** hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja jalostus***, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa*** eläinten ***ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä, avoimuutta koko elintarvikeketjussa ja jäljitettävyyttä***; ***pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista***	17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä ***hyödynnetään*** käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja jalostus***, mikä heikentää*** eläinten ***hyvinvointia[29a];***

käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä;

29 a

https://www.cambridge.org/core/journals/european-journal-of-risk-regulation/article/protection-of-selectively-bred-and-gene-edited-farm-animals-under-eu-law/44FC16317466A65A655C352A0226544D

Or. en

Tarkistus 369
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja jalostus, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä, avoimuutta koko elintarvikeketjussa ja jäljitettävyyttä; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä;	17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja jalostus, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä, avoimuutta koko elintarvikeketjussa ja jäljitettävyyttä; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä; ***kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita varmistamaan, että digitalisaatio ja maatilatietojen keruu hyödyttävät viljelijöitä, ja hallitsemaan riippuvuus- ja ylivelkaantumisriskejä;***

Or. en

Tarkistus 370
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Päätöslauselmaesitys
17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin ***erityisesti*** hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää ***tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja jalostus, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa*** eläinten ja järjestelmien ***hallintaa***, ***tietojenkäsittelyä***, ***avoimuutta*** koko ***elintarvikeketjussa*** ja ***jäljitettävyyttä***; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä;	17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää eläinten ***hyvinvoinnin*** ja järjestelmien ***hallinnan***, ***tietojenkäsittelyn***, koko ***elintarvikeketjun avoimuuden*** ja ***jäljitettävyyden parantamisessa***; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä;

Or. en

Tarkistus 371
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ***ja jalostus***, ja	17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää ***paremman eläintensuojelun*** ja tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi ***alhaisten***

hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä, avoimuutta koko elintarvikeketjussa ja jäljitettävyyttä; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä;	***kustannusten järjestelmät, kaksikäyttöjärjestelmät ja*** täsmäkarjankasvatus, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, ***eläinten hyvinvointia,*** tietojenkäsittelyä, avoimuutta koko elintarvikeketjussa ja jäljitettävyyttä; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä ***ja eläinten hyvinvointia*** koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä;

Or. de

Tarkistus 372
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja jalostus, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä, avoimuutta koko elintarvikeketjussa ja jäljitettävyyttä; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia ja häiriönsietokykyä;	17. toteaa, että kotieläintuotantojärjestelmissä voitaisiin erityisesti hyödyntää käytäntöjä ja teknologioita, joita voidaan käyttää tehokkuushyötyjen saavuttamiseksi, mukaan lukien esimerkiksi täsmäkarjankasvatus ja jalostus, ja hyödyntää uutta digitaaliteknologiaa, jolla voidaan parantaa eläinten ja järjestelmien hallintaa, tietojenkäsittelyä, avoimuutta koko elintarvikeketjussa ja jäljitettävyyttä; pyytää komissiota raportoimaan kotieläintuotannon kestävyyttä koskevista parhaista käytännöistä ja ehdottamaan toimenpiteitä, joilla tuetaan alan innovointia***, tehokkuutta*** ja häiriönsietokykyä;

Or. en

Tarkistus 373

Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Päätöslauselmaesitys
17 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	17 a. korostaa, että Euroopan tilintarkastustuomioistuimen erityiskertomuksessa 16/2021 todetaan, että tuotantoeläinten päästöt muodostavat noin puolet maatalouden päästöistä ja ne laskisivat merkittävästi, jos YMP kannustaisi vähentämään eläintiheyksiä ja menekinedistämisohjelmat vastaisivat ympäristötavoitteitamme.

Or. en

Tarkistus 374
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
17 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	17 a. korostaa, että pyrkiminen eläinten tuottavuuden ja jalostuksen parantamiseen ei saa heikentää eläinten hyvinvointia, että on noudatettava varautumisperiaatetta ja että eläinsuojelunäkökohdat on otettava samalla huomioon;

Or. de

Tarkistus 375
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä***, nuorten viljelijöiden tilanpidon aloittamista ja uusia viljelijöitä*** ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä; ***muistuttaa, että siksi on tarpeen tukea heidän tilanpidon aloittamista vahvojen ja erityisten rahoitusvälineiden avulla, jotta voidaan vastuullisesti torjua heidän ylivelkaantumistaan;***

Or. fr

Tarkistus 376
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä ***vahvistamalla myös heidän neuvotteluvoimaansa teollisiin ja vähittäiskaupan toimijoihin nähden muun muassa tukemalla kollektiivisia rakenteita, kuten viljelijöiden omistamia ja hallinnoimia osuuskuntia ja tuottajaorganisaatioita***;

Or. en

Tarkistus 377
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ***ja*** maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä***, nuoria viljelijöitä, luomuviljelijöitä ja viljelijöitä, jotka ovat jo varhaisessa vaiheessa siirtyneet luonnonmukaiseen tuotantoon erityisesti eläinsuojelun osalta, sekä*** maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä***, myös maisemanhoidon osalta,*** toimeentulon ja ***alueellisen*** elintarviketurvan välineenä;

Or. de

Tarkistus 378
Katarína Roth Neveďalová

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa ***voimakkaasti*** kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon***, sosiaalisen yhteenkuuluvuuden*** ja elintarviketurvan ***lähteenä, ja edistämään sukupolvenvaihdoksia maaseutualueiden pitkän aikavälin selviytymiskyvyn ja elinvoimaisuuden varmistamiseksi***;

Or. en

Tarkistus 379
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys

18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan ***ja helpotetaan*** perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon ***ja henkilökohtaiseen käyttöön tarkoitetun pienimuotoisen kotieläintuotannon*** säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;

Or. en

Tarkistus 380
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa ***kehittämään*** toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa ***parantamaan ja yksinkertaistamaan*** toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan ***ja mahdollistetaan*** perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä ***ja parantamisessa*** toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;

Or. en

Tarkistus 381
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan	18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan

perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	perheviljelijöitä ***sekä nuoria viljelijöitä, uusia viljelijöitä*** ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;

Or. en

Tarkistus 382
Maria Grapini

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä***, erityisesti vuoristoalueilla,*** kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;

Or. ro

Tarkistus 383
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj, Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan ***perheviljelijöitä*** ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan ***maatiloja*** ja maaseutuyhteisöjä kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä ***ja parantamisessa*** toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;

Or. en

Tarkistus 384
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä ***kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä*** toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä ***kestävämpien maatalouskäytäntöjen käyttöönotossa*** toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;

Or. en

Tarkistus 385
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä ***kestävän kotieläintuotannon säilyttämisessä*** toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;	18. kannustaa kehittämään toimintapolitiikkoja, joilla tuetaan perheviljelijöitä ja maaseutuyhteisöjä ***siirtymässä kasvipohjaiseen elintarviketuotantoon*** toimeentulon ja elintarviketurvan välineenä;

Or. en

Tarkistus 386
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Päätöslauselmaesitys
18 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	18 a. kannustaa komissiota laatimaan EU:n laajuisen toimintasuunnitelman elintarvikkeiden ja rehujen

proteiinilähteiden monipuolistamiseksi ottamalla huomioon Tanskan tuoreen myönteisen esimerkin, jossa eri sidosryhmät ja poliittiset ryhmittymät tekevät yhteistyötä maan elintarvikejärjestelmän kestävyyden, riippumattomuuden ja ilmastonmuutoksen sietokyvyn parantamiseksi;

Or. en

Tarkistus 387
Esther Herranz García

Päätöslauselmaesitys
18 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	18 a. kehottaa käsittelemään sääntöjen yksinkertaistamista kasvattajien kannalta konkreettisella tavalla ja ottamaan uusissa säännöksissä huomioon kumulatiivisen vaikutuksen kasvattajien kilpailukykyyn;

Or. es

Tarkistus 388
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
19 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
19. korostaa maailmanlaajuisen yhteistyön ja tietämyksen siirron tarvetta kestävien kotieläintuotantojärjestelmien tukemiseksi erityisesti ***alueilla, joilla väestö kasvaa nopeasti ja jotka kaupungistuvat***;	19. korostaa maailmanlaajuisen yhteistyön ja ***innovatiivisen*** tietämyksen siirron tarvetta kestävien kotieläintuotantojärjestelmien tukemiseksi erityisesti ***Euroopan alueilta***, joilla ***on erittäin tehokkaat karjankasvatusjärjestelmät, jotka johtuvat väestön nopeasta kasvusta ja***

kaupungistumisesta;

Or. en

Tarkistus 389
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
19 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
19. korostaa maailmanlaajuisen yhteistyön ja tietämyksen siirron tarvetta kestävien kotieläintuotantojärjestelmien tukemiseksi ***erityisesti alueilla, joilla väestö kasvaa nopeasti ja jotka kaupungistuvat***;	19. korostaa maailmanlaajuisen yhteistyön ja tietämyksen siirron tarvetta kestävien kotieläintuotantojärjestelmien tukemiseksi;

Or. en

Tarkistus 390
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
19 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
19. korostaa maailmanlaajuisen yhteistyön ja tietämyksen siirron tarvetta kestävien ***kotieläintuotantojärjestelmien*** tukemiseksi erityisesti alueilla, joilla väestö kasvaa nopeasti ja jotka kaupungistuvat;	19. korostaa maailmanlaajuisen yhteistyön ja tietämyksen siirron tarvetta kestävien ***kasvipohjaisten elintarvikkeiden tuotantojärjestelmien*** tukemiseksi erityisesti alueilla, joilla väestö kasvaa nopeasti ja jotka kaupungistuvat;

Or. en

Tarkistus 391
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys

19 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	19 a. muistuttaa tässä yhteydessä myös, että eläinkuljetukset ovat huomattava rasite eläinten hyvinvoinnille; kehottaa komissiota siksi laatimaan toimintasuunnitelman, jotta elävien eläinten sijaan kuljetettaisiin enemmän lihaa, ruhoja ja sukusoluja;

Or. de

Tarkistus 392
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. kehottaa jäsenvaltioita investoimaan koulutukseen ja infrastruktuuriin, joiden avulla viljelijät voivat panna täytäntöön kestävämpiä, tehokkaampia ja eläinten hyvinvointia paremmin edistäviä kotieläintuotantokäytäntöjä, mukaan lukien eläintautien varhaiseen havaitsemiseen ja ehkäisemiseen tarkoitettuja innovatiivisia välineitä ja teknologioita koskeva koulutus, kuten kotieläinterveyden seurantajärjestelmät;	20. kehottaa jäsenvaltioita investoimaan koulutukseen ja infrastruktuuriin, joiden avulla viljelijät voivat panna täytäntöön kestävämpiä, tehokkaampia ja eläinten hyvinvointia paremmin edistäviä kotieläintuotantokäytäntöjä, mukaan lukien eläintautien varhaiseen havaitsemiseen ja ehkäisemiseen tarkoitettuja innovatiivisia välineitä ja teknologioita koskeva koulutus, kuten kotieläinterveyden seurantajärjestelmät; ***korostaa riippumattomien neuvontapalvelujen merkitystä tässä yhteydessä ja kehottaa jäsenvaltioita hyödyntämään YMP:tä täysimääräisesti, jotta näitä palveluja voidaan rahoittaa asianmukaisesti;***

Or. en

Tarkistus 393
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. kehottaa jäsenvaltioita investoimaan koulutukseen ja infrastruktuuriin, joiden avulla viljelijät voivat panna täytäntöön kestävämpiä, tehokkaampia ***ja eläinten hyvinvointia paremmin edistäviä kotieläintuotantokäytäntöjä, mukaan lukien eläintautien varhaiseen havaitsemiseen ja ehkäisemiseen tarkoitettuja innovatiivisia välineitä ja teknologioita koskeva koulutus, kuten kotieläinterveyden seurantajärjestelmät***;	20. kehottaa jäsenvaltioita investoimaan koulutukseen ja infrastruktuuriin, joiden avulla viljelijät voivat panna täytäntöön kestävämpiä, tehokkaampia ***terveempiä kasvipohjaisia*** tuotantokäytäntöjä***, mukaan lukien eläintautien varhaiseen havaitsemiseen ja ehkäisemiseen tarkoitettuja innovatiivisia välineitä ja teknologioita koskeva koulutus, kuten kotieläinterveyden seurantajärjestelmät***;

Or. en

Tarkistus 394
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. kehottaa jäsenvaltioita investoimaan koulutukseen ja infrastruktuuriin, joiden avulla viljelijät voivat panna täytäntöön kestävämpiä, tehokkaampia ja eläinten hyvinvointia paremmin edistäviä kotieläintuotantokäytäntöjä, mukaan lukien eläintautien varhaiseen havaitsemiseen ja ehkäisemiseen tarkoitettuja innovatiivisia välineitä ja teknologioita koskeva koulutus, kuten kotieläinterveyden seurantajärjestelmät;	20. kehottaa jäsenvaltioita investoimaan koulutukseen ja infrastruktuuriin, joiden avulla viljelijät voivat panna täytäntöön kestävämpiä, tehokkaampia ja eläinten hyvinvointia paremmin edistäviä kotieläintuotantokäytäntöjä***, ja korostaa digitalisaation, soveltavan tutkimuksen ja tietämyksen siirron merkitystä pienviljelijöille***, mukaan lukien eläintautien varhaiseen havaitsemiseen ja ehkäisemiseen tarkoitettuja innovatiivisia välineitä ja teknologioita koskeva koulutus, kuten kotieläinterveyden seurantajärjestelmät;

Or. ro

Tarkistus 395
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. kehottaa jäsenvaltioita investoimaan koulutukseen ja infrastruktuuriin, joiden avulla viljelijät voivat ***panna täytäntöön kestävämpiä, tehokkaampia ja eläinten hyvinvointia paremmin edistäviä kotieläintuotantokäytäntöjä, mukaan lukien*** eläintautien varhaiseen havaitsemiseen ja ehkäisemiseen tarkoitettuja innovatiivisia välineitä ja teknologioita ***koskeva koulutus, kuten kotieläinterveyden seurantajärjestelmät***;	20. kehottaa jäsenvaltioita ***ja Euroopan komissiota*** investoimaan koulutukseen ja infrastruktuuriin, joiden avulla viljelijät voivat ***hoitaa työtehtäviään vaivattomammin, myös*** eläintautien varhaiseen havaitsemiseen ja ehkäisemiseen tarkoitettuja innovatiivisia välineitä ja teknologioita ***koskevan koulutuksen kautta***;

Or. it

Tarkistus 396
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
20 kohta – 1 alakohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1) kehottaa laatimaan yksinkertaisempia eläinten hyvinvointia koskevia sääntöjä, joissa keskitytään auttamaan viljelijöitä koulutuksen ja tuen avulla rankaisevien menetelmien sijaan.

Or. en

Tarkistus 397
Cristina Maestre, Dario Nardella, Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys

20 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	20 a. kehottaa Euroopan komissiota esittelemään päätelmänsä eläinten hyvinvointia koskevan merkinnän kehittämisestä, millä taataan kuluttajille riittävä ja yhtenäinen tieto ja vältetään siten paikallisten eläinten hyvinvointijärjestelmien leviämisestä sisämarkkinoille aiheutuvat riskit;

Or. en

Tarkistus 398
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
20 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	20 a. korostaa kiireellistä tarvetta edistää innovointia mikrobilääkehoidon alalla, mukaan lukien uusien antibioottien ja vaihtoehtoisten menetelmien, kuten bakteriofagihoidon, kehittäminen, koska eläinten bakteeri-infektioiden hoitovaihtoehdot ovat pysähtyneet;

Or. en

Tarkistus 399
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
21 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
21. korostaa, että kotieläintuotanto ja sekaviljely ovat YMP:n keskeisiä tuensaajia ensimmäisessä pilarissa (suorat	21. korostaa, että kotieläintuotanto ja sekaviljely ovat YMP:n keskeisiä tuensaajia ensimmäisessä pilarissa (suorat

tuet, tuotantosidonnaiset tuet naudan-, vasikan-, lampaan-, vuohenlihalle) ja toisessa pilarissa erityisesti investointituen, luonnonhaittojen tai muiden aluekohtaisten haittojen tuen sekä maatalouden ympäristö- ja ilmastositoumusten kautta; korostaa YMP:n merkitystä kotieläintuotantojärjestelmien muovaamisessa;	tuet, tuotantosidonnaiset tuet naudan-, vasikan-, lampaan-, vuohenlihalle) ja toisessa pilarissa erityisesti investointituen, luonnonhaittojen tai muiden aluekohtaisten haittojen tuen sekä maatalouden ympäristö- ja ilmastositoumusten kautta; korostaa YMP:n merkitystä kotieläintuotantojärjestelmien muovaamisessa; ***korostaa tarvetta parantaa taloudellista elinkelpoisuutta ja vähentää viljelijöiden tulojen riippuvuutta suorista ja tuotantosidonnaisista tuista, joilla kannustetaan monipuolistamiseen, tulosperusteisiin tukiin ja edistetään riskinhallintavälineitä, jotta voidaan lisätä viljelijöiden kilpailukykyä, kannattavuutta ja pitkän aikavälin selviytymiskykyä;***

Or. en

Tarkistus 400
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
21 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
21. korostaa, että kotieläintuotanto ja sekaviljely ovat YMP:n keskeisiä tuensaajia ensimmäisessä pilarissa (suorat tuet, tuotantosidonnaiset tuet naudan-, vasikan-, lampaan-, vuohenlihalle) ja toisessa pilarissa erityisesti investointituen, luonnonhaittojen tai muiden aluekohtaisten haittojen tuen sekä maatalouden ympäristö- ja ilmastositoumusten kautta; korostaa YMP:n merkitystä kotieläintuotantojärjestelmien muovaamisessa;	21. korostaa, että kotieläintuotanto ja sekaviljely ovat YMP:n keskeisiä tuensaajia ensimmäisessä pilarissa (suorat tuet, tuotantosidonnaiset tuet naudan-, vasikan-, lampaan-, vuohenlihalle) ja toisessa pilarissa erityisesti investointituen, luonnonhaittojen tai muiden aluekohtaisten haittojen tuen sekä maatalouden ympäristö- ja ilmastositoumusten kautta; ***korostaa tarvetta säilyttää YMP:n kahden pilarin järjestelmä ja vastustaa voimakkaasti YMP:n sisällyttämistä yksittäisiin suunnitelmiin kunkin jäsenvaltion osalta siten, että kansalliset viranomaiset vastaavat poliittisten tavoitteiden saavuttamisesta;*** korostaa YMP:n merkitystä kotieläintuotantojärjestelmien

muovaamisessa ***ja sitä, että tuotantosidonnainen tuki on säilytettävä vuoden 2027 jälkeiseen YMP:hen***;

Or. en

Tarkistus 401
Maria Grapini

Päätöslauselmaesitys
21 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
21. korostaa, että kotieläintuotanto ja sekaviljely ovat YMP:n keskeisiä tuensaajia ensimmäisessä pilarissa (suorat tuet, tuotantosidonnaiset tuet naudan-, vasikan-, lampaan-, vuohenlihalle) ja toisessa pilarissa erityisesti investointituen, luonnonhaittojen tai muiden aluekohtaisten haittojen tuen sekä maatalouden ympäristö- ja ilmastositoumusten kautta; korostaa YMP:n merkitystä kotieläintuotantojärjestelmien muovaamisessa;	21. korostaa, että kotieläintuotanto ja sekaviljely ovat YMP:n keskeisiä tuensaajia ensimmäisessä pilarissa (suorat tuet, tuotantosidonnaiset tuet naudan-, vasikan-, lampaan-, vuohenlihalle) ja toisessa pilarissa erityisesti investointituen, luonnonhaittojen tai muiden aluekohtaisten haittojen tuen sekä maatalouden ympäristö- ja ilmastositoumusten kautta; korostaa YMP:n merkitystä kotieläintuotantojärjestelmien muovaamisessa; ***korostaa sen merkitystä myös kotieläintuotantoalalla;***

Or. ro

Tarkistus 402
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys
21 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
21. korostaa, että kotieläintuotanto ja sekaviljely ovat YMP:n keskeisiä tuensaajia ensimmäisessä pilarissa (suorat tuet, tuotantosidonnaiset tuet naudan-, vasikan-, lampaan-, vuohenlihalle) ja toisessa pilarissa erityisesti investointituen, luonnonhaittojen tai muiden aluekohtaisten	21. korostaa, että kotieläintuotanto ja sekaviljely ovat YMP:n keskeisiä tuensaajia ensimmäisessä pilarissa (suorat tuet, tuotantosidonnaiset tuet naudan-, vasikan-, lampaan-, vuohenlihalle) ja toisessa pilarissa erityisesti investointituen, luonnonhaittojen tai muiden aluekohtaisten

haittojen tuen sekä maatalouden ympäristö- ja ilmastositoumusten kautta; korostaa YMP:n merkitystä kotieläintuotantojärjestelmien muovaamisessa;	haittojen tuen sekä maatalouden ympäristö- ja ilmastositoumusten kautta; korostaa YMP:n merkitystä ***kestävän ja kilpailukykyisen*** kotieläintuotantojärjestelmien muovaamisessa;

Or. en

Tarkistus 403
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys
21 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	21 a. korostaa osuuskuntien keskeistä asemaa karjankasvatusalalla maidon ja lihan pilaantuvan luonteen vuoksi, mikä aiheuttaa suuria transaktiokustannuksia, ja koska alat altistuvat epävakaille markkinaolosuhteille; kehottaa komissiota tukemaan ja vahvistamaan yhteistyömallin roolia talouden häiriönsietokyvyn varmistamisessa, kiertotalouteen perustuvien lähestymistapojen käyttöönotossa, tuottajien voimaannuttamisessa, kotieläin- ja sivutuotteiden hyödyntämisessä ja sukupolvenvaihdoksissa;

Or. en

Tarkistus 404
Esther Herranz García

Päätöslauselmaesitys
21 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	21 a. korostaa, että koska monet kotieläintilat eivät ole sidoksissa tiettyyn

pinta-alaan, YMP:ssä olisi oltava mahdollisuus myöntää karjankasvatusalalla eläinkohtaisia tukia, jotta tilojen ja karjan lukumäärän lasku voidaan yrittää kääntää nousuun ja siten edistää kestävää EU:n tuotantoa, joka olisi vähemmän riippuvainen EU:n ulkopuolisista maista;

Or. es

Tarkistus 405
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
21 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	21 a. kehottaa mukauttamaan YMP:n tukea paremmin erityyppisten maatilojen, erityisesti pien- ja perhetilojen, tilanteeseen ja yksinkertaistamaan hallinnollisia menettelyjä;

Or. ro

Tarkistus 406
Paulo Do Nascimento Cabral

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. kehottaa komissiota ***hyödyntämään YMP:n nykyisiä tukitoimenpiteitä***, kun se vastaa kotieläintuotantojärjestelmien ***aiheuttamiin*** kestävyyshaasteisiin; korostaa, että ***YMP-tuet*** ovat ***ratkaisevan tärkeitä*** kotieläintuottajien tulojen ***kannalta***, erityisesti naudanliha-, maito-, lampaanliha- ja vuohenlihatuotantoon ***erikoistuneilla tiloilla, ja että siksi tarvitaan siirtymäkausi, jotta viljelijöille***	22. kehottaa komissiota ***turvautumaan YMP:n ulkopuolisiin välineisiin***, kun se vastaa kotieläintuotantojärjestelmien ***kohtaamiin*** kestävyyshaasteisiin; painottaa, että ***YMP-maksut*** ovat ***edelleen välttämättömiä*** kotieläintuottajien tulojen ***jatkuvuudelle***, erityisesti naudanliha-, maito-, lammas- ja vuohituotantoon ***erikoistuneiden tilojen kotieläintuottajien kannalta***;

annetaan riittävästi aikaa sopeutua, jos vuoden 2027 jälkeisessä YMP:ssä otetaan käyttöön uusia tukijärjestelmiä;

Or. pt

Tarkistus 407
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. kehottaa komissiota hyödyntämään YMP:n nykyisiä tukitoimenpiteitä, kun se vastaa kotieläintuotantojärjestelmien aiheuttamiin kestävyyshaasteisiin; korostaa, että YMP-tuet ovat ratkaisevan tärkeitä ***kotieläintuottajien*** tulojen kannalta, erityisesti naudanliha-, maito-, lampaanliha- ja vuohenlihatuotantoon ***erikoistuneilla tiloilla***, ja että siksi tarvitaan siirtymäkausi, jotta viljelijöille annetaan riittävästi aikaa sopeutua, jos vuoden 2027 jälkeisessä YMP:ssä otetaan käyttöön uusia tukijärjestelmiä;	22. kehottaa komissiota hyödyntämään YMP:n nykyisiä tukitoimenpiteitä, kun se vastaa kotieläintuotantojärjestelmien aiheuttamiin kestävyyshaasteisiin; korostaa, että YMP-tuet ovat ratkaisevan tärkeitä ***kestävästä ja laajaperäisestä kotieläintuotannosta saatavien*** tulojen kannalta, erityisesti ***tiloilla, jotka tarjoavat sellaisia ympäristöpalveluja kuten nautojen, lampaiden ja vuohien laiduntaminen luonnonlaitumilla ja jotka ovat erikoistuneet kestävään*** naudanliha-, maito-, lampaanliha- ja vuohenlihatuotantoon, ja että siksi tarvitaan siirtymäkausi, jotta viljelijöille annetaan riittävästi aikaa sopeutua, jos vuoden 2027 jälkeisessä YMP:ssä otetaan käyttöön uusia tukijärjestelmiä;

Or. de

Tarkistus 408
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. kehottaa komissiota hyödyntämään	22. kehottaa komissiota hyödyntämään

YMP:n nykyisiä tukitoimenpiteitä, kun se vastaa kotieläintuotantojärjestelmien aiheuttamiin kestävyyshaasteisiin; korostaa, että YMP-tuet ovat ratkaisevan tärkeitä kotieläintuottajien tulojen kannalta, erityisesti naudanliha-, maito-, lampaanliha- ja vuohenlihatuotantoon erikoistuneilla tiloilla, ja että siksi tarvitaan siirtymäkausi, jotta viljelijöille annetaan riittävästi aikaa sopeutua, jos vuoden 2027 jälkeisessä YMP:ssä otetaan käyttöön uusia tukijärjestelmiä;

YMP:n nykyisiä tukitoimenpiteitä ***ja vahvistamaan sen taloudellisia sekä sosioekonomisia tukivälineitä***, kun se vastaa kotieläintuotantojärjestelmien aiheuttamiin kestävyyshaasteisiin; korostaa, että YMP-tuet ovat ratkaisevan tärkeitä kotieläintuottajien tulojen kannalta, erityisesti naudanliha-, maito-, lampaanliha- ja vuohenlihatuotantoon erikoistuneilla tiloilla, ja että siksi tarvitaan siirtymäkausi, jotta viljelijöille annetaan riittävästi aikaa sopeutua, jos vuoden 2027 jälkeisessä YMP:ssä otetaan käyttöön uusia tukijärjestelmiä;

Or. fr

Tarkistus 409
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. kehottaa komissiota hyödyntämään YMP:n nykyisiä tukitoimenpiteitä, kun se vastaa ***kotieläintuotantojärjestelmien aiheuttamiin kestävyyshaasteisiin***; korostaa, että YMP-tuet ovat ratkaisevan tärkeitä ***kotieläintuottajien*** tulojen kannalta, ja että siksi tarvitaan siirtymäkausi, jotta viljelijöille annetaan riittävästi aikaa sopeutua, jos vuoden 2027 jälkeisessä YMP:ssä otetaan käyttöön uusia tukijärjestelmiä;	22. kehottaa komissiota hyödyntämään YMP:n nykyisiä tukitoimenpiteitä, kun se vastaa ***kasvipohjaisen elintarviketuotannon siirtymäprosesseihin***; korostaa, että YMP-tuet ovat ratkaisevan tärkeitä ***viljelijöiden*** tulojen kannalta, ja että siksi tarvitaan siirtymäkausi, jotta viljelijöille annetaan riittävästi aikaa sopeutua, jos vuoden 2027 jälkeisessä YMP:ssä otetaan käyttöön uusia tukijärjestelmiä;

Or. en

Tarkistus 410
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
22 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	22 a. vaatii ja kehottaa muuttamaan asetuksen (EU) 2021/2115 73 artiklaa siten, että jalostusarvoltaan arvokkaiden jalostuseläinten hankinnat sisällytetään maaseuturahastosta tukikelpoisiin menoihin; korostaa, että tällainen toimenpide on olennaisen tärkeä eurooppalaisen kotieläintuotantoalan elvyttämiseksi, kun kotieläinten määrä vähenee ja viljelijöiden kilpailukyky heikkenee; korostaa, että investoinnit korkealaatuiseen genetiikkaan ja nykyaikaisiin rehuteknologioihin lisäävät tuottavuutta, vähentävät eläinkohtaisia päästöjä ja edistävät unionin kestävyyttä ja elintarviketurvaa koskevien tavoitteiden saavuttamista;

Or. ro

Tarkistus 411
Stefan Köhler, Lena Düpont, Marion Walsmann, Norbert Lins, Christine Schneider

Päätöslauselmaesitys
22 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	22 a. korostaa, että kotieläintuotannon tasapainoinen kehitys on mahdollista tiheään asutuilla alueilla vain, jos maatilojen määrää lisätään ja paikallista infrastruktuuria eli teurastamoja, rehutehtaita ja käsittelylaitoksia laajennetaan;

Or. de

Tarkistus 412
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys

22 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	22 a. vaatii, että vuoden 2027 jälkeisessä YMP:n uudistuksessa eriytetään järjestelmällisesti tuet karjankasvatusjärjestelmän tyypin perusteella, lisätään tukea agroekologisille ja laajoille malleille ja poistetaan asteittain tuet intensiivisille järjestelmille, joiden ulkoiset vaikutukset ovat suuret;

Or. en

Tarkistus 413
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
22 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	22 a. kehottaa komissiota tekemään seuraavaan YMP:hen tarvittavat mukautukset, jotta mitään maataloustukia ei käytetä härkätaisteluihin käytettävien härkien jalostukseen;

Or. en

Tarkistus 414
Paulo Do Nascimento Cabral

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja ***epäsuotuisilla*** alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, ***mukaan lukien***	23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla***, saarialueilla*** ja ***sisämaa-alueilla sekä syrjäisimmillä*** alueilla ja varmistamaan riittävän tuen

tuotantosidonnainen tuki ja ***kohdennetut*** maaseudun ***kehittämistoimenpiteet***;	YMP:n kautta, ***erityisesti tuotantosidonnaisen tuen ja sellaisten kohdennettujen*** maaseudun ***kehittämistoimenpiteiden kautta, joissa otetaan huomioon kyseisten alueiden maantieteelliset, rakenteelliset ja taloudelliset rajoitukset***;

Or. pt

Tarkistus 415
Katarína Roth Neveďalová

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;	23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet***, joilla edistetään sosiaalista osallisuutta, taloudellista elinkelpoisuutta ja alueellista yhteenkuuluvuutta***;

Or. en

Tarkistus 416
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki ja kohdennetut	23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla***, kuten EU:n itäisillä raja-alueilla,*** ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen

maaseudun kehittämistoimenpiteet;	tuki ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;

Or. en

Tarkistus 417
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;	23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki***, ilman ympäristöön liittyviä lisävelvoitteita,*** ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;

Or. it

Tarkistus 418
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;	23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki***, alakohtaiset tukitoimet*** ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;

Or. en

Tarkistus 419
Stefan Köhler, Lena Düpont, Marion Walsmann, Norbert Lins, Christine Schneider

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;	23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ***sekä syrjäisillä*** ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;

Or. de

Tarkistus 420
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;	23. kehottaa komissiota tunnustamaan kotieläintuottajien erityistarpeet ja -haasteet vuoristoalueilla***, saarialueilla*** ja epäsuotuisilla alueilla ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n kautta, mukaan lukien tuotantosidonnainen tuki ja kohdennetut maaseudun kehittämistoimenpiteet;

Or. fr

Tarkistus 421
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
23 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	23 a. kehottaa komissiota tunnustamaan karjankasvattajien erityistarpeet ja haasteet tiheästi asutuilla ja kaupungistuneilla alueilla kaikkialla EU:ssa ja varmistamaan riittävän tuen YMP:n, kohdennettujen maaseudun kehittämistoimenpiteiden ja yksinkertaistetun EU:n lainsäädännön avulla; kehottaa komissiota tarkistamaan ympäristö- ja ilmastolainsäädäntöä koskevan EU:n säännöstön kilpailukyvyn erityisesti viljelijöille tiheään asutuilla ja kaupungistuneilla alueilla kaikkialla EU:ssa;

Or. en

Tarkistus 422
Paulo Do Nascimento Cabral

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia ***EU:n*** maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn ***liittyvien esteiden poistamisessa***, sillä ala kärsii ***heikosta*** houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ***ja mahdollisuuksia***;	24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta ***ja sukupolvien jatkuvuutta***, sillä vain 12 prosenttia ***Euroopan unionin*** maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta***, jotta voidaan poistaa*** kotieläintuotantoalalle pääsyyn ***liittyviä esteitä***, sillä ala kärsii ***edelleen vähäisestä*** houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä***, joissa otetaan huomioon sukupuolinäkökohdat ja joissa korostetaan naisten keskeistä roolia***; ***korostaa tässä yhteydessä, että perheviljely, jossa naiset ja perheet ovat***

keskeisessä asemassa, on eurooppalaisen kotieläintuotannon selkäranka ja että sitä olisi tuettava erityisillä politiikkatoimilla, joissa todetaan sillä olevan taloudellinen, sosiaalinen ja kulttuurinen merkitys; odottaa, että Euroopan komissio esittää kiireellisesti kunnianhimoisen ja yhdennetyn maatalouden sukupolvenvaihdosstrategian, johon sisältyy erityisiä kannustimia nuorille kotieläinkasvattajille ja toimenpiteitä, joilla taataan kohtuulliset elin- ja työolot maaseutualueilla; korostaa lisäksi tarvetta luoda asianmukaiset edellytykset riittävälle eläkkeelle ja muistuttaa, että maatalousalan eläkkeet ovat edelleen joissakin jäsenvaltioissa tasolla, jolla voi vain juuri ja juuri selviytyä; korostaa lopuksi, että luoton- ja maansaantimahdollisuuksien helpottaminen ja investoiminen palvelujen parantamiseen maaseutualueilla ovat olennaisen tärkeitä edellytyksiä uuden viljelijöiden sukupolven houkuttelemiselle ja säilyttämiselle alalla;

Or. pt

Tarkistus 423
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan	24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa***, erityisesti tilanteessa, jossa kotieläinten laatuun tehtävien investointien puute vähentää alan houkuttelevuutta ja innovointimahdollisuuksia uusien***

huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;	***sukupolvien keskuudessa***; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;
	Or. ro

Tarkistus 424
Cristina Maestre, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;	24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia***, ja kehottaa siksi komissiota vähentämään byrokratiaa sekä uusien maatilojen perustamisen että YMP:n tukihakemuksen ja sen valvonnan osalta***;
	Or. en

Tarkistus 425
Katarína Roth Neveďalová

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen ***uhkaa*** Euroopan kotieläintuotannon ***taloudellista elinkelpoisuutta***, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;	24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen ***on merkittävät uhka*** Euroopan kotieläintuotannon ***taloudelliselle elinkelpoisuudelle*** ja ***kestävyydelle tulevaisuudessa***, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;

Or. en

Tarkistus 426
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan ***käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta,*** ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia	24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan ***tukea nuorille ja uusille viljelijöille kestävässä karjankasvatuksessa*** ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;

toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;

Or. en

Tarkistus 427
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;	24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta ***kestävälle ja laajaperäiselle*** kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;

Or. de

Tarkistus 428
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; ***kehottaa siksi komissiota***	24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; ***korostaa kamppailua nuorten***

parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;	***karjankasvattajien houkuttelemiseksi kotieläntuotantoalalle, koska työ on vaativaa, kuten pitkiä työtunteja, rajoitettua mahdollisuutta pitää vapaata, lomituspalvelujen puutetta ja kotieläntuottajia koskevien kielteisten käsitysten lisääntymistä***;

Or. en

Tarkistus 429
Krzysztof Hetman

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan kotieläintuotannon taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta kotieläintuotantoalalle pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;	*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)*

Or. pl

Tarkistus 430
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan ***kotieläintuotannon*** taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta ***kotieläintuotantoalalle*** pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon ***kotieläintiloilla*** työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;	24. huomauttaa, että nuorten viljelijöiden puuttuminen uhkaa Euroopan ***maatalousalan*** taloudellista elinkelpoisuutta, sillä vain 12 prosenttia EU:n maatiloista on alle 40-vuotiaiden hallussa; kehottaa siksi komissiota parantamaan käynnistämistuen tehokkuutta ***maatalousalalle*** pääsyyn liittyvien esteiden poistamisessa, sillä ala kärsii heikosta houkuttelevuudesta, ja ottamaan huomioon ***maatiloilla*** työskentelevien naisten määrän kasvun edistämällä sukupuolinäkökohdat huomioon ottavia toimenpiteitä ja mahdollisuuksia;

Or. en

Tarkistus 431
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
24 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	24 a. suhtautuu myönteisesti komission ilmoitukseen esitellä sukupolvenvaihdosstrategia; kehottaa komissiota antamaan suosituksia ja tutkimaan ratkaisuja, joilla puututaan kotieläintilojen perustamisen keskeisiin esteisiin, erityisesti infrastruktuuriin tarvittaviin suuriin alkuinvestointeihin, maan ja luottojen saantivaikeuksiin, työvoiman saatavuuteen, riskinhallintakysymyksiin ja eläintautien torjuntaan; kehottaa lisäksi komissiota tutkimaan, miten voidaan edistää myönteisempää mielikuvaa kotieläinkasvatuksesta;

Or. en

Tarkistus 432

Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
24 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	24 b. korostaa, että nuorilla viljelijöillä on edessään suuria alkuinvestointeja; kehottaa komissiota harkitsemaan mahdollisuutta myöntää nuorille viljelijöille enemmän suoria tukia uudelleenjakotuella, joka perustuisi pinta-alan lisäksi myös ikään; kehottaa komissiota tutkimaan keinoja kannustaa maatilojen siirtämistä nuorille viljelijöille ja helpottaa ikääntyneiden viljelijöiden siirtymistä ihmisarvoisesti eläkkeelle;

Or. en

Tarkistus 433
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
24 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	24 c. kehottaa komissiota ottamaan huomioon kotieläintiloilla työskentelevien naisten kasvavan määrän edistämällä sukupuolinäkökulman huomioon ottavia toimenpiteitä;

Or. en

Tarkistus 434
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. kehottaa komissiota tunnustamaan tulevassa EU:n biotalousstrategiassa ***kotieläintuotannon*** merkityksen ***kiertotaloudessa*** ja ***vapauttamaan täysimittaisesti*** kotieläintuotannon sivutuotteiden ***potentiaalin renderöinnin kautta, jotta*** kotieläinkasvattajille ***voidaan tarjota lisätulolähteitä***;	25. kehottaa komissiota tunnustamaan tulevassa EU:n biotalousstrategiassa merkityksen***, joka erityisesti innovatiivisella, ekologisella ja eläinystävällisellä kotieläintuotannolla voi olla kiertotalouden edistämisessä, ja tarkastelemaan, miten*** kotieläintuotannon sivutuotteiden ***kestävää käyttöä voitaisiin parantaa varmistaen samalla kannattavuus ja turvallisuusstandardit*** kotieläinkasvattajille;
	Or. de

Tarkistus 435
Cristina Maestre, Dario Nardella

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. kehottaa komissiota tunnustamaan tulevassa EU:n biotalousstrategiassa kotieläintuotannon merkityksen kiertotaloudessa ja vapauttamaan täysimittaisesti kotieläintuotannon sivutuotteiden potentiaalin renderöinnin kautta, jotta kotieläinkasvattajille voidaan tarjota lisätulolähteitä;	25. kehottaa komissiota tunnustamaan tulevassa EU:n biotalousstrategiassa kotieläintuotannon merkityksen kiertotaloudessa ja vapauttamaan täysimittaisesti ***energiantuotannon, myös maatilan tasolla, ja*** kotieläintuotannon sivutuotteiden potentiaalin renderöinnin kautta, jotta kotieläinkasvattajille voidaan tarjota lisätulolähteitä;
	Or. en

Tarkistus 436
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. kehottaa komissiota tunnustamaan	25. kehottaa komissiota tunnustamaan

tulevassa EU:n biotalousstrategiassa kotieläintuotannon merkityksen kiertotaloudessa ja vapauttamaan täysimittaisesti kotieläintuotannon sivutuotteiden potentiaalin renderöinnin kautta, jotta kotieläinkasvattajille voidaan tarjota lisätulolähteitä;	tulevassa EU:n biotalousstrategiassa kotieläintuotannon merkityksen kiertotaloudessa ja vapauttamaan täysimittaisesti ***energiantuotannon ja*** kotieläintuotannon sivutuotteiden potentiaalin renderöinnin kautta, jotta kotieläinkasvattajille voidaan tarjota lisätulolähteitä;
	Or. en

Tarkistus 437
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. kehottaa komissiota tunnustamaan tulevassa EU:n biotalousstrategiassa kotieläintuotannon ***merkityksen*** kiertotaloudessa ja vapauttamaan täysimittaisesti ***kotieläintuotannon*** sivutuotteiden potentiaalin ***renderöinnin kautta***, jotta kotieläinkasvattajille voidaan tarjota lisätulolähteitä;	25. kehottaa komissiota tunnustamaan tulevassa EU:n biotalousstrategiassa kotieläintuotannon ***tehottomuuden*** kiertotaloudessa ja vapauttamaan täysimittaisesti ***kasvipohjaisen maatalouden*** sivutuotteiden potentiaalin, jotta kotieläinkasvattajille voidaan tarjota lisätulolähteitä;
	Or. en

Tarkistus 438
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
25 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	25 a. pitää valitettavana, että nykyisessä EU:n kehyksessä (asetus (EU) 2017/1938) ei tunnusteta riittävästi maatalousalan ja erityisesti karjankasvattajien ratkaisevaa roolia energiantuotannossa muun muassa anaerobisen mädätyksen avulla; kehottaa komissiota tunnustamaan

karjankasvatusalan roolin olennaisena energian vakauttamisen edistäjänä, koska monet karjankasvattajat tuottavat biokaasua ja biometaania ja voivat tarjota vaihtoehtoisia kaasutoimituksia; muistuttaa, että tunnustaminen hyödyttäisi paitsi karjankasvattajia myös yhteiskuntaa ja muuta arvoketjua yleisesti, koska asiaa koskevan lainsäädäntökehyksen uudelleenlaadinnalla taattaisiin, että elintarviketuotanto ja elintarviketurva eivät kärsi kaasuntoimituksen häiriöiden aikana;

Or. en

Tarkistus 439
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
25 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	25 b. korostaa osuuskuntien keskeistä asemaa karjankasvatusalalla maidon ja lihan pilaantuvan luonteen vuoksi; kehottaa komissiota vahvistamaan yhteistyömallin roolia talouden häiriönsietokyvyn varmistamisessa, tuottajien voimaannuttamisessa, kotieläin- ja sivutuotteiden hyödyntämisessä ja sukupolvenvaihdoksissa;

Or. en

Tarkistus 440
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
26 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
26. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita määrittämään riittävät pitkän aikavälin rahoitusmahdollisuudet asianmukaisille ehkäiseville toimenpiteille ja ***riittäville*** korvauksille viljelijöille suurpetohyökkäyksistä ja lisäksi ***toteutetuista lieventävistä toimenpiteistä*** mahdollisesti aiheutuneiden menetysten ja kustannusten vuoksi;	26. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita ***asettamaan etusijalle laiduntamisen ja suurten petoeläinten rinnakkaisjärjestelmän sekä*** määrittämään riittävät pitkän aikavälin rahoitusmahdollisuudet asianmukaisille ehkäiseville toimenpiteille ja korvauksille viljelijöille suurpetohyökkäyksistä ja lisäksi ***ennaltaehkäisevistä neuvonta-, suojelu- ja varotoimenpiteistä*** mahdollisesti aiheutuneiden menetysten ja kustannusten vuoksi;

Or. de

Tarkistus 441
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
26 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
26. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita määrittämään ***riittävät*** pitkän aikavälin rahoitusmahdollisuudet asianmukaisille ehkäiseville toimenpiteille ja riittäville korvauksille viljelijöille suurpetohyökkäyksistä ja lisäksi toteutetuista lieventävistä toimenpiteistä mahdollisesti aiheutuneiden menetysten ja kustannusten vuoksi;	26. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita ***asettamaan etusijalle rinnakkaiselon suurpetojen kanssa ja*** määrittämään pitkän aikavälin rahoitusmahdollisuudet asianmukaisille ehkäiseville toimenpiteille ja riittäville korvauksille viljelijöille suurpetohyökkäyksistä ja lisäksi toteutetuista lieventävistä toimenpiteistä mahdollisesti aiheutuneiden menetysten ja kustannusten vuoksi;

Or. en

Tarkistus 442
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
26 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
26. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita määrittämään riittävät pitkän aikavälin rahoitusmahdollisuudet asianmukaisille ehkäiseville toimenpiteille ja riittäville korvauksille viljelijöille ***suurpetohyökkäyksistä ja lisäksi toteutetuista lieventävistä toimenpiteistä mahdollisesti aiheutuneiden menetysten ja kustannusten vuoksi***;	26. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita määrittämään riittävät pitkän aikavälin rahoitusmahdollisuudet asianmukaisille ehkäiseville toimenpiteille ja riittäville korvauksille viljelijöille ***YMP:n puitteissa ja tarjoamaan viljelijöille neuvontapalveluja, tietämyksen jakamista ja koulutusta rinnakkaiselosta ja tehokkaista ennaltaehkäisevistä toimenpiteistä***;

Or. en

Tarkistus 443
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, jotta voidaan parantaa rinnakkaiseloa ja minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet;	***Poistetaan.***

[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

Or. en

Tarkistus 444
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, jotta voidaan parantaa rinnakkaiseloa ja minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet;	***Poistetaan.***

[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

Or. en

Tarkistus 445
Céline Imart

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään	27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään

susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, jotta voidaan parantaa rinnakkaiseloa ja minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet;	susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, jotta voidaan parantaa rinnakkaiseloa ja minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet; ***kehottaa lisäksi komissiota tarkistamaan muiden suurpetoeläinten asemaa, kuten karhun ja ilveksen, jotka on määritelty ”tiukasti suojelluksi” lajeiksi, jotta kyseisten lajien hoidossa voidaan soveltaa suurempaa joustavuutta;***
[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).	[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

Or. fr

Tarkistus 446
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] ***kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta*** suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, ***pyritään lisäämään susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, jotta voidaan parantaa rinnakkaiseloa ja minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet***;	27. korostaa, että ***EU:n yhdeksästä rajat ylittävästä susikannasta kuudella on haavoittuva tai lähes uhanalainen asema, kun taas suden suojelutaso on edelleen epäsuotuisa kuudella seitsemästä luonnonmaantieteellisestä alueesta. pitää valitettavana, että*** luontotyyppidirektiivin[29] ***kohdennettu muutos ja Bernin yleissopimuksen muutos, jolla alennetaan*** suden ***suojelutaso*** suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, ***puuttuvat tieteelliset perusteet ja vaarantavat*** susikantojen ***elpymisen Euroopassa, mikä voi aiheuttaa haitallisia vaikutuksia biologiseen monimuotoisuuteen ja samalla laiminlyödä susien luontaisen arvon ja oikeuden olemassaoloon***;

[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

Or. en

Tarkistus 447
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, jotta voidaan parantaa rinnakkaiseloa ja minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet;	27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, jotta voidaan parantaa rinnakkaiseloa ja minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet; ***kehottaa Euroopan komissiota tarkistamaan ruskeakarhun suojeluasemaa vastaavasti;***

[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

Or. en

Tarkistus 448

Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. ***korostaa***, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, ***jotta voidaan parantaa rinnakkaiseloa ja minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet***;	27. ***pitää valitettavana***, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa***, mikä voi aiheuttaa haitallisia vaikutuksia biologiseen monimuotoisuuteen***;
[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).	[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

Or. en

Tarkistus 449
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, ***pyritään lisäämään*** susikantojen ***hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa***, jotta ***voidaan parantaa***	27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, ***ei vapauteta jäsenvaltioita velvoitteesta saavuttaa ja säilyttää*** susikantojen ***suotuisa taso, mikä edellyttää***

rinnakkaiseloa ***ja minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet***;	***ylimääräisiä ponnisteluja ja resursseja,*** jotta ***voidaan kehittää, toteuttaa ja yhdenmukaistaa ennaltaehkäiseviä toimenpiteitä ja edistää*** rinnakkaiseloa;
[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).	[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

Or. de

Tarkistus 450
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, jotta voidaan ***parantaa rinnakkaiseloa ja*** minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet;	27. korostaa, että luontotyyppidirektiivin[29] kohdennetulla muutoksella, jolla yhdenmukaistetaan EU:n lainsäädäntö päivitetyn Bernin yleissopimuksen mukaisesta suden suojelutasosta ”täysin rauhoitettu” tasoon ”suojeltava”, pyritään lisäämään susikantojen hoidon joustavuutta kaikkialla EU:ssa, jotta voidaan minimoida kasvavan susikannan vaikutukset, mukaan lukien siihen liittyvät sosioekonomiset haasteet;
[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).	[29] Neuvoston direktiivi 92/43/ETY, annettu 21. toukokuuta 1992, luontotyyppien sekä luonnonvaraisen eläimistön ja kasviston suojelusta (EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj).

Or. en

Tarkistus 451
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
27 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 a. korostaa, että teurastamoverkoston kehittäminen sekä kansallisella että Euroopan tasolla on olennaisen tärkeää, jotta voidaan hyödyntää paikallista ja alueellista potentiaalia, elvyttää maaseutualueita, luoda työpaikkoja, kehittää lyhyitä toimitusketjuja ja parantaa tuoreiden ja kohtuuhintaisten elintarvikkeiden saatavuutta kuluttajien kannalta, ja samalla edistää suoraan eläinten hyvinvointia; toteaa, että tämän verkoston tukeminen riittävällä rahoituksella ja yksinkertaistetuilla lupamenettelyillä vahvistaisi paikallista ja alueellista taloutta ja edistäisi selviytymiskykyisempiä ja kestävämpiä maatalous- ja elintarvikejärjestelmiä sekä elvyttäisi maaseutualueita ja kotieläintuotantoalaa; kehottaa tätä varten komissiota ja jäsenvaltioita määrittämään ja tarjoamaan tuensaajille riittäviä EU:n ja kansallisia varoja tämän tavoitteen saavuttamiseksi; kiinnittää lisäksi huomiota siihen, että yleisesti ottaen teurastamojen ja erityisesti liikkuvien teurastamojen lupamenettelyjen yksinkertaistaminen on olennaisen tärkeää, jotta varmistetaan maatilojen elinkelpoisuus ja edistetään EU:n elintarviketurvaa ja proteiiniomavaraisuutta;

Or. ro

Tarkistus 452
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
27 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 a. kehottaa komissiota esittämään kohdennetun kokonaisuuden yksinkertaistamispaketin, jolla pyritään vähentämään lainsäädäntötaakkaa ja parantamaan erityisesti karjankasvatusalaa koskevan EU:n ympäristölainsäädännön joustavuutta ja mekanismeja, jotta voidaan tukea sukupolvenvaihdoksia, varmistaa investointivalmiuksien jatkuminen vihreää siirtymää varten ja turvata kestävän kotieläintuotannon pitkän aikavälin elinkelpoisuus koko EU:ssa; korostaa, että useilla alueilla EU:n lainsäädännön kumulatiivinen vaikutus on johtanut monimutkaisiin ja pitkiin lupamenettelyihin, oikeudelliseen epävarmuuteen ja viljelijöiden suhteettomaan hallinnolliseen ja taloudelliseen taakkaan, mikä on viivästyttänyt kestävyyteen ja innovointiin tehtäviä investointeja; muistuttaa, että tällaiset esteet saattavat nopeuttaa perheviljelyn ja kotieläintuotannon vähenemistä alueilla, joilla tarvitaan suuria kompromisseja, ja että niihin on puututtava kiireellisesti puhtaan teollisuuden kehityksen ohjelmassa, kohtuuhintaista energiaa koskevassa laissa ja puolustusta koskevassa koosteessa vahvistettujen lupamenettelyjä koskevien periaatteiden mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 453
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
27 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 a. panee erittäin huolestuneena

merkille, että viimeisimmässä Euroopan komission rahoittamassa DNA-tutkimuksessa todettiin, että Romaniassa asuu selvästi Euroopan suurin Venäjän ulkopuolella oleva ruskeakarhupopulaatio ja Romaniassa asuu 10 419 – 12 770 karhunruskeaa yksilöä[1 a], mikä vastaa lähes koko EU:n susipopulaatiota; muistuttaa, että tämä on vaikuttanut paitsi karjankasvatuksen elinkelpoisuuteen, viljelijöiden hyvinvointiin ja tuloihin, maaseutumatkailuun ja sukupolvenvaihdoksiin erityisesti vuoristoalueilla, ja johtanut myös siihen, että korvauksiin on käytetty miljoonia euroja, karhunhavainnoista ja -kohtaamisista on soitettu tuhansia hätäpuheluita, uhreja on satoja ja kuolemantapauksia kymmeniä;

---

1 a

https://mmediu.ro/en/comunicare/comunicate-de-presa/ref-rezultate-preliminare-privind-populatia-de-urs-brun-din-romania/

Or. en

Tarkistus 454
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
27 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 a. panee merkille EU:n suuren riippuvuuden tuodusta kasviproteiinista, josta suurin osa on tarkoitettu eläinten rehuksi, ja kaksi kolmasosaa EU:n viljantuotannosta käytetään jo rehuna[1 a]; katsoo, että tämä on strateginen heikkous ilmastonmuutoksen, maailmanlaajuisen elintarviketurvan, sodan ja kauppatullien

eskaloitumisen aikana; kehottaa jälleen laatimaan EU:n proteiinistrategian, jossa tarkastellaan kriittisesti tuontipanoksesta riippuvuutta erityisesti karjankasvatusalalla ja otetaan huomioon laiduntamisstrategiat ja laiduntamista koskevat lähestymistavat, joihin kuuluvat palkokasvit;

[1 a] Euroopan komissio, https://agriculture.ec.europa.eu/farming/crop-productions-and-plant-based-products/cereals_en

Or. en

Tarkistus 455
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
27 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 a. korostaa, että olisi keskityttävä edistämään rinnakkaiseloa suurpetojen kanssa toteuttamalla ja tukemalla asianmukaisesti luonnon monimuotoisuuden säilyttämistä ja elpymistä, ennaltaehkäiseviä toimenpiteitä ja parempia eläintenhoitokäytäntöjä tuotantoeläinten suojelemiseksi sen sijaan, että käytetään karsimisen ja metsästyksen keinoin toteutettavia muita kuin tappavia hoitokäytäntöjä, jotka eivät ole osoittautuneet tehokkaiksi vahinkojen lieventämisessä vaan haitallisiksi vahinkojen hallinnan ja säilyttämisen näkökulmasta;

Or. en

Tarkistus 456
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš

Kubín

Päätöslauselmaesitys
27 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 a. kehottaa laatimaan tilannekatsauksen eläintensuojelun parissa toimiville kansalaisjärjestöille osoitetuista unionin varoista, jotta varmistetaan näiden varojen moitteeton käyttö ja se, etteivät niitä käytä kansalaisjärjestöt, jotka toimivat kotieläinkasvattajien etujen vastaisesti tai kilpailevien laboratorioiden tai tuotteiden valmistajien lukuun;

Or. fr

Tarkistus 457
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
27 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 b. korostaa, että EU:n säännöstöä on seulottava ja tarkistettava kattavasti sellaisten säädösten yksilöimiseksi ja muuttamiseksi, jotka haittaavat sukupolvenvaihdoksia ja kotieläintuotantoon tehtäviä kestävyysinvestointeja; korostaa erityisesti tarvetta puuttua luontotyyppidirektiivin, vesipuitedirektiivin ja luonnon ennallistamista koskevan asetuksen sisältämiin erityisiin esteisiin, jos suhteettomat tai jäykät vaatimukset voivat estää toteuttamiskelpoisia viljelykäytäntöjä ja vähentää pitkän aikavälin investointeja ilmastoystävällisiin karjankasvatusjärjestelmiin;

Or. en

Tarkistus 458
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
27 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 b. panee merkille palkokasvien moninaiset hyödyt maaperän terveydelle, tuholaisten torjunnalle ja typen sitomiselle erityisesti vuoroviljelyssä; kehottaa jäsenvaltioita sisällyttämään paremmin viljelykierrossa viljeltävät palkokasvit YMP:n strategiasuunnitelmiinsa ja palkitsemaan niistä, mikä voidaan tehdä tuotantosidonnaisten tukien, ekojärjestelmien, maatalouden ympäristö- ja ilmastotoimenpiteiden sekä hedelmä- ja vihannesjärjestelmien puitteissa, jotta voidaan vauhdittaa EU:n markkinoita ja (paikallisia, alueellisia, kansallisia) sekä eläinten rehun että ihmisten elintarvikkeiden toimitusketjuja;

Or. en

Tarkistus 459
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
27 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 b. varoittaa siitä, että Euroopan unionin solidaarisuusrahaston käyttöönotto on ollut riittämätöntä, jotta voitaisiin puuttua susien ja muiden saalistajien kotieläimiin kohdistamien hyökkäysten seurauksiin; kehottaa komissiota lisäämään näiden rahastojen

käyttöönottoa, jotta niitä voidaan hyödyntää eläinten harjoittaman toistuvan saalistuksen tapauksessa; katsoo, että tällainen mukauttaminen vahvistaisi kotieläinkasvattajille osoitettua hätätilanteen tukea ja haavoittuvien alojen häiriönsietokykyä;

Or. fr

Tarkistus 460
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
27 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 b. kehottaa siksi komissiota päivittämään ruskeakarhun suojeluasemaa EU:n puitteissa, hallitsemaan liian suuriksi kasvavia suurpetopopulaatiota ja asettamaan ihmishenki etusijalle;

Or. en

Tarkistus 461
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
27 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 c. korostaa yleisesti, että tarvitaan hyvää paikallisesti tai alueellisesti kasvatettua ja laadukasta rehua, joka täyttää eläinten ravinnontarpeen ja jossa ei ole epäpuhtauksia; kehottaa jäsenvaltioita tehostamaan rehun laadun valvontaa;

Or. en

Tarkistus 462
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
28 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
28. toteaa, että kotieläintuotannolla, erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä, on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat veden laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia;	28. toteaa, että kotieläintuotannolla, erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä, on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat veden laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia; ***korostaa, että yksimahaiset lajit aiheuttavat pienemmät kasvihuonekaasupäästöt tehokkaan rehun muuntokertoimen vuoksi ja voivat auttaa lisäämään kiertotaloutta niiden rehuun sisällytettävien jätevirtatuotteiden ansiosta, minkä lisäksi niiden lanta on arvokas luonnollinen lannoitelähde kasvintuotannossa;***

Or. en

Tarkistus 463
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
28 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
28. toteaa, että kotieläintuotannolla, erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä, on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja	28. toteaa, että kotieläintuotannolla, erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä, on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja

ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat veden laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia;	ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat veden laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia; ***toteaa kuitenkin, että intensiivinen kotieläintuotanto voi mitätöidä nämä ekologiset hyödyt pahentamalla ympäristön saastumista, biologisen monimuotoisuuden häviämistä ja maiseman homogeenistymistä;***

Or. de

Tarkistus 464
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
28 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
28. toteaa, että kotieläintuotannolla, erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä, on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat veden laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia;	28. toteaa, että kotieläintuotannolla, erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä, on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat veden laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia***, ja korostaa samalla, että karjan merkittävä vähentäminen voi vaarantaa näiden ekosysteemien toiminnot, jos tuotannossa käytettävien eläinten geneettiseen laatuun ja tehokkuuteen liittyvät korvaavat toimenpiteet puuttuvat***;

Or. ro

Tarkistus 465
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
28 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
28. toteaa, että kotieläintuotannolla***,*** ***erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä,*** on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat veden laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia;	28. toteaa, että ***laajamittaisella, laidunpohjaisella*** kotieläintuotannolla on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa ***tiettyyn ympäristön kantokykyyn asti***, koska ne sitovat hiiltä ***maaperässä, sääntelevät vesivirtoja ja*** parantavat veden laatua, ***tarjoavat elinympäristöjä tietyille eläimille ja kasveille,*** suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia ***etenkin vuoristoalueilla***;

Or. en

Tarkistus 466
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
28 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
28. toteaa, että kotieläintuotannolla, erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä, on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat veden laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia;	28. toteaa, että ***laajamittaisella*** kotieläintuotannolla, erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä, on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat veden laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia;

Or. en

Tarkistus 467
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
28 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
28. toteaa, että ***kotieläintuotannolla, erityisesti nurmilaidunpohjaisilla järjestelmillä, on keskeinen asema kiertotalouden mukaisten maatalousjärjestelmien ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen parantamisessa ja ilmasto- ja ympäristöpalvelujen tarjoamisessa, koska ne sitovat hiiltä, parantavat*** veden ***laatua, suojaavat biologista monimuotoisuutta ja ylläpitävät monimuotoisia ja avoimia maisemia***;	28. toteaa, että ***kotieläintuotantojärjestelmät, mukaan lukien nurmilaidunpohjaiset järjestelmät, tuottavat vain vähän ympäristöhyötyjä, mutta aiheuttavat suuria metaani-, typpioksiduuli- ja hiilidioksidipäästöjä, vaarantavat biologisen monimuotoisuuden ja*** veden ***laadun torjunta-aineiden ja lannoitteiden käytön sekä monokulttuurisen rehuntuotannon vuoksi***;

Or. en

Tarkistus 468
Francesco Ventola, Sergio Berlato, Nicola Procaccini

Päätöslauselmaesitys
28 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	28 a. korostaa, että kotieläimet ovat materiaalien kiertokululle välttämättömiä maataloudessa, sillä niiden kautta kierrätetään eri tavoin suuria määriä syömäkelvotonta biomassaa, josta syntyy sivutuotteita ihmisille tarkoitetun ravinnon tuotannon aikana; toteaa, että kotieläimet sijoittuvat tässä yhteydessä ihanteelliseen asemaan, jotta näitä materiaaleja voidaan muuntaa luonnollisessa kierrossa ja tuottaa samanaikaisesti korkealaatuisia elintarvikkeita; toteaa, että erityisesti märehtijät kykenevät hyödyntämään toisarvoisia maita, jotka eivät sovellu ihmisravinnon suoraan tuotantoon; toteaa lisäksi, että hyvin hoidetut

	kotieläintuotantojärjestelmät, jotka soveltavat agroekologisia periaatteita, voivat aikaansaada monia muita etuja, kuten hiilen sitominen, maaperän terveyden parantaminen, biologinen monimuotoisuus, jokien penkereiden suojelu ja tärkeiden ekosysteemipalvelujen tarjoaminen;

Or. it

Tarkistus 469
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
29 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
29. korostaa, että on tärkeää integroida kotieläimet kestäviin maatalousmalleihin, varmistaa tasapainoiset ravinnevirrat ja minimoida resurssikilpailu;	29. korostaa, että on tärkeää integroida kotieläimet kestäviin maatalousmalleihin, ***palauttaa sekaviljelyjärjestelmät,*** varmistaa tasapainoiset ravinnevirrat ja minimoida resurssikilpailu; ***panee merkille myös laidunkierron tai tiheän laidunnuksen moninaiset edut laidunnuksessa ja rehun tuottavuudessa, hiilinielussa, maaperän laadussa, biologisessa monimuotoisuudessa ja kuivuuden sietokyvyssä;***

Or. en

Tarkistus 470
Krzysztof Hetman

Päätöslauselmaesitys
29 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
29. ***korostaa***, että ***on tärkeää integroida kotieläimet kestäviin maatalousmalleihin, varmistaa***	29. ***kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita varmistamaan***, että ***kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä***

tasapainoiset ravinnevirrat ja minimoida resurssikilpailu;	***kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät osallistuvat siihen täysipainoisesti***; ***korostaa, että mukaan on otettava myös kotieläinkasvattajat, erityisesti jalostusohjelmiin osallistuvia jalostajia edustavat;***

Or. pl

Tarkistus 471
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
29 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
29. korostaa, että on tärkeää integroida kotieläimet kestäviin maatalousmalleihin, varmistaa tasapainoiset ravinnevirrat ja minimoida resurssikilpailu;	29. korostaa, että on tärkeää integroida kotieläimet kestäviin maatalousmalleihin, varmistaa tasapainoiset ravinnevirrat ja minimoida resurssikilpailu ***ja tehokas kotieläinten käyttö, jotta varmistetaan tasapaino kestävyyden ja elintarviketarpeiden välillä***;

Or. ro

Tarkistus 472
Francesco Ventola, Sergio Berlato, Nicola Procaccini

Päätöslauselmaesitys
29 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	29 a. kehottaa hylkäämään kotieläintuotantojärjestelmistä tehdyt liian yksinkertaistetut tulkinnat, sillä ne ovat maapallolle haitallisia; katsoo, että tällaisten arvioiden on oltava johdonmukaisia eettiseen, taloudelliseen, sosiaaliseen ja ympäristöön liittyvien kokonaisvaltaisten toimien kanssa; toteaa, että maapallon voimavarat ovat

saavuttamassa rajallisuutensa tai raja on jo ylitetty; katsoo, että luonnonvarojen suojelemiseksi ja eläinten kunnioittamisen parantamiseksi kotieläintuotantojärjestelmien toimijoiden on otettava toimintansa perustaksi jatkuvassa muutoksessa oleva tieteellinen tietämys; katsoo kuitenkin, että on epätarkoituksenmukaista liioitella kotieläinten vaikutusta tai käsitellä kestävää kehitystä yksinkertaistetusti ottamalla lähtökohdaksi yksittäiset elementit ja mittarit; katsoo, että ainoastaan kokeellisiin näyttöihin perustuvien laajojen arviointien kautta on mahdollista ymmärtää hyvin hoidettujen eläinten tuoma monitahoinen myötävaikutus yhteiskuntaan ja luontoon ravintoaineiden saatavuuden, biologisen monimuotoisuuden, vesivarojen, maaperän hedelmällisyyden ja muiden ekosysteemipalvelujen muodossa;

Or. it

Tarkistus 473
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
29 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	29 a. kehottaa komissiota tarkistamaan taloudellisia ja sääntelyllisiä kannustimia, jotka koskevat biokaasun ja biometaanin tuotantoa lietteestä, mikäli niillä ylläpidetään tai laajennetaan teollista karjan tehokasvatusta, vaikka tuotannon vähentäminen on välttämätöntä EU:n ympäristö- ja terveystavoitteiden saavuttamiseksi, ilmaston lämpenemisen rajoittamiseksi alle 1,5 celsiusasteeseen ja maaseutualueiden pientilallisten monimuotoisuuden suojelemiseksi;

Or. de

Tarkistus 474
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
29 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	29 b. korostaa, että on tärkeää sisällyttää kiertotalous paremmin kehittymässä olevaan biotalouteen, jotta voidaan optimoida raaka-aineiden ja toissijaisten tuotteiden käyttö, tuottaa sivutuotteita ja uusia energialähteitä, kuten biokaasua, ja lujittaa EU:n energiaomavaraisuutta; kehottaa komissiota tässä yhteydessä esittämään biometaanin tuotantoa maatalousalalla koskevien EU:n tavoitteiden kattavan vaikutustenarvioinnin;

Or. de

Tarkistus 475
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
30 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
30. korostaa, että kotieläintuotannon säilyttäminen syrjäisillä ja epäsuotuisilla alueilla edistää ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla biologista monimuotoisuutta ja säilyttämällä perinteisiä maisemia;	30. korostaa, että kotieläintuotannon säilyttäminen syrjäisillä ja epäsuotuisilla alueilla edistää ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla biologista monimuotoisuutta ja säilyttämällä perinteisiä maisemia; ***kehottaa komissiota lisäämään jäsenvaltioiden mahdollisuutta tukea viljelijöitä maisemien säilyttämisessä YMP:n kautta;***

Or. en

Tarkistus 476
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
30 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
30. korostaa, että kotieläintuotannon säilyttäminen syrjäisillä ja epäsuotuisilla alueilla edistää ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla biologista monimuotoisuutta ja säilyttämällä perinteisiä maisemia;	30. korostaa, että kotieläintuotannon säilyttäminen syrjäisillä ja epäsuotuisilla alueilla edistää ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla biologista monimuotoisuutta ja säilyttämällä perinteisiä maisemia***; korostaa, että on tärkeää minimoida sääntelyyn ja hallintoon liittyvät esteet laidunten täysipainoisen hyödyntämisen tieltä***;

Or. it

Tarkistus 477
Paulo Do Nascimento Cabral

Päätöslauselmaesitys
30 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
30. korostaa, että kotieläintuotannon ***säilyttäminen*** syrjäisillä ***ja epäsuotuisilla*** alueilla edistää ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla ***biologista monimuotoisuutta*** ja säilyttämällä perinteisiä maisemia;	30. korostaa, että kotieläintuotannon ***jatkaminen*** syrjäisillä alueilla***, sisämaa- ja saarialueilla sekä syrjäisimmillä alueilla*** edistää ***ratkaisevasti*** ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla ***biologisen monimuotoisuuden säilyttämistä*** ja säilyttämällä perinteisiä maisemia ***ja näiden alueiden ainutlaatuisia agroekologisia järjestelmiä***;

Or. pt

Tarkistus 478
Maria Grapini

Päätöslauselmaesitys
30 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
30. korostaa, että kotieläintuotannon säilyttäminen syrjäisillä ja epäsuotuisilla alueilla edistää ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla biologista monimuotoisuutta ja säilyttämällä perinteisiä maisemia;	30. korostaa, että kotieläintuotannon säilyttäminen syrjäisillä ja epäsuotuisilla alueilla edistää ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla biologista monimuotoisuutta ja säilyttämällä perinteisiä maisemia; ***korostaa, että tämä lisää ihmisten tuloja ja maaseutualueiden uudelleenasuttamista;***

Or. ro

Tarkistus 479
Katarína Roth Neveďalová

Päätöslauselmaesitys
30 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
30. korostaa, että kotieläintuotannon säilyttäminen syrjäisillä ja epäsuotuisilla alueilla edistää ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla biologista monimuotoisuutta ja säilyttämällä perinteisiä maisemia;	30. korostaa, että kotieläintuotannon säilyttäminen syrjäisillä ja epäsuotuisilla alueilla edistää ympäristökestävyyttä estämällä maankäytöstä luopumista, tukemalla biologista monimuotoisuutta ja säilyttämällä perinteisiä maisemia ***sekä ylläpitämällä maaseudun elinkeinoja ja kulttuuriperintöä***;

Or. en

Tarkistus 480
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
30 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

30 a. kehottaa komissiota kiinnittämään erityistä huomiota uhanalaisiin tuotantoeläinlajeihin, jotka tarjoavat keskimääräistä enemmän ekosysteemipalveluja, kuten puhveleihin, jotka keräävät 10 kertaa enemmän hiiltä vuodessa tietyssä maisemassa[2 b], toimivat maisema-arkkitehteina, ylläpitävät pölyttäjien ruokkimaa kasvistoa ja tuottavat samalla muita lajeja enemmän rasvaa, proteiinia, laktoosia, vitamiinia ja kivennäisaineita; kehottaa komissiota tarjoamaan taloudellista tukea viljelijöille ja paikallisyhteisöille, jotka ylläpitävät tällaisten lajien populaatiota;

[2 b] https://rewilding.org/rewilded-bison-are-climate-heroes-new-research/

Or. en

Tarkistus 481
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
30 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	30 a. kehottaa komissiota varmistamaan EU:n maatalousmaan tehokkaamman suojelun turvaamalla sen saatavuuden ja käytön maataloustarkoituksiin elintarviketurvaan, strategiseen riippumattomuuteen, ekosysteemipalveluihin ja avoimen maaseutualueen säilyttämiseen liittyvien kasvavien haasteiden valossa; korostaa, että maatalousmaata on suojeltava paremmin maanottoa, pilaantumista ja kilpailevaa muuta kuin maatalouskäyttöä vastaan, jotta varmistetaan EU:n elintarvikejärjestelmien ja maaseudun talouksien pitkän aikavälin kestävyys;

Or. en

Tarkistus 482
Francesco Ventola, Sergio Berlato, Nicola Procaccini

Päätöslauselmaesitys
30 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	30 a. korostaa, että usein ehdotettu ajatus siitä, että maatalousala voidaan helposti muuttaa ilmastoneutraaliksi lopettamalla kotieläintalous tai vähentämällä sitä merkittävästi, ei ole vain vaarallisella tavalla virheellinen vaan myös tarpeetonta väestön enemmistön mielestä;

Or. it

Tarkistus 483
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
30 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	30 a. panee merkille, että maanviljelijät saavat taloudellista hyötyä turvemaiden uudelleenkostutuksesta, jopa osittain, erityisesti hyödyntämällä kosteikkoalueen viljelyä; kehottaa jäsenvaltioita hyödyntämään YMP:tä uudelleenkostutettujen turvemaiden ja kosteikkojen laiduntamiskäytön tukemiseksi esimerkiksi vesipuhvelien ja kestävien paikallisten nautarotujen avulla;

Or. en

Tarkistus 484

Cristina Maestre, Marko Vešligaj, Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
30 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	30 a. korostaa eläinten terveyden säilyttämisen merkitystä, koska eläinten sairastaminen vaikuttaa kielteisesti yksilön tuottavuuteen ja eläinkuolleisuus kasvattaa karjankasvatusalan hiilijalanjälkeä erityisesti silloin, kun kasvatetut ja lopetetut eläimet eivät päädy elintarvikeketjuun;

Or. en

Tarkistus 485
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
30 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	30 b. panee merkille, että on tärkeää suojella ja kasvattaa alkuperäisrotuja, jotka ovat vankempia ja kestävämpiä keskellä ympäristökriisiä ja jotka soveltuvat paremmin myös laajamittaiseen laidunruokintaan; kehottaa jäsenvaltioita hyödyntämään paremmin YMP:n tarjoamaa mahdollisuutta tukea asetuksen (EU) 2016/1012 2 artiklan 24 kohdan määrityksen mukaisia uhanalaisia rotuja;

Or. en

Tarkistus 486
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys

31 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
31. korostaa, että ***viljelyjärjestelmissä on tärkeää integroida kasvintuotanto kotieläintalouteen, jotta helpotetaan ravinteiden kierrätystä suosimalla orgaanisia lannoitteita synteettisten lannoitteiden sijaan, vähennetään kemikaalien*** kulutusta ***ja parannetaan maaperän hedelmällisyyttä ja biologista monimuotoisuutta***;	31. korostaa, että ***kasvilannoitteet, kuten palkokasveista ja niiden käymisestä valmistetut lannoitteet, vähentävät resurssien*** kulutusta ***ja niillä on merkittäviä ekologisia hyötyjä***;

Or. en

Tarkistus 487
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kehottaa komissiota nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; korostaa, että nitraattidirektiiviä[30] on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta huomioon uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä;	***Poistetaan.***

[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).

Or. en

Tarkistus 488
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kehottaa komissiota nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; korostaa, että nitraattidirektiiviä[30] on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta huomioon uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä;	32. kehottaa komissiota nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; korostaa, että nitraattidirektiiviä[30] on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta huomioon uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä; ***viittaa viimeaikaisiin tutkimuksiin jäsenvaltioille myönnettyjen poikkeuslupien hyödyistä ja neutraalista vaikutuksesta veden laatuun[31]***
	https://www.vlm.be/nl/SiteCollectionDocuments/Mestbank/Studies/Samenvatting_derogation-monitoring-network-of-farms-under-MAP5.pdf
[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).	[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).

Or. en

Tarkistus 489
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kehottaa komissiota ***nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä***; ***korostaa, että nitraattidirektiiviä[30] on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta huomioon uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä;***	32. kehottaa komissiota ***perustamaan ohjelmia palkokasvien lannoitusmenetelmien ja niiden käymisen tehostamiseksi***;
[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).	

Or. en

Tarkistus 490
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kehottaa komissiota ***nopeuttamaan*** vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; ***korostaa, että nitraattidirektiiviä[30] on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta huomioon uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä;***	32. kehottaa komissiota ***tarkastelemaan*** vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä;

[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).

Or. de

Tarkistus 491
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kehottaa komissiota nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; korostaa, että nitraattidirektiiviä[30] on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta huomioon uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä;	32. kehottaa komissiota nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; korostaa, että nitraattidirektiiviä[30] on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta huomioon uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä***, ja että on varmistettava, että nämä edistysaskeleet liittyvät kotieläintuotannon laatuun tehtäviin investointeihin eläimistä saatavien sivutuotteiden maatalouden tuotantopanoksen optimoimiseksi;***;
[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).	[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).

Or. ro

Tarkistus 492
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kehottaa komissiota nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; ***korostaa, että nitraattidirektiiviä***[30] ***on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta*** huomioon ***uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä***;	32. kehottaa komissiota nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta ***kolmansista maista tuoduista*** synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; ***kehottaa komissiota ehdottamaan nitraattidirektiivin***[30] ***kohdennettua tarkistamista, jotta otetaan*** huomioon ***uusin tieteellinen näyttö ja innovatiiviset lannoituskäytännöt***;
[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).	[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).

Or. en

Tarkistus 493
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kehottaa komissiota nopeuttamaan	32. kehottaa komissiota nopeuttamaan

vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä***, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista*** ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; ***korostaa, että nitraattidirektiiviä[30] on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta huomioon uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä;***	vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; ***toteaa samalla, että perinteisten lannoitteiden tuotannon strateginen merkitys EU:ssa on elintärkeä ja välttämätön Euroopan kilpailukyvyn kannalta;***
[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY, annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).	

Or. en

Tarkistus 494
Cristina Maestre, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kehottaa komissiota nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; ***korostaa, että*** nitraattidirektiiviä[30] ***on kiireellisesti tarkistettava, koska siinä ei oteta huomioon uusinta tieteellistä kehitystä eikä innovatiivisia lannoituskäytäntöjä***;	32. kehottaa komissiota nopeuttamaan vaihtoehtoisten lannoitevalmisteiden, kuten lietteen ja RENURE-materiaalien, hyväksymistä ja käyttöönottoa, jotta voidaan tehostaa ravinteiden kierrätystä, vähentää riippuvuutta synteettisistä lannoitteista ja edistää kiertoa kotieläintuotantojärjestelmissä; ***kehottaa tarkistamaan*** nitraattidirektiiviä[30] ***ja mukauttamaan sen viimeisimmän tieteellisen kehityksen ja innovatiivisten lannoituskäytäntöjen kanssa ja suojelemaan samalla veden laatua***;
[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY,	[30] Neuvoston direktiivi 91/676/ETY,

annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).

annettu 12. joulukuuta 1991, vesien suojelemisesta maataloudesta peräisin olevien nitraattien aiheuttamalta pilaantumiselta (EYVL L 375, 31.12.1991, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1991/676/oj).

Or. en

Tarkistus 495
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
32 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 a. muistuttaa, että tehokarjankasvatus on merkittävä maaperän ja veden pilaantumisen aiheuttaja ammoniakkipäästöjen ja typpivalunnan vuoksi; kehottaa komissiota ehdottamaan keskipitkän ja pitkän aikavälin poliittisia toimenpiteitä ravinnekierron sulkemiseksi nitraattidirektiivin soveltamisalaan kuuluvien rajojen ja kynnysarvojen mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 496
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
32 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 a. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita puuttumaan keskittyneestä karjankasvatuksesta johtuvan nitraattisaasteen ympäristövaikutuksiin; korostaa tässä yhteydessä tarvetta vahvistaa nitraattidirektiivin

täytäntöönpanoa ja valvontaa;

Or. en

Tarkistus 497
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
32 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 b. kehottaa komissiota arvioimaan tehokarjankasvatuksen kumulatiivisia vaikutuksia maaperän ja veden laatuun ja edistämään laajempia karjankasvatusjärjestelmiä, joilla vähennetään ravinteiden valumista, suojellaan pohjavettä ja tuetaan vaikutusten kohteena olevien alueiden ekologista tasapainoa; korostaa, että on tärkeää tukea viljelijöitä kestävämpien käytäntöjen käyttöönotossa muun muassa YMP:n rahoituksen, tietämyksen jakamisen ja neuvontapalvelujen avulla;

Or. en

Tarkistus 498
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
33 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
33. kehottaa komissiota varmistamaan oikeudenmukaiset hinnat tai asianmukaiset korvaukset kasvattajille, kun otetaan huomioon kasvavat lannoitekustannukset;	***Poistetaan.***

Or. de

Tarkistus 499
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
33 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
33. kehottaa komissiota varmistamaan oikeudenmukaiset hinnat tai asianmukaiset korvaukset ***kasvattajille***, kun otetaan huomioon ***kasvavat lannoitekustannukset***;	33. kehottaa komissiota varmistamaan oikeudenmukaiset hinnat tai asianmukaiset korvaukset ***luomuviljelijöille***, kun otetaan huomioon ***inflaatioaste***;

Or. en

Tarkistus 500
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa;	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 501
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä	34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä

kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa;	kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa; ***kannattaa eläinten lannan lisäämistä tietyille viljelykasveille EU:n riippuvuuden vähentämisen, kasvihuonekaasupäästöjen vähentämisen ja kiertotalouden lisäämisen yhteydessä;***

Or. en

Tarkistus 502
Bert-Jan Ruissen

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa;	34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa; ***kehottaa tässä yhteydessä komissiota tekemään yhteistyötä jäsenvaltioiden kanssa, jotta ehdotus RENURE-lannoitteiden käytön mahdollistava ehdotus hyväksytään nopeasti;***

Or. en

Tarkistus 503
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla	34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä ***synteettisten typpilannoitteiden käyttöä ja***

uusiutuvan energian tuotantoa;	***niistä johtuvia*** kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa;

Or. it

Tarkistus 504
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa;	34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden ***ja ulkoisiin markkinoihin liittyvän EU:n riippuvuuden vähentämisen*** lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa;

Or. en

Tarkistus 505
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä ***ja*** tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa;	34. toteaa, että sekä lietteen että RENUREn käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä**,** tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa ***ja vähentämällä EU:n riippuvuutta tuoduista fossiilisista polttoaineista***;

Or. en

Tarkistus 506
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. toteaa, että ***sekä lietteen että RENUREn*** käytön lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa;	34. toteaa, että ***kasvipohjaisten maataloustuotteiden, kuten palkokasvien ja niiden käymisen,*** lisääminen edistää kiertotalouden lisäksi myös EU:n talouden hiilestä irtautumista vähentämällä kasvihuonekaasupäästöjä ja tukemalla uusiutuvan energian tuotantoa;

Or. en

Tarkistus 507
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
34 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 a. korostaa, että kotieläintuotantoalan ei pitäisi katsoa olevan erillinen kasvihuonekaasupäästöjen lähde, vaan se olisi sisällytettävä kiertobiotalouden visioon, koska eläimet edistävät syötäväksi kelpaamattoman biomassan kierrätystä, orgaanisten lannoitteiden tuotantoa, biokaasun tuotantoa ja hiiltä sitovan maaperän terveyden ylläpitämistä; kehottaa komissiota tukemaan tieteeseen perustuvaa ja alueellisesti eriytettyä lähestymistapaa ja välttämään samalla yksinkertaistuksia ja edistämään vastuullista kotieläinkasvatusta osana kestävää maatalousratkaisua;

Or. ro

Tarkistus 508
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
34 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 b. kiinnittää huomiota kotieläinkasvatuksesta peräisin olevan metaanin vaikutusten arviointiin käytettyjen menetelmien rajoituksiin ja suosittelee käyttämään tarkempia indikaattoreita päästödynamiikan ja ilmaston lämpenemiseen kohdistuvien todellisten vaikutusten tarkentamiseksi ja ottamaan erityisesti huomioon, että metaani säilyy ilmakehässä noin 12 vuotta; korostaa, että kotieläinten määrän vähentäminen ilman kiertotalouden perusteellista analyysiä saattaisi vaikuttaa päinvastaisesti lisäämällä päästöjä kestämättömästi hoidetuille nurmilla, lisäämällä tulipalojen määrää ja vaikuttamalla tarvittavaan peltoalaan ja elintarviketurvaan;

Or. ro

Tarkistus 509
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
34 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 c. toteaa, että karjankasvatusalalla on strateginen rooli maaseutualueiden elinvoimaisuuden ylläpitämisessä, ekosysteemipalvelujen tarjoamisessa, mukaan lukien palontorjunta ja luonnon monimuotoisuuden säilyttäminen nurmilla, sekä synteettisistä panoksista, kuten kemiallisista lannoitteista tai fossiilisista polttoaineista, riippuvuuden vähentämisessä; kehottaa tukemaan

viljelykasvien ja kotieläinten integrointia sekatiloilla ravinnekiertojen sulkemiseksi ja Euroopan maatalousjärjestelmien selviytymiskyvyn parantamiseksi;

Or. ro

Tarkistus 510
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
35 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
35. kehottaa komissiota investoimaan innovointiin ja infrastruktuuriin, jotka mahdollistavat lannasta saatavien lannoitteiden ja kotieläintuotannosta saatavan biokaasun laajemman käytön EU:n ilmasto- ja energiatavoitteiden mukaisesti;	35. kehottaa komissiota investoimaan innovointiin ja infrastruktuuriin, jotka mahdollistavat lannasta saatavien lannoitteiden ja kotieläintuotannosta saatavan biokaasun laajemman käytön EU:n ilmasto- ja energiatavoitteiden mukaisesti; ***kehottaa komissiota harkitsemaan uudelleen tapaa, jolla maataloustuotteita, sivutuotteita ja jäännöstuotteita pidetään jätteinä, jotta niitä voidaan käyttää helpommin hyödykkeenä;***

Or. en

Tarkistus 511
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
35 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
35. kehottaa komissiota investoimaan innovointiin ja infrastruktuuriin, jotka mahdollistavat lannasta saatavien lannoitteiden ja kotieläintuotannosta saatavan biokaasun laajemman käytön EU:n ilmasto- ja energiatavoitteiden	35. kehottaa komissiota investoimaan innovointiin ja infrastruktuuriin, jotka mahdollistavat lannasta saatavien lannoitteiden ja kotieläintuotannosta saatavan biokaasun laajemman käytön EU:n ilmasto- ja energiatavoitteiden

mukaisesti;	mukaisesti ***edellyttäen, että tällaisia laitoksia kehitetään paikallisesti ja pienessä mittakaavassa kannustamatta karjan koon kasvattamiseen tai ulkoisten maatalouden tuotantopanosten tuontiin***;

Or. en

Tarkistus 512
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
35 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
35. kehottaa komissiota investoimaan innovointiin ja infrastruktuuriin, jotka mahdollistavat ***lannasta saatavien lannoitteiden*** ja ***kotieläintuotannosta*** saatavan biokaasun laajemman käytön EU:n ilmasto- ja energiatavoitteiden mukaisesti;	35. kehottaa komissiota investoimaan innovointiin ja infrastruktuuriin, jotka mahdollistavat ***palkokasvien ja niiden käymisen*** ja ***palkokasveista*** saatavan biokaasun laajemman käytön EU:n ilmasto- ja energiatavoitteiden mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 513
Bert-Jan Ruissen

Päätöslauselmaesitys
35 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	35 a. kehottaa komissiota tarkistamaan nitraattidirektiiviä ennen tämän vuoden loppua, jotta voidaan sallia lannan käyttö keinolannoitteiden sijasta kiertoravinteiden hoidon edistämiseksi;

Or. en

Tarkistus 514

Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
35 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	35 a. korostaa, että eläinten lannasta tai viljelykasveista tuotettu biokaasu ei ole kestävää eikä sitä pitäisi kannustaa tai helpottaa;

Or. en

Tarkistus 515
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
36 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
36. korostaa tarvetta tunnustaa paremmin ***kotieläintuotannon*** vaikutus biotalouteen soveltamalla kattavampaa lähestymistapaa ravinteiden ja hiilen kiertoon ***kaikissa ravintotarkoituksissa*** ja ***muissa kuin ravintotarkoituksissa***;	36. korostaa tarvetta tunnustaa paremmin ***laajaperäisten, ekologisten ja eläinystävällisten kotieläintuotantojärjestelmien*** vaikutus biotalouteen soveltamalla kattavampaa ***ja ympäristön kannalta asianmukaisempaa*** lähestymistapaa ravinteiden ja hiilen kiertoon ***kaikessa elintarvikkeiden*** ja ***muiden kuin elintarvikkeiden tuotannossa***; ***korostaa kuitenkin, että intensiivinen kotieläintuotanto usein häiritsee näitä kiertoja ja turmelee ympäristöä, ja vaatii siksi eriytetympää lähestymistapaa toimintapolitiikkaa laadittaessa;***

Or. de

Tarkistus 516
Maria Grapini

Päätöslauselmaesitys
36 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
36. korostaa tarvetta tunnustaa paremmin kotieläintuotannon vaikutus biotalouteen soveltamalla kattavampaa lähestymistapaa ravinteiden ja hiilen kiertoon kaikissa ravintotarkoituksissa ja muissa kuin ravintotarkoituksissa;	36. korostaa tarvetta tunnustaa paremmin kotieläintuotannon vaikutus biotalouteen soveltamalla kattavampaa lähestymistapaa ravinteiden ja hiilen kiertoon kaikissa ravintotarkoituksissa ja muissa kuin ravintotarkoituksissa; ***kehottaa Euroopan komissiota hyödyntämään tutkimustuloksia kotieläinkasvatusalaa koskevassa lähestymistavassaan;***

Or. ro

Tarkistus 517
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
36 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
36. korostaa tarvetta tunnustaa paremmin kotieläintuotannon vaikutus biotalouteen soveltamalla kattavampaa lähestymistapaa ravinteiden ja hiilen kiertoon kaikissa ravintotarkoituksissa ja muissa kuin ravintotarkoituksissa;	36. korostaa tarvetta tunnustaa paremmin kotieläintuotannon vaikutus biotalouteen soveltamalla kattavampaa lähestymistapaa ravinteiden ja hiilen kiertoon kaikissa ravintotarkoituksissa ja muissa kuin ravintotarkoituksissa; ***kehottaa komissiota helpottamaan kiertorehun tutkimusta ja kehittämistä;***

Or. en

Tarkistus 518
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
36 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
36. korostaa tarvetta tunnustaa paremmin ***kotieläintuotannon*** vaikutus	36. korostaa tarvetta tunnustaa paremmin ***kasvipohjaisen maatalouden***

biotalouteen soveltamalla kattavampaa lähestymistapaa ravinteiden ja hiilen kiertoon kaikissa ravintotarkoituksissa ja muissa kuin ravintotarkoituksissa;	vaikutus biotalouteen soveltamalla kattavampaa lähestymistapaa ravinteiden ja hiilen kiertoon kaikissa ravintotarkoituksissa ja muissa kuin ravintotarkoituksissa;

Or. en

Tarkistus 519
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
36 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	36 a. korostaa, että kotieläimet ovat maatalouteen liittyvälle kiertotaloudelle välttämättömiä, sillä niiden kautta kierrätetään eri tavoin suuria määriä syömäkelvotonta biomassaa, josta syntyy sivutuotteita ihmisille tarkoitetun ravinnon tuotannon aikana; toteaa, että erityisesti märehtijät kykenevät hyödyntämään toisarvoisia maita, jotka eivät sovellu viljelyyn;

Or. it

Tarkistus 520
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
37 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
37. varoittaa ”yleispätevistä” toimintapolitiikoista, joilla pyritään vähentämään kotieläinpopulaatioita laajamittaisesti, sillä ne voivat pahentaa ympäristön turmeltumista ja uhata elintarvikejärjestelmän selviytymiskykyä; panee erityisesti merkille, että märehtijöiden määrän vähentäminen	***Poistetaan.***

voisi johtaa maankäytön muutoksiin, joilla on kielteisiä vaikutuksia, kuten maankäytöstä luopuminen, metsien kehittäminen, biologisen monimuotoisuuden häviäminen ja metsäpaloriskin kasvaminen;

Or. en

Tarkistus 521
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
37 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
37. ***varoittaa ”yleispätevistä” toimintapolitiikoista, joilla pyritään vähentämään kotieläinpopulaatioita laajamittaisesti, sillä ne voivat pahentaa ympäristön turmeltumista ja uhata elintarvikejärjestelmän selviytymiskykyä***; panee erityisesti merkille, että märehtijöiden määrän vähentäminen ***voisi johtaa maankäytön muutoksiin, joilla on kielteisiä vaikutuksia, kuten maankäytöstä luopuminen, metsien kehittäminen, biologisen monimuotoisuuden häviäminen ja metsäpaloriskin kasvaminen***;	37. ***kannattaa räätälöityjä ja paikallisesti sovellettuja politiikkoja kotieläinpopulaatioiden vähentämiseksi***; panee erityisesti merkille, että märehtijöiden määrän vähentäminen ***lisää biologista monimuotoisuutta ja vähentää kasvihuonekaasupäästöjä***;

Or. en

Tarkistus 522
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
37 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
37. ***varoittaa ”yleispätevistä” toimintapolitiikoista, joilla pyritään vähentämään kotieläinpopulaatioita***	37. panee merkille, että märehtijöiden määrän vähentäminen voisi johtaa maankäytön muutoksiin, joilla on kielteisiä

laajamittaisesti, sillä ne voivat pahentaa ympäristön turmeltumista ja uhata elintarvikejärjestelmän selviytymiskykyä; panee ***erityisesti*** merkille, että märehtijöiden määrän vähentäminen voisi johtaa maankäytön muutoksiin, joilla on kielteisiä vaikutuksia, kuten maankäytöstä luopuminen, metsien kehittäminen, biologisen monimuotoisuuden häviäminen ja metsäpaloriskin kasvaminen;	vaikutuksia, kuten maankäytöstä luopuminen, metsien kehittäminen, biologisen monimuotoisuuden häviäminen ja metsäpaloriskin kasvaminen; ***korostaa kuitenkin, että intensiivisissä kotieläintuotantojärjestelmissä tehtävien kohdennettujen vähennysten myötä voitaisiin pienentää ulkoisia ympäristövaikutuksia, parantaa pienten ja laajaperäisten maatilojen kilpailuedellytyksiä ja tukea kestävämpiin malleihin siirtymistä;***

Or. de

Tarkistus 523
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
37 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
37. varoittaa ”yleispätevistä” toimintapolitiikoista, joilla pyritään vähentämään kotieläinpopulaatioita laajamittaisesti, sillä ne voivat pahentaa ympäristön turmeltumista ja uhata elintarvikejärjestelmän selviytymiskykyä; panee erityisesti merkille, että märehtijöiden määrän vähentäminen voisi johtaa maankäytön muutoksiin, joilla on kielteisiä vaikutuksia, kuten maankäytöstä luopuminen, metsien kehittäminen, biologisen monimuotoisuuden häviäminen ja metsäpaloriskin kasvaminen;	37. varoittaa ”yleispätevistä” toimintapolitiikoista, joilla pyritään vähentämään kotieläinpopulaatioita laajamittaisesti ***ja erittelemättömästi***, sillä ne voivat pahentaa ympäristön turmeltumista ja uhata elintarvikejärjestelmän selviytymiskykyä ***ja EU:n elintarviketurvaa***; panee erityisesti merkille, että märehtijöiden määrän vähentäminen voisi johtaa maankäytön muutoksiin, joilla on kielteisiä vaikutuksia, kuten maankäytöstä luopuminen, metsien kehittäminen, biologisen monimuotoisuuden häviäminen ja metsäpaloriskin kasvaminen;

Or. ro

Tarkistus 524
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
37 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
37. ***varoittaa ”yleispätevistä” toimintapolitiikoista, joilla pyritään vähentämään kotieläinpopulaatioita laajamittaisesti, sillä ne voivat pahentaa ympäristön turmeltumista ja uhata elintarvikejärjestelmän selviytymiskykyä***; panee erityisesti merkille, että märehtijöiden määrän vähentäminen voisi johtaa maankäytön muutoksiin, joilla on kielteisiä vaikutuksia, kuten maankäytöstä luopuminen, metsien kehittäminen, biologisen monimuotoisuuden häviäminen ja metsäpaloriskin kasvaminen;	37. ***toteaa, että YMP:n edellisen ohjelmakauden alusta lähtien jäsenvaltiot ovat pystyneet mukauttamaan YMP:n strategiasuunnitelmansa kansallisiin ja alueellisiin tarpeisiin***; panee erityisesti merkille, että märehtijöiden määrän vähentäminen voisi johtaa maankäytön muutoksiin, joilla on kielteisiä vaikutuksia, kuten maankäytöstä luopuminen, metsien kehittäminen, biologisen monimuotoisuuden häviäminen ja metsäpaloriskin kasvaminen;

Or. en

Tarkistus 525
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
37 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	37 a. korostaa, että ympäristöpäästöjen vähentämistä koskevat vaatimukset voivat olla ristiriidassa eläinten hyvinvointia koskevien tavoitteiden kanssa erityisesti järjestelmissä, joissa eläimiä pidetään ulkona; korostaa, että ulkona sijaitsevien karjankasvatusjärjestelmien päästöjä on luonnostaan vaikeampi mitata ja valvoa ja tällaisia päästöjä olisi käsiteltävä asianmukaisella joustavuudella, koska eläinten hyvinvointiin liittyviä hyötyjä ei pitäisi heikentää epärealistisilla tai teknisesti täytäntöönpanokelvottomilla päästötavoitteilla;

Or. en

Tarkistus 526
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
37 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	37 a. korostaa tarvetta vähentää Euroopassa pidettävien tuotantoeläinten määrää hehtaaria kohti, jotta Euroopassa voidaan tuottaa suurempi määrä elintarvikkeita ja rehua;

Or. en

Tarkistus 527
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
37 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	37 b. korostaa, että lihan ja maitotuotteiden tuotannon ja kulutuksen vähentämisellä on merkittävä myönteinen vaikutus ilmastoon, ympäristöön, kansanterveyteen sekä eläinten terveyteen ja hyvinvointiin;

Or. en

Tarkistus 528
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
37 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	37 c. kannattaa eläinperäisten tuotteiden tuotannon ja kulutuksen vähentämistä EU:ssa, jotta EU:n maanviljelystä voidaan tehdä

kestävämpää ja omavaraisempaa ruoan ja rehun tuotannon, joka on paikallista ja perustuu lyhyisiin toimitusketjuihin, osalta sekä lopettaa karjankasvatusalan riippuvuus tuontirehusta;

Or. en

Tarkistus 529
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
38 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi ja ekologisen jalanjäljen pienentämiseksi, ***mukaan lukien jalostus-, ruokinta-, laiduntamis- ja lannankäsittelytekniikat, jotka parantavat kestävyystuloksia***;	38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi ja ekologisen jalanjäljen pienentämiseksi, ***kuten jalostus-, ruokinta-, laiduntamistekniikoiden sekä karjatalousjätteen käsittelytekniikoiden aiheuttaman; kehottaa myös tarkistamaan IPCC:n laskentamenetelmiä ottamalla täysimääräisesti huomioon kotieläinperäisen metaanin vähäisen kerääntymisen ilmakehään ja sen rajallisen vastuun maapallon lämpenemisestä***;

Or. it

Tarkistus 530
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
38 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi ja ekologisen jalanjäljen	38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi ja ekologisen jalanjäljen

pienentämiseksi***, mukaan lukien jalostus-, ruokinta-, laiduntamis- ja lannankäsittelytekniikat, jotka parantavat kestävyystuloksia***;	pienentämiseksi;

Or. en

Tarkistus 531
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
38 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi ja ekologisen jalanjäljen pienentämiseksi, mukaan lukien jalostus-, ruokinta-, laiduntamis- ja lannankäsittelytekniikat, jotka parantavat kestävyystuloksia;	38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi ja ekologisen jalanjäljen pienentämiseksi, mukaan lukien jalostus-, ruokinta-, laiduntamis- ja lannankäsittelytekniikat, jotka parantavat kestävyystuloksia ***ja eläinten hyvinvointia ja joissa noudatetaan eläintensuojelun osalta aina varautumisperiaatetta***;

Or. de

Tarkistus 532
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
38 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi ja ekologisen jalanjäljen pienentämiseksi, mukaan lukien jalostus-, ruokinta-, laiduntamis- ja lannankäsittelytekniikat, jotka parantavat kestävyystuloksia;	38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi***, eläinten hyvinvoinnin parantamiseksi*** ja ekologisen jalanjäljen pienentämiseksi, mukaan lukien ***kotielänrakennusten optimointi,*** jalostus-, ruokinta-, laiduntamis- ja

lannankäsittelytekniikat, jotka parantavat kestävyystuloksia;

Or. en

Tarkistus 533
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj, Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
38 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi ja ekologisen jalanjäljen pienentämiseksi, mukaan lukien ***jalostus-, ruokinta-, laiduntamis- ja lannankäsittelytekniikat***, jotka parantavat kestävyystuloksia;	38. kehottaa lisäämään investointeja tutkimukseen ja innovointiin ***viljelykasvien tuotannon ja*** kotieläintuotannon käytäntöjen optimoimiseksi ja ekologisen jalanjäljen pienentämiseksi, mukaan lukien ***kasvien ja eläinten jalostus, ruokintakonseptit, laiduntaminen, lannan- ja pellonkäsittelytekniikat***, jotka parantavat kestävyystuloksia;

Or. en

Tarkistus 534
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
38 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	38 a. kehottaa siirtymään nykyisestä panosperusteisesta ja ennakkohyväksyntään perustuvasta järjestelmästä kohti tuotoksiin suuntautunutta päästöjen sääntelykehystä; korostaa, että tällaisessa järjestelmässä asetettaisiin viljelijöille sitovia mutta realistisia päästötavoitteita, joita seurataan reaaliaikaisesti, ja jätettäisiin menetelmien ja teknologioiden valinta viljelijöille itselleen; korostaa, että tällä lähestymistavalla palautetaan

yrittäjän vapaus maataloudessa, koska viljelijät voivat valita ilmanvaihto-, asunto- tai ruokintajärjestelmänsä sen mukaan, mikä toimii parhaiten heidän erityistilanteessaan; korostaa, että viljelijät ovat edelleen täysin vastuussa asetettujen tavoitteiden saavuttamisesta, mukaan lukien noudattamatta jättämisen seuraukset;

Or. en

Tarkistus 535
Cristina Maestre, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys
38 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	38 a. korostaa sellaisen strategian merkitystä, jossa otetaan huomioon koko viljelykierto, tuetaan optimaalista viljelykierron suunnittelua, maksimoidaan peltomaan käyttö ja parannetaan ja mukautetaan viljelijöiden viljelemien rehujen koostumusta alkaen kasvilajikkeista, jotka mahdollistavat päästöjen vähentämisen ja parantavat eläinten terveyttä ja hyvinvointia, kuten risteytetyn rukiin ja maissin viimeaikaisten tuoteinnovaatioiden tapauksessa;

Or. en

Tarkistus 536
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
39 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
39. kehottaa komissiota ja	39. kehottaa komissiota ja

jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät osallistuvat siihen täysipainoisesti;	jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät osallistuvat siihen täysipainoisesti; ***suosittelee, että päätöksentekoprosessia tuetaan todellisilla julkisilla kuulemisilla, yksityiskohtaisilla vaikutustenarvioinneilla ja jatkuvilla palautemekanismeilla tehokkaan ja paikallisesti hyväksytyn täytäntöönpanon varmistamiseksi;***

Or. ro

Tarkistus 537
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
39 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
39. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät osallistuvat siihen täysipainoisesti;	39. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät***, etenkin viljelijät,*** osallistuvat siihen täysipainoisesti; ***korostaa tarvetta vähentää liiallista byrokratiaa erityisesti pienillä tiloilla ja perhetiloilla;***

Or. en

Tarkistus 538
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
39 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
39. kehottaa komissiota ja	39. kehottaa komissiota ja

jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät osallistuvat siihen täysipainoisesti;	jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät***, mukaan lukien kotieläintuottaja-organisaatiot, erityisesti jalostusohjelmia toteuttavat kasvattajat,*** osallistuvat siihen täysipainoisesti;

Or. en

Tarkistus 539
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys
39 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
39. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät osallistuvat siihen täysipainoisesti;	39. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät osallistuvat siihen täysipainoisesti***, ja asteittaisen sopeutumisen mahdollistavien pitkän aikavälin skenaarioiden avulla***;

Or. en

Tarkistus 540
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
39 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
39. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja siten, että sidosryhmät osallistuvat siihen	39. kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita varmistamaan, että kotieläimiin ***ja kasvipohjaiseen viljelyyn siirtymisen ohjelmiin*** liittyviä sääntelykehyksiä kehitetään avoimesti, luotettavien tieteellisten tietojen pohjalta ja

täysipainoisesti;	siten, että sidosryhmät osallistuvat siihen täysipainoisesti;

Or. en

Tarkistus 541
Bert-Jan Ruissen

Päätöslauselmaesitys
39 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	39 a. kehottaa jättämään enemmän poliittista liikkumavaraa ja tukemaan tavoitteisiin perustuvaa toimintatapaa, joka perustuu maatilojen tarpeiden mukaan tehtyihin vertailuanalyyseihin eikä ”ylhäältä alas” -toimiin, mikä tarkoittaa, että viljelijöille olisi annettava vapaus valita toimet, kunhan ne auttavat asetettujen tavoitteiden saavuttamisessa;

Or. en

Tarkistus 542
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
40 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä laajaperäisempien viljelyjärjestelmien avulla, ja parantamaan intensiivisten järjestelmien kestävyyttä;	40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä laajaperäisempien viljelyjärjestelmien avulla, ja parantamaan intensiivisten järjestelmien kestävyyttä ***ja samalla varmistamaan intensiivisten kotieläinjärjestelmien ohjattu ja suunniteltu siirtyminen kohti laajempia, kestävämpiä ja eläinten hyvinvointia***

edistäviä malleja;

Or. en

Tarkistus 543
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
40 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä laajaperäisempien viljelyjärjestelmien avulla, ja ***parantamaan intensiivisten järjestelmien kestävyyttä***;	40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä laajaperäisempien viljelyjärjestelmien avulla, ja ***tukemaan intensiivisten järjestelmien vähittäistä siirtymistä parempaan ympäristötehokkuuteen ja pienempiin vaikutuksiin***;

Or. de

Tarkistus 544
Maria Grapini

Päätöslauselmaesitys
40 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä laajaperäisempien viljelyjärjestelmien avulla, ja parantamaan intensiivisten järjestelmien kestävyyttä;	40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä laajaperäisempien viljelyjärjestelmien avulla, ja parantamaan intensiivisten järjestelmien kestävyyttä; ***kehottaa lisäksi varmistamaan kotieläinkasvatusalan työntekijöille suuremmat tulot;***

Or. ro

Tarkistus 545
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
40 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä ***laajaperäisempien viljelyjärjestelmien avulla, ja parantamaan intensiivisten järjestelmien kestävyyttä***;	40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä;

Or. it

Tarkistus 546
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
40 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla ***vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä*** ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta ***tärkeiden niittyjen säilyttämisessä laajaperäisempien viljelyjärjestelmien avulla,*** ja ***parantamaan intensiivisten järjestelmien kestävyyttä***;	40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla ***säilytetään*** ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta ***tärkeät niityt ja luovutaan intensiivisistä karjankasvatusjärjestelmistä***;

Or. en

Tarkistus 547
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
40 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä ***laajaperäisempien*** viljelyjärjestelmien avulla, ja parantamaan ***intensiivisten järjestelmien*** kestävyyttä;	40. kehottaa komissiota ehdottamaan välineitä, joilla vahvistetaan kotieläintuotannon merkitystä ympäristön ja ilmaston vakauden kannalta tärkeiden niittyjen säilyttämisessä ***tehokkaampien*** viljelyjärjestelmien avulla, ja parantamaan ***karjankasvatusjärjestelmien*** kestävyyttä ***lisäämällä tehokkuutta***;

Or. en

Tarkistus 548
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
40 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	40 a. panee tyytyväisenä merkille komission suunnitelman ajantasaistaa eläintensuojelua maatiloilla koskevaa vanhentunutta lainsäädäntöä, ja muistuttaa, että nykyinen lainsäädäntö ei ole eläinten tuntemiskykyä ja tarpeita koskevan uusimman tieteellisen näytön mukainen; korostaa myös, että lainsäädännön muuttaminen on tarpeen soveltamisalan laajentamiseksi, täytäntöönpanokelpoisuuden parantamiseksi ja eläinten hyvinvointia koskevien normien yhdenmukaistamiseksi Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen suositusten kanssa;

Or. de

Tarkistus 549
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys

40 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	40 a. suhtautuu myönteisesti komission uudistettuun sitoumukseen päivittää vanhentunutta maatilojen hyvinvointia koskevaa lainsäädäntöä ja muistuttaa, että nykyiset lait, jotka koskevat erityisesti kuljetusta, teurastusta ja broileri-, sika- ja kaniinipitoa, ovat ristiriidassa eläinten tuntemusta ja hyvinvointitarpeita koskevan nykyisen tieteellisen näytön kanssa; korostaa tarvetta tarkistaa soveltamisalaa, parantaa täytäntöönpanokelpoisuutta ja nostaa hyvinvointinormeja EFSAn suositusten mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 550
Bert-Jan Ruissen

Päätöslauselmaesitys
40 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	40 a. kehottaa komissiota tarjoamaan horisontaalisesti enemmän liikkumavaraa kaikissa EU:n politiikoissa, myös ympäristölainsäädännössä, innovatiivisille ratkaisuille, joilla voidaan muun muassa edistää päästötavoitteiden saavuttamista;

Or. en

Tarkistus 551
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
3 a alaotsikko (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	Eläinten hyvinvointi

Or. en

Tarkistus 552
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
40 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	40 b. suhtautuu myönteisesti komission käynnissä oleviin toimenpiteisiin eurooppalaisen kansalaisaloitteen ”End the Cage Age” seuraamiseksi ja kehottaa luopumaan virallisesti munivien kanojen häkeistä vuoteen 2026 mennessä eurooppalaisen kansalaisaloitteen toimeksiannon mukaisesti; korostaa lisäksi, että muiden lajien, myös emakkojen ja kanien, häkkijärjestelmät eivät myöskään vastaa eläinten hyvinvointia koskevia tieteellisiä normeja[30 a]; painottaa, että näiden uudistusten täytäntöönpanossa ei ole kyse pelkästään hyvinvointi- ja tiedepolitiikasta vaan myös EU:n demokraattisen koskemattomuuden perustestistä, jossa ymmärretään kansalaislähtöisten kansalaisaloitteiden prosessien sitova tulos.
	30 a https://www.efsa.europa.eu/en/news/efsa-alternatives-cages-recommended-improve-broiler-and-hen-welfare

Or. en

Tarkistus 553
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
40 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	40 b. panee tyytyväisenä merkille komission käynnissä olevat toimenpiteet menestyksekkään eurooppalaisen ”End the Cage Age” -kansalaisaloitteen seurantaa varten ja vaatii lopettamaan munintakanojen häkkikasvatuksen; korostaa lisäksi, että myöskään muiden eläinten häkkikasvatus ei ole tieteeseen perustuvien eläinten hyvinvointia koskevien normien mukaista; korostaa, että uudistukset toteuttamalla noudatetaan EU:n kansalaisten nimenomaista tahtoa;

Or. de

Tarkistus 554
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
40 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	40 a. suhtautuu myönteisesti komission elvytettyyn sitoumukseen päivittää maatiloja koskevaa hyvinvointilainsäädäntöä; palauttaa mieliin Euroopan parlamentin päätöslauselman eurooppalaisesta kansalaisaloitteesta ”End the cage age” (2021/2633(RSP)) ja kehottaa jälleen komissiota ehdottamaan direktiivin 98/58/EY tarkistamista siten, että tavoitteena on lopettaa häkkien käyttö asteittain EU:n karjankasvatuksessa ja arvioida mahdollista asteittaista lopettamista vuoteen 2027 mennessä;

Or. en

Tarkistus 555
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
40 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	40 b. kehottaa ehdottamaan oikea-aikaisesti eläinten hyvinvointia ja teurastusta koskevien asetusten tarkistamista tuotantoeläinten hyvinvointitarpeita koskevan tieteellisen näytön ja EFSAn vuonna 2022 antamien tieteellisten lausuntojen mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 556
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
4 alaotsikko

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
Kotieläintuotannon sosiaalinen ulottuvuus ja alakohtaiset haasteet	Kotieläintuotannon sosiaalinen ***ja ravintoon liittyvä*** ulottuvuus ja alakohtaiset haasteet

Or. fr

Tarkistus 557
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
41 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
41. korostaa, että kotieläintuotantoa koskevien toimintapolitiikkojen kehittämisen on perustuttava vakaasti	41. korostaa, että kotieläintuotantoa koskevien toimintapolitiikkojen kehittämisen on perustuttava vakaasti

tiukimpiin tieteellisiin normeihin, jotta varmistetaan tasapainoinen ja kattava käsitys kotieläintuotantoon liittyvistä panoksista ja haasteista;	tiukimpiin tieteellisiin ***ja eettisiin*** normeihin, jotta varmistetaan tasapainoinen ja kattava käsitys kotieläintuotantoon liittyvistä panoksista***, riskeistä*** ja haasteista;

Or. en

Tarkistus 558
Paulo Do Nascimento Cabral

Päätöslauselmaesitys
42 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
42. korostaa avoimen, helposti saatavilla olevan ja näyttöön perustuvan tieteellisen viestinnän merkitystä väärän tiedon ja ideologisten ennakkoluulojen torjumisessa kotieläintuotantoa ja ***lihankulutusta koskevissa julkisissa keskusteluissa***;	42. korostaa avoimen, helposti saatavilla olevan ja näyttöön perustuvan tieteellisen viestinnän merkitystä väärän tiedon ja ***sellaisten*** ideologisten ennakkoluulojen torjumisessa***, jotka vaikuttavat*** kotieläintuotantoa ***ja lihantuotantoa ja -kulutusta ympäröiviin julkisiin keskusteluihin***; ***korostaa, että poliittisten päätösten ja sosiaalisten käsitysten olisi perustuttava vankkaan tieteelliseen näyttöön, jossa otetaan huomioon tuotantojärjestelmien monimuotoisuus, niiden vaikutus ihmisten ravitsemukseen, maaseudun talous ja ympäristön kestävyys; katsoo, että on keskeisen tärkeää tehostaa tieteen, poliittisten päättäjien, tuottajien ja kuluttajien välistä vuoropuhelua edistämällä tietoon perustuvaa, tasapainoista ja neutraalia lähestymistapaa kotieläinkasvatusalan merkitykseen eurooppalaisessa yhteiskunnassa;***

Or. pt

Tarkistus 559
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
42 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
42. korostaa avoimen, helposti saatavilla olevan ja näyttöön perustuvan tieteellisen viestinnän merkitystä ***väärän tiedon ja ideologisten ennakkoluulojen torjumisessa*** kotieläintuotantoa ja lihankulutusta koskevissa julkisissa keskusteluissa;	42. korostaa avoimen, helposti saatavilla olevan ja näyttöön perustuvan tieteellisen viestinnän merkitystä kotieläintuotantoa ja lihankulutusta koskevissa julkisissa keskusteluissa; ***korostaa, että on tärkeää edistää kestäviä kasvipohjaisia ruokavalioita lisäämällä kuluttajien tietoisuutta kulutustottumusten vaikutuksista kansanterveyteen, eläinten terveyteen ja hyvinvointiin sekä ympäristöjalanjälkeen ilmastonmuutoksen torjunnassa;***

Or. en

Tarkistus 560
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
42 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
42. korostaa avoimen, helposti saatavilla olevan ja näyttöön perustuvan tieteellisen viestinnän merkitystä ***väärän tiedon ja ideologisten ennakkoluulojen torjumisessa kotieläintuotantoa ja lihankulutusta koskevissa julkisissa keskusteluissa***;	42. korostaa avoimen, helposti saatavilla olevan ja näyttöön perustuvan tieteellisen viestinnän merkitystä***, jotta voidaan edistää myönteisempää mielikuvaa karjankasvatusalasta ja tiedottaa kuluttajille lihan kulutuksen hyödyistä osana täydellistä ja tasapainoista ruokavaliota***;

Or. en

Tarkistus 561
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys

42 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	42 a. muistuttaa, että Maailman terveysjärjestö (WHO) suosittelee eläinperäisten proteiinien kuluttamista osana tasapainoista ja monipuolista ravitsemusta, sillä ne ovat välttämättömiä sisältämiensä aminohappojen ja ravintoaineiden vuoksi;

Or. fr

Tarkistus 562
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
42 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	42 b. huomauttaa, että Euroopassa on tällä nykyään muutamia suuria teurastamoita, jotka ovat keskittyneet tietyille alueille; korostaa näin ollen, että teurastamoiden perustamista ja kehittämistä on tarpeen tukea yhteisen maatalouspolitiikan (YMP) varojen avulla, jotta voidaan piristää paikallista taloutta, luoda työpaikkoja, vahvistaa lyhyitä toimitusketjuja sekä parantaa hyvinvointia rajoittamalla kuljetusaikoja;

Or. fr

Tarkistus 563
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ottamaan	***Poistetaan.***

uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;

Or. en

Tarkistus 564
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;	43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja; ***kehottaa rajaamaan lihasta käytettävät termit ja nimitykset, joita käytetään tällä hetkellä tarkoittamaan lihaa ja paloiteltua lihaa, koskemaan yksinomaan eläinten syötäviä osia; kieltäytyy hyväksymästä näiden termien ja nimitysten käyttöä kasviperäisten tuotteiden tai solukasvatuksesta saatujen tuotteiden kohdalla;***

Or. fr

Tarkistus 565
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys

43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ottamaan ***uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja*** EU:n ***eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja***;	43. kehottaa komissiota ottamaan ***käyttöön*** EU:n ***laajuisen merkin kasvipohjaisille tuotteille***;

Or. en

Tarkistus 566
Krzysztof Hetman

Päätöslauselmaesitys
43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;	43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden ***nimitysten*** suojaamiseksi ***siltä, ettei niitä käytetä muiden kuin eläinperäisten tuotteiden merkinnöissä***, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;

Or. pl

Tarkistus 567
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;	43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden ***nimien*** suojaamiseksi ***siltä, että niitä ei käytetä muiden kuin eläinperäisten tuotteiden merkinnöissä***, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;

Or. en

Tarkistus 568
Céline Imart

Päätöslauselmaesitys
43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ***ottamaan uudelleen käsittelyyn*** lihaa koskevia nimityksiä ***koskevan kysymyksen*** eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;	43. kehottaa komissiota ***sääntelemään tiukasti*** lihaa koskevia nimityksiä ***koskevaa kysymystä*** eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja; ***muistuttaa, että tällaista suojaa ei ole olemassa maitotuotteille;***

Or. fr

Tarkistus 569
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys

43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ***ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi,*** aidon avoimuuden ***tarjoamiseksi*** kuluttajille ***ja*** EU:n eläinperäisten tuotteiden ***laadun markkinoimiseksi*** muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;	43. kehottaa komissiota ***tarjoamaan*** aidon avoimuuden kuluttajille EU:n eläinperäisten tuotteiden ***laadusta*** muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja; ***korostaa, että alkuperänimitysten on tärkeää pysyä alueen sidosryhmien, erityisesti tuottajien käsissä;***

Or. en

Tarkistus 570
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen ***eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi*** kuluttajille ***ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi*** muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;	43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen***, jotta voidaan taata selvä ja oikeudenmukainen, EU:ssa valmistettuja eläintuotteita suojaava merkintä ja näin ollen tarjota*** kuluttajille ***aitoa avoimuutta sekä markkinoida kaikkien proteiinilähteiden laatua*** muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;

Or. de

Tarkistus 571
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, ***aidon*** avoimuuden ***tarjoamiseksi*** kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;	43. kehottaa komissiota ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, avoimuuden ***parantamiseksi*** kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja;

Or. en

Tarkistus 572
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Päätöslauselmaesitys
43 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
43. kehottaa komissiota ***ottamaan uudelleen käsittelyyn lihaa koskevia nimityksiä koskevan kysymyksen eläinperäisten tuotteiden suojaamiseksi, aidon avoimuuden tarjoamiseksi kuluttajille ja EU:n eläinperäisten tuotteiden laadun markkinoimiseksi muun muassa korostamalla niiden tunnustettuja merkintöjä ja lyhyitä toimitusketjuja***;	43. kehottaa komissiota ***noudattamaan unionin tuomioistuimen asiassa C-438/23 antamaa tuomiota: ”Protéines France and Others”, tunnetaan myös nimellä ”veggie burger ban”, ja kehottaa komissiota ehdottamaan kasvipohjaisille tuotteille yhdenmukaistettua merkintää***;

Or. en

Tarkistus 573
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
43 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	43 a. kehottaa komissiota ehdottamaan eurooppalaista, yhdenmukaistettua ja

pakollista tuotantotapa- ja alkuperämerkintäjärjestelmää, jossa annetaan tietoa tuotanto-, kuljetus- ja teurastusmenetelmistä sekä eläinten hyvinvoinnista ja joka kattaa eläinten elinkaaren kaikki vaiheet;

Or. en

Tarkistus 574
Stefan Köhler, Lena Düpont, Marion Walsmann, Norbert Lins, Christine Schneider

Päätöslauselmaesitys
43 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	43 a. huomauttaa, että useilla alueilla on puutetta tuotantoeläinlääkäreistä, ja kehottaa komissiota arvioimaan mahdollisuutta käyttää lihantarkastuksissa koulutettua ammattihenkilöstöä, jotta osaajapulan vaikutukset elintarvikeketjuun voitaisiin minimoida;

Or. de

Tarkistus 575
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
44 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa ja tunnustamaan ***täysin*** lihan, maitotuotteiden ja munien ravitsemuksellisen, kulttuurisen ja taloudellisen merkityksen;	44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa ja tunnustamaan lihan, maitotuotteiden ja munien ravitsemuksellisen, kulttuurisen ja taloudellisen merkityksen ***sekä ottamaan samalla huomioon kansanterveyden alalla vallitsevan kasvavan tieteellisen***

yksimielisyyden ja suuntauksen kohti kasvipohjaisempaa ruokavaliota kestävyyden ja terveyden nimissä;

Or. de

Tarkistus 576
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
44 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa ja tunnustamaan täysin lihan, maitotuotteiden ja munien ravitsemuksellisen, kulttuurisen ja taloudellisen merkityksen;	44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa ja tunnustamaan täysin lihan, maitotuotteiden ja munien ravitsemuksellisen, kulttuurisen ja taloudellisen merkityksen ***sekä tarpeen antaa ravitsemusohjeita, jotta voidaan ottaa huomioon eläintuotteiden kohtuuhintaisuus ja niistä saatava todellinen proteiinien määrä***;

Or. ro

Tarkistus 577
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Päätöslauselmaesitys
44 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa ***ja*** tunnustamaan täysin ***lihan, maitotuotteiden ja munien ravitsemuksellisen, kulttuurisen ja taloudellisen merkityksen***;	44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa***,*** tunnustamaan täysin ***ravintoarvot ja sivuuttamaan kaikki kulttuuriset tai taloudelliset huomautukset, jotta taataan yhdenmukaisuus tieteen ja objektiivisten terveyteen liittyvien edellytysten kanssa***;

Or. en

Tarkistus 578
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
44 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa ja tunnustamaan täysin lihan, maitotuotteiden ja munien ravitsemuksellisen***, kulttuurisen ja taloudellisen*** merkityksen;	44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa ja tunnustamaan täysin ***kasviperäisten elintarvikkeiden***[1 a], lihan, maitotuotteiden ja munien ravitsemuksellisen merkityksen;
	[1 a] Plant-based diets and their impact on health, sustainability and the environment: a review of the evidence: WHO European Office for the Prevention and Control of Noncommunicable Diseases. Kööpenhamina: WHO:n Euroopan aluetoimisto; 2021. Lisenssi: CC BY-NC-SA 3.0 IGO

Or. en

Tarkistus 579
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
44 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa ja tunnustamaan täysin lihan, maitotuotteiden ja munien ***ravitsemuksellisen, kulttuurisen ja***	44. kehottaa poliittisia päättäjiä kaikilla tasoilla noudattamaan näyttöön perustuvia normeja ruokavaliota koskevien ohjeiden laatimisessa ja tunnustamaan täysin lihan, maitotuotteiden ja munien ***terveys- ja ekologiset riskit***;

taloudellisen merkityksen;

Or. en

Tarkistus 580
Céline Imart

Päätöslauselmaesitys
44 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	44 a. kehottaa komissiota uudistamaan elintarvikkeiden merkintää koskevaa sääntelyä, jotta voidaan vahvistaa eläinperäisten tuotteiden alkuperän merkintää liittyviä vaatimuksia, erityisesti ottamalla käyttöön lihan alkuperää koskevan pakollisen merkinnän, erityisesti, kun sitä käytetään jalostettujen tuotteiden ainesosana, riippumatta siitä, onko tuote tarkoitettu kulutettavaksi kotona vai kodin ulkopuolella;

Or. fr

Tarkistus 581
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä;	***Poistetaan.***

Or. de

Tarkistus 582

David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä;	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 583
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä;	45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita***, jotka eivät tarjoa samoja bioaktiivisia yhdisteitä ja mikroravinteita, joita saadaan korkealaatuisissa järjestelmissä kasvatettujen terveiden eläinten luonnollisesta lihasta, ja*** jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä;

Or. ro

Tarkistus 584
Krzysztof Hetman

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä;	45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä***, ja erityisesti sitä, että tällaisia tuotteita sallittaisiin sisällyttää lapsille ja nuorille tarjottaviin ruokakoreihin EU:n kouluohjelman puitteissa***;

Or. pl

Tarkistus 585
Maria Grapini

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä;	45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä; ***kehottaa Euroopan komissiota tekemään yhteistyötä asiantuntijoiden kanssa elintarvikkeita korvaavien tuotteiden vaikutuksia koskevien tutkimusten esittämiseksi;***

Or. ro

Tarkistus 586
Michal Wiezik

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
45. ***kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat***	45. ***katsoo, että hyvin tasapainoiset kasvipohjaiset elintarvikkeet ja perinteiset eläinperäiset elintarvikkeet edistävät tasapainoista ja ravitsevaa ruokavaliota,***

ravitsemuksellisesti riittämättömiä;	***josta saadaan välttämättömiä ravintoaineita, kuten korkealaatuisia proteiineja, vitamiineja, kivennäisaineita, kuituja ja antioksidantteja***;

Or. en

Tarkistus 587
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä***;***	45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä***, erityisesti niiden sisällyttämistä EU:n kouluohjelman puitteissa lapsille ja nuorille tarjottaviin ruokakoreihin***

Or. en

Tarkistus 588
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi ***sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat*** ravitsemuksellisesti riittämättömiä;	45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi ravitsemuksellisesti riittämättömiä ***kasvi- tai eläinperäisiä elintarvikkeita, mukaan lukien punainen ja jalostettu liha, jonka WHO on merkinnyt syöpää aiheuttaviksi (ryhmä 2A ja ryhmä 1)***;

Or. en

Tarkistus 589
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään ***kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä***;	45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään ***epätieteellisesti sitä, että eläinperäiset elintarvikkeet olisivat ”luonnollisia”, jos niiden tuotannossa käytetään lääkkeitä, korvaavia aineita ja keinotekoista teknologia***;

Or. en

Tarkistus 590
Carmen Crespo Díaz

Päätöslauselmaesitys
45 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti riittämättömiä;	45. kehottaa välttämään sitä, että edistetään kritiikittömästi sellaisia perinteisiä eläinperäisiä elintarvikkeita korvaavia tuotteita, jotka ovat ravitsemuksellisesti ***ja ympäristön kannalta*** riittämättömiä;

Or. es

Tarkistus 591
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
46 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
46. vaatii***, että tieteellinen menetelmä, perusteellinen vertaisarvioitu tutkimus ja***	46. vaatii ***komissiota tekemään kattavan vaikutustenarvioinnin***

näytön avoin arviointi ovat edelleen elintarvikepolitiikan kehittämisen kulmakiviä;	***viimeisimmän tieteellisen näytön perusteella ja kuulemaan asianmukaisesti kaikkia asiaankuuluvia sidosryhmiä ennen uusien maatalousalaan vaikuttavien lainsäädäntöehdotusten esittämistä***;

Or. en

Tarkistus 592
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
47 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
47. korostaa, että tällä hetkellä ei ole olemassa riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle; kehottaa välttämään sen liiallista hehkuttamista ja esittämistä ratkaisuna maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä; korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon lihan ravintoarvoa ja kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä;	***Poistetaan.***

Or. de

Tarkistus 593
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
47 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
47. korostaa, että ***tällä hetkellä ei ole olemassa riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle*** kotieläintuotannolle; ***kehottaa välttämään sen liiallista hehkuttamista ja esittämistä ratkaisuna maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä***; ***korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon lihan ravintoarvoa ja kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä;***	47. korostaa, että ***kasvipohjaiset elintarvikkeet ovat terveellisimpiä, eettisimpiä ja ekologisimpia elintarvikkeita ja soluviljely voisi olla myös tulevaisuudessa vaihtoehto*** kotieläintuotannolle;

Or. en

Tarkistus 594
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
47 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
47. korostaa***, että tällä hetkellä ei ole olemassa riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle***; kehottaa välttämään sen liiallista hehkuttamista ja esittämistä ratkaisuna maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä; korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon lihan ravintoarvoa ja kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia	47. korostaa ***soluviljeltyjä ruokia koskevien lääkinnällisten tutkimusten (prekliinisten ja kliinisten) puutetta ihmisten terveyden suojelemiseksi ja tällaisten tuotteiden seurauksia ihmisen elimistöön keskipitkällä ja pitkällä aikavälillä ja toteaa, että tähän mennessä mitkään erityiset tieteelliset todisteet tai tiedot eivät kykene vahvistamaan, ettei niistä aiheudu haittaa terveydelle ja että useat tutkimukset osoittavat, että lisätutkimuksia tarvitaan xx***; kehottaa välttämään sen liiallista hehkuttamista ja esittämistä ratkaisuna maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja korostaa

elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä;

perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä; korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon lihan ravintoarvoa ja kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä; ***xx Ong KJ, Johnston J, Datar***

Or. it

Tarkistus 595
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
47 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
47. korostaa, että tällä hetkellä ei ole olemassa riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle; ***kehottaa välttämään sen liiallista hehkuttamista ja esittämistä ratkaisuna maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja*** korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä; ***korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon lihan ravintoarvoa ja*** kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä;	47. korostaa, että tällä hetkellä ei ole olemassa riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle; korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä; kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä;

Or. en

Tarkistus 596
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Päätöslauselmaesitys
47 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
47. korostaa, että tällä hetkellä ***ei ole olemassa*** riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle; ***kehottaa välttämään sen liiallista hehkuttamista ja esittämistä ratkaisuna*** maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä; ***korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon lihan ravintoarvoa ja*** kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä;	47. korostaa, että tällä hetkellä ***pyritään saamaan*** riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta ***ja*** kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle; ***panee merkille, että se voi olla ratkaisu*** maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä; ja kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä;

Or. en

Tarkistus 597
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
47 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
47. korostaa, että tällä hetkellä ei ole olemassa riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle; kehottaa välttämään sen liiallista hehkuttamista ja esittämistä ratkaisuna maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä; korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon	47. korostaa, että tällä hetkellä ei ole olemassa riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle; kehottaa välttämään sen liiallista hehkuttamista ja esittämistä ratkaisuna maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä; korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon

lihan ravintoarvoa ja kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä;	lihan ravintoarvoa ja kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä; ***korostaa, että tämä on erityisesti selkeän ja tarkoituksenmukaisen merkinnän ansiota;***

Or. fr

Tarkistus 598
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
47 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
47. korostaa, että tällä hetkellä ei ole olemassa riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle; ***kehottaa välttämään sen liiallista hehkuttamista ja esittämistä ratkaisuna maailmanlaajuisiin elintarvikehaasteisiin ja korostaa perusteellisten turvallisuus-, ympäristö- ja markkina-arviointien tärkeyttä***; korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon lihan ravintoarvoa ***ja kehottaa komissiota varmistamaan, että uusia elintarviketeknologioita koskevat sääntelykehykset ovat avoimia ja näyttöön perustuvia ja suojaavat sekä kuluttajia että ympäristöä***;	47. korostaa, että tällä hetkellä ei ole olemassa riittävää tieteellistä näyttöä, tuotannon skaalautuvuutta eikä kuluttajien hyväksyntää, jotta soluviljelyä voitaisiin tukea toteuttamiskelpoisena vaihtoehtona perinteiselle kotieläintuotannolle; ***korostaa tarvetta tehdä asianmukaisia vaikutustenarviointeja, jotka perustuvat tieteelliseen näyttöön ja joissa otetaan huomioon kaikki kuluttajien turvallisuuteen, ympäristöön, markkinoihin ja suojeluun liittyvät näkökohdat, ennen kuin ehdotetaan uutta sääntelykehystä kehittyville elintarviketeknologioille***; korostaa märehtijöiden ekologista asemaa ja aidon lihan ravintoarvoa;

Or. en

Tarkistus 599
Carmen Crespo Díaz

Päätöslauselmaesitys
47 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	47 a. on erittäin huolissaan kasvavasta suuntauksesta kehittää synteettistä ruokaa, kuten laboratoriossa kasvatettuja proteiineja, vaikka niiden turvallisuudesta, teollisesta toteutettavuudesta ja ympäristöhyödyistä ei ole saatu ratkaisevaa tieteellistä näyttöä; korostaa, että synteettisen ruoan tuottaminen on vahvasti riippuvaista prosesseista, jotka ovat hyvin pitkälle teollistettuja ja energiaintensiivisiä ja joissa käytetään paljon kemikaaleja, mikä on ristiriidassa EU:n puolustaman kestävyyden periaatteen kanssa; huomauttaa, että tähän mennessä synteettinen ruoka ei ole ollut toteutuskelpoinen ratkaisu eikä turvallinen vaihtoehto perinteiselle maataloustuotannolle ja että sen edistäminen voisi vaarantaa tuhannet perhetilat etenkin maaseutualueilla ja heikommassa asemassa olevilla alueilla; kehottaa komissiota olemaan edistämättä tai tukematta uusia elintarviketeknologioita, jotka eivät ole läpäisseet tarkkoja ja riippumattomia arviointeja niiden terveyteen ja ympäristöön liittyvistä sekä sosioekonomisia vaikutuksista; kehottaa asettamaan nykyisissä sääntelykehyksissä kuluttajien, eurooppalaisten tuottajien ja maaseutujen suojelemisen selvästi ensisijaiseen asemaan;

Or. es

Tarkistus 600
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
48 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden ***varmistamisessa*** kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;	48. korostaa ***laajaperäisen*** kotieläintuotantoalan ***tai sekatuotantoalan*** keskeistä asemaa ***– erityisesti uudistavaa, agroekologista ja luonnonmukaista maataloutta, laidunmaiden hoitoa, vuodenaikojen mukaista siirtolaiduntamista ja metsälaiduntamista laaja-alaisten luonnonsuojelualueiden laidunkäytössä, avoimen maiseman säilyttämistä, biologista monimuotoisuutta ja*** elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden ***varmistamista*** kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;

Or. de

Tarkistus 601
Katarína Roth Neveďalová

Päätöslauselmaesitys
48 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden varmistamisessa kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla;	48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden varmistamisessa kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla;

tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ***ja*** maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;

tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen***,*** maaseudun kehittämisen ***ja innovaation*** moottorina***, mukaan lukien digitaaliteknologian käyttöönotto***; korostaa ***alan panosta ilmastonmuutoksen sietokykyyn ja hillitsemiseen sekä sukupuolten tasa-arvon ja nuorten osallistumisen edistämisen merkitystä kestävän ja osallistavan tulevaisuuden varmistamiseksi; korostaa*** YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;

Or. en

Tarkistus 602
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
48 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden varmistamisessa kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota	48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden varmistamisessa kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota

kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;	kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä; ***korostaa myös, että ilman riittävää rahoitusta ala houkuttelee yhä vähemmän nuoria, mikä voi johtaa työpaikkojen menetyksiin ja EU:n ravitsemuksellisen ja sosiaalisen kilpailukyvyn heikkenemiseen maailmanlaajuisesti;***

Or. ro

Tarkistus 603
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
48 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
48. korostaa kotieläintuotantoalan ***keskeistä*** asemaa ***elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden varmistamisessa*** kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös ***sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen*** moottorina***; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä***;	48. korostaa kotieläintuotantoalan asemaa kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös ***biologisen monimuotoisuuden vähenemisen, zoonoottisten sairauksien, eettisten ongelmien ja ilmastonmuutoksen aiheuttamien äärimmäisten sääolojen lisääntymisen*** moottorina;

Or. en

Tarkistus 604
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
48 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden varmistamisessa kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;	48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen***, paikallisuuden säilyttämisen ja edistämisen*** ja taloudellisen vakauden varmistamisessa kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä; ***kannustaa edistämään kotimaisuuden suosimista tarjouskilpailuissa ja julkisissa hankinnoissa, jotta voidaan suosia lyhyitä toimitusketjuja ja paikallista tuotantoa;***

Or. fr

Tarkistus 605
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
48 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden ***varmistamisessa*** kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla,	48. korostaa ***kestävän*** kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden ***edistämisessä*** kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä

vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;	olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;

Or. en

Tarkistus 606
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
48 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden varmistamisessa kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;	48. korostaa kotieläintuotantoalan keskeistä asemaa elintarviketurvan, työpaikkojen luomisen ja taloudellisen vakauden varmistamisessa kaikkialla EU:ssa ja erityisesti haavoittuvilla alueilla, kuten syrjässä olevilla alueilla, vuoristoalueilla***, raja-alueilla*** ja syrjäisimmillä alueilla; tiedostaa kotieläintuotannon laajemman merkityksen paitsi elintarvike- ja ympäristöpalvelujen tarjoajana myös sosiaalisen vastuun, ihmisarvoisten työolojen ja maaseudun kehittämisen moottorina; korostaa YMP:n tulosindikaattorin (I.24) ”Työpaikkojen lisääminen maaseutualueilla” merkitystä, jotta voidaan kiinnittää huomiota kotieläintuotantoon ja erityisesti perhe- ja pientilojen merkitykseen paikallisen työllisyyden säilymisessä;

Or. en

Tarkistus 607
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
48 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	48 a. korostaa, että yleinen suuntaus lihanjalostusteollisuudessa koko EU:ssa on lisääntyvä keskittyminen suuriin yrityksiin ja massatuotantoon; toteaa, että tätä keskittymistä ovat luonnehtineet elintarviketurvallisuutta ja eläinten hyvinvointia koskevat huolet[1 a], työn sisällön köyhtyminen ja entistä kovemmat työolot sekä työntekijöiden toistuvammat ja vaarallisemmat työtehtävät, viljelijöiden, erityisesti luomuviljelijöiden, vaikeudet saada sellaisten paikallisten teurastamojen palveluja, jotka vastaavat heidän erityisvaatimuksiinsa, ja elävien tuotantoeläinten entistä pidemmät kuljetukset; kehottaa komissiota jäsenvaltioita auttamaan ja tukemaan taloudellisesti paikallisia ja kollektiivisia laitealoitteita, paikallisia teurastamoita ja jalostusyksiköitä sekä pienille tiloille soveltuvia ratkaisuja, kuten siirrettäviä teurastamoita;
	[1 a] EFSA, 2020, Welfare of cattle at slaughter

Or. en

Tarkistus 608
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
48 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	48 a. korostaa maatalouden ja

kotieläintuotannon olennaista roolia sosiaalietuuksien tarjoamisessa yhteisöille avoimen tilan ylläpitämisen, koulutuksen ja erityistarpeista kärsivien henkilöiden hoidon tarjoamisen kannalta maatilalla tapahtuvan ”vihreän hoidon” muodossa; korostaa tarvetta säilyttää maatalous ja kotieläintuotanto kaikilla EU:n alueilla ja erityisesti helpottaa näitä ”vihreän hoidon” muotoja ja palkita viljelijöitä riittävästi heidän työstään;

Or. en

Tarkistus 609
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
48 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	48 a. korostaa viljelijöiden mielenterveyden ja hyvinvoinnin merkitystä ja kehottaa sisällyttämään tuleviin YMP:n välineisiin psykologisia tukitoimia sekä hallinnollista yksinkertaistamista, työ- ja yksityiselämän tasapainoa ja eristäytymisen torjumista koskevia toimia;

Or. fr

Tarkistus 610
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
48 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	48 a. kehottaa komissiota sisällyttämään tuleviin YMP:n arviointeihin kotieläinten laatua koskevia tulosindikaattoreita, jotka kuvastavat kotieläinten vaikutusta

elintarviketurvaan, resurssitehokkuuteen ja sosioekonomiseen elinkelpoisuuteen maaseutualueilla;

Or. ro

Tarkistus 611
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
5 alaotsikko

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
Eläintaudit	***Eläinten terveys***

Or. en

Tarkistus 612
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
48 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	48 a. kehottaa komissiota mukauttamaan eläinten viljelyä koskevat uudistukset täysin Yhteinen terveys -strategiaansa ja vahvistamaan, että ihmisten terveys liittyy eläinten terveyteen ja että tavoitteena on ehkäistä terveyskriisejä ja sisällyttää terveys ekologista tasapainoa kunnioittavaan pitkän aikavälin lähestymistapaan;

Or. en

Tarkistus 613
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
49 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
49. korostaa, että eläintaudeilla on merkittäviä sosioekonomisia seurauksia maatilojen tasolla kuten myös kansallisesti ja alueellisesti; korostaa, että lämpötilojen nousu ja tuulen nopeuksien lisääntyminen pahentavat niiden vaikutusta kotieläintuotantoon entisestään ja että tähän on puututtava;	49. korostaa, että eläintaudeilla on merkittäviä sosioekonomisia seurauksia maatilojen tasolla kuten myös kansallisesti ja alueellisesti; korostaa, että lämpötilojen nousu ja tuulen nopeuksien lisääntyminen pahentavat niiden vaikutusta kotieläintuotantoon entisestään ja että tähän on puututtava ***ja että eläinten selviytymiskykyä ilmastostressiä vastaan on tuettava sopeutumiskykyyn ja ennaltaehkäisyyn tähtäävällä tutkimuksella***;

Or. ro

Tarkistus 614
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
49 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
49. korostaa, että eläintaudeilla on merkittäviä sosioekonomisia seurauksia maatilojen tasolla kuten myös kansallisesti ja alueellisesti; korostaa, että lämpötilojen nousu ***ja tuulen nopeuksien lisääntyminen*** pahentavat niiden vaikutusta kotieläintuotantoon entisestään ja että tähän on puututtava;	49. korostaa, että eläintaudeilla on merkittäviä sosioekonomisia seurauksia maatilojen tasolla kuten myös kansallisesti ja alueellisesti; korostaa, että ***ilmastonmuutos[1 a] ja etenkin*** lämpötilojen nousu***, tulvat, kuivuus ja äärimmäiset ja ankarat sääilmiöt*** pahentavat niiden vaikutusta kotieläintuotantoon entisestään ja että tähän on puututtava;

[1 a] Yhteisen tutkimuskeskuksen mukaan, ”windstorm intensity and frequency is not projected to increase significantly in the EU+UK with climate change” (Yhteinen tutkimuskeskus, PESETA IV, https://joint-research-centre.ec.europa.eu/document/download/6

5f7ee3c-bcd6-426c-aa65-66dc595b668a_en?filename=13_pesetaiv_windstorms_sc_august2020_en.pdf)

Or. en

Tarkistus 615
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj, Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
49 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
49. korostaa, että eläintaudeilla on merkittäviä sosioekonomisia seurauksia maatilojen tasolla kuten myös kansallisesti ja alueellisesti; korostaa, että lämpötilojen nousu ja tuulen nopeuksien lisääntyminen pahentavat niiden vaikutusta kotieläintuotantoon entisestään ja että tähän on puututtava;	49. korostaa, että eläintaudeilla on merkittäviä sosioekonomisia ***ja ympäristöön liittyviä*** seurauksia maatilojen tasolla kuten myös kansallisesti ja alueellisesti; korostaa, että lämpötilojen nousu ja tuulen nopeuksien lisääntyminen pahentavat niiden vaikutusta kotieläintuotantoon entisestään ja että tähän on puututtava;

Or. en

Tarkistus 616
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Michal Wiezik, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
49 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
49. korostaa, että eläintaudeilla on merkittäviä sosioekonomisia seurauksia maatilojen tasolla kuten myös kansallisesti ja alueellisesti; korostaa, että ***lämpötilojen nousu ja tuulen nopeuksien lisääntyminen pahentavat*** niiden vaikutusta kotieläintuotantoon ***entisestään ja että tähän on puututtava***;	49. korostaa, että eläintaudeilla on merkittäviä sosioekonomisia seurauksia maatilojen tasolla kuten myös kansallisesti ja alueellisesti; korostaa, että ***ilmastonmuutos ja yhä yleisemmät äärimmäiset sääilmiöt lisäävät entisestään*** niiden vaikutusta kotieläintuotantoon ***EU:ssa***;

Or. en

Tarkistus 617
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
49 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	49 a. kehottaa arvioimaan järjestelmällisesti bioturvallisuuden haavoittuvuuksia EU:ssa keskittyen tunnettujen ja uusien tautien maahantuloväyliin; korostaa erityisiä riskiskenaarioita, kuten eristyksenä käytettävien olkien tuontia, joka voi myöhemmin päästä eläinten tuotantoketjuihin, ja tuotujen lihavalmisteiden ruokintaa lemmikeille, mikä voisi palauttaa suu- ja sorkkataudin tai Aujeszkyn taudin kaltaisia tauteja nykyisin taudista vapaille alueille;

Or. en

Tarkistus 618
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
49 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	49 a. korostaa, että eläintautien puhkeamisella on tuhoisia seurauksia eläinten, maanviljelijöiden ja paikallisten asukkaiden hyvinvoinnille; korostaa, että ihmisten ja eläinten terveyden on oltava aina ensi sijalla ja että tätä tarkoitusta varten on vähennettävä radikaalisti voimaperäistä karjankasvatusta;

Or. en

Tarkistus 619
Maria Walsh

Päätöslauselmaesitys
50 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
50. korostaa, että eläintautien ehkäisyn tai torjunnan laiminlyönti EU:ssa yhdessä jäsenvaltiossa voi vaikuttaa välittömästi muihin jäsenvaltioihin ja että tämä edellyttää koordinoituja toimia; korostaa siksi ennaltaehkäisyn, varhaisen havaitsemisen ja varautumisen merkitystä ja kustannustehokkuutta;	50. korostaa, että eläintautien ehkäisyn tai torjunnan laiminlyönti EU:ssa yhdessä jäsenvaltiossa voi vaikuttaa välittömästi muihin jäsenvaltioihin ja että tämä edellyttää koordinoituja toimia; korostaa siksi ennaltaehkäisyn, varhaisen havaitsemisen ja varautumisen merkitystä ja kustannustehokkuutta; ***kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita tarjoamaan tarvittavat resurssit tehokkaiden ja vaikuttavien ennaltaehkäisy- ja valvontaohjelmien toteuttamiseksi, mukaan lukien rahoitus-, eläinlääkintä-, tekninen ja hallinnollinen tuki;***

Or. en

Tarkistus 620
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
50 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
50. korostaa, että eläintautien ehkäisyn tai torjunnan laiminlyönti EU:ssa yhdessä jäsenvaltiossa voi vaikuttaa välittömästi muihin jäsenvaltioihin ja että tämä edellyttää koordinoituja toimia; korostaa siksi ennaltaehkäisyn, varhaisen havaitsemisen ja varautumisen merkitystä ja kustannustehokkuutta;	50. korostaa, että eläintautien ehkäisyn tai torjunnan laiminlyönti EU:ssa yhdessä jäsenvaltiossa voi vaikuttaa välittömästi muihin jäsenvaltioihin ja että tämä edellyttää koordinoituja toimia; korostaa siksi ennaltaehkäisyn, varhaisen havaitsemisen ja varautumisen merkitystä ja kustannustehokkuutta ***sekä taloudellisten korvausvälineiden luomisen tärkeyttä karjankasvattajille, jotka kärsivät terveystoimenpiteiden soveltamisen suorista ja epäsuorista haitoista***;

Or. it

Tarkistus 621
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Michal Wiezik, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
50 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
50. korostaa, että eläintautien ehkäisyn tai torjunnan laiminlyönti EU:ssa yhdessä jäsenvaltiossa voi vaikuttaa välittömästi muihin jäsenvaltioihin ja että tämä edellyttää koordinoituja toimia; korostaa siksi ennaltaehkäisyn, varhaisen havaitsemisen ja varautumisen merkitystä ja kustannustehokkuutta;	50. korostaa, että eläintautien ehkäisyn tai torjunnan laiminlyönti EU:ssa yhdessä jäsenvaltiossa voi vaikuttaa välittömästi muihin jäsenvaltioihin ja että tämä edellyttää koordinoituja toimia; korostaa siksi ennaltaehkäisyn, varhaisen havaitsemisen ja varautumisen merkitystä ja kustannustehokkuutta ***sekä jäsenvaltioiden välisen tietojenvaihdon ja koordinoinnin merkitystä***;

Or. en

Tarkistus 622
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj, Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
50 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
50. korostaa, että eläintautien ehkäisyn tai torjunnan laiminlyönti EU:ssa yhdessä jäsenvaltiossa voi vaikuttaa välittömästi muihin jäsenvaltioihin ja että tämä edellyttää koordinoituja toimia; korostaa siksi ennaltaehkäisyn, varhaisen havaitsemisen ja varautumisen merkitystä ja kustannustehokkuutta;	50. korostaa, että eläintautien ehkäisyn tai torjunnan laiminlyönti EU:ssa yhdessä jäsenvaltiossa voi vaikuttaa välittömästi muihin jäsenvaltioihin ja että tämä edellyttää koordinoituja toimia ***etenkin rokotusten osalta***; korostaa siksi ennaltaehkäisyn, varhaisen havaitsemisen ja varautumisen merkitystä ja kustannustehokkuutta;

Or. en

Tarkistus 623
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Michal Wiezik, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
50 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	50 a. korostaa, että on tärkeää toteuttaa oikea-aikaisia ja tehokkaita toimia eläintautien leviämisen torjumiseksi; kehottaa komissiota perustamaan erityisen nopean hälytys- ja reagointimekanismin, joka aktivoidaan eläintautiepidemiaepäilyn tai vahvistetun taudinpurkauksen tapauksessa, jotta varmistetaan reaaliaikainen tiedonvaihto epidemiatilanteesta kansallisten viranomaisten ja komission välillä, helpotetaan riskinarviointi- ja valvontatoimenpiteiden koordinointia jäsenvaltioiden välillä ja varmistetaan asianmukainen viestintä kaikille asiaankuuluville sidosryhmille, erityisesti viljelijöille ja kuluttajille;

Or. en

Tarkistus 624
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
50 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	50 a. kehottaa lisäämään eläintautien rahoitusta sisämarkkinaohjelmasta, jotta viljelijöille voidaan maksaa korvauksia ja jotta voidaan ottaa käyttöön tehokkaampia ennaltaehkäisy- ja valvontatoimenpiteitä erityisesti uusien ja uudelleen puhkeavien eläintautien varalta sekä tukea sellaisten eläinten geneettistä valintaa koskevaa tutkimusta, joiden vastustuskyky on kasvanut, ja vähentää

siten riippuvuutta kalliista hoitotoimenpiteistä;

Or. ro

Tarkistus 625
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
50 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	50 a. korostaa tarvetta tehostaa seurantaa ja ehkäiseviä toimenpiteitä eläintautien leviämisen estämiseksi kolmansista maista Euroopan unioniin.[1 a]
	[1 a] Valko-Venäjän viimeaikaisten taudinpurkausten, kuten luomistaudin, vuoksi on olennaisen tärkeää varmistaa vankat tarkastukset EU:n rajoilla. Tähän sisältyvät pakolliset eläinlääkinnälliset tarkastukset, jäljitettävyysmekanismit ja yhteistyö naapurimaiden kanssa EU:n tiukkojen eläinten terveyttä ja elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattamiseksi.

Or. en

Tarkistus 626
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
51 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
51. korostaa, että on tärkeää kehittää edistyneitä diagnostisia välineitä, ennustavia malleja ja dekontaminaatioon käytettäviä tekniikoita; kehottaa ottamaan käyttöön tiukat eläinten terveyttä koskevat	51. korostaa, että on tärkeää kehittää edistyneitä diagnostisia välineitä, ennustavia malleja ja dekontaminaatioon käytettäviä tekniikoita; kehottaa ottamaan käyttöön tiukat eläinten terveyttä koskevat

EU:n tason normit kotieläintuotannon turvaamiseksi, mukaan lukien säännökset tartuntatautivaaran aiheuttavien luonnonvaraisten eläinpopulaatioiden vähentämisestä tai poissulkemisesta sekä tarvittaessa eläinten kohdennetuista rokotuksista;	EU:n tason normit kotieläintuotannon turvaamiseksi, mukaan lukien säännökset tartuntatautivaaran aiheuttavien luonnonvaraisten eläinpopulaatioiden vähentämisestä tai poissulkemisesta sekä tarvittaessa eläinten kohdennetuista rokotuksista***, täydentämään kotieläinten vastuullista valintaa ja jalostusta, mikä voi auttaa vähentämään endeemisten ja uusien tautien esiintymistä***;

Or. ro

Tarkistus 627
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
51 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
51. korostaa, että on tärkeää kehittää edistyneitä diagnostisia välineitä, ennustavia malleja ja dekontaminaatioon käytettäviä tekniikoita; kehottaa ***ottamaan käyttöön tiukat eläinten terveyttä koskevat*** EU:n tason ***normit*** kotieläintuotannon turvaamiseksi, mukaan lukien säännökset tartuntatautivaaran aiheuttavien luonnonvaraisten eläinpopulaatioiden vähentämisestä tai poissulkemisesta sekä tarvittaessa eläinten kohdennetuista rokotuksista;	51. korostaa, että on tärkeää kehittää edistyneitä diagnostisia välineitä, ennustavia malleja ja dekontaminaatioon käytettäviä tekniikoita; kehottaa ***komissiota harkitsemaan tiukkojen eläinten terveyttä koskevien*** EU:n tason ***normien käyttöönottoa*** kotieläintuotannon turvaamiseksi, mukaan lukien ***tarvittaessa ja tiukasti valvotut ja tieteellisin todistein ja asiakirjoin tuetut*** säännökset tartuntatautivaaran aiheuttavien luonnonvaraisten eläinpopulaatioiden vähentämisestä tai poissulkemisesta sekä tarvittaessa eläinten kohdennetuista rokotuksista;

Or. en

Tarkistus 628
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
51 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
51. korostaa, että on tärkeää kehittää edistyneitä diagnostisia välineitä, ennustavia malleja ja dekontaminaatioon käytettäviä tekniikoita; kehottaa ottamaan käyttöön tiukat eläinten terveyttä koskevat EU:n tason normit kotieläintuotannon turvaamiseksi, mukaan lukien ***säännökset tartuntatautivaaran aiheuttavien luonnonvaraisten eläinpopulaatioiden vähentämisestä tai poissulkemisesta sekä tarvittaessa*** eläinten ***kohdennetuista rokotuksista***;	51. korostaa, että on tärkeää kehittää edistyneitä diagnostisia välineitä, ennustavia malleja ja dekontaminaatioon käytettäviä tekniikoita; kehottaa ottamaan käyttöön tiukat eläinten terveyttä koskevat EU:n tason normit kotieläintuotannon turvaamiseksi, mukaan lukien eläinten ***kohdennetut rokotukset ja kotieläinten määrän vähentäminen***;

Or. en

Tarkistus 629
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
51 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
51. korostaa, että on tärkeää kehittää edistyneitä diagnostisia välineitä, ennustavia malleja ja dekontaminaatioon käytettäviä tekniikoita; kehottaa ottamaan käyttöön ***tiukat*** eläinten terveyttä koskevat EU:n tason normit kotieläintuotannon turvaamiseksi, mukaan lukien säännökset tartuntatautivaaran aiheuttavien luonnonvaraisten eläinpopulaatioiden vähentämisestä tai poissulkemisesta sekä tarvittaessa eläinten kohdennetuista rokotuksista;	51. korostaa, että on tärkeää kehittää edistyneitä diagnostisia välineitä, ennustavia malleja ja dekontaminaatioon käytettäviä tekniikoita; kehottaa ottamaan käyttöön eläinten terveyttä koskevat EU:n tason normit kotieläintuotannon turvaamiseksi, mukaan lukien säännökset tartuntatautivaaran aiheuttavien luonnonvaraisten eläinpopulaatioiden ***ja/tai petoeläinpopulaatioiden*** vähentämisestä tai poissulkemisesta sekä tarvittaessa eläinten kohdennetuista rokotuksista;

Or. it

Tarkistus 630
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys

51 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	51 a. kehottaa komissiota tunnustamaan roolin ja tukemaan eläinlääkealaa sen pyrkimyksissä tuoda bioteknologia laboratoriosta tehtaaseen ja sen jälkeen tilalle nopeuttamalla ja virtaviivaistamalla sääntelyprosesseja, rahoittamalla ja laajentamalla eläinten terveyttä koskevia bioteknologioita, tiedottamalla viljelijöille ja kansalaisille niiden hyödyistä, parantamalla työvoiman taitoja ja uudelleenkoulutusta sekä tukemalla tiedonkeruuta ja tekoälyn käyttöä maatilalla ja eläinten terveyden alalla;

Or. en

Tarkistus 631
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
51 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	51 a. ilmaisee huolensa tämänhetkisestä eläinlääkäripulasta Euroopan unionin jäsenvaltioissa, erityisesti maaseutualueilla; vaatii korvamerkitsemään varoja näiden ammattilaisten toimintaan ja toiminnan käynnistämiseen, sillä ilman heitä on mahdotonta torjua eläintauteja ja taata eläinten hyvinvointi;

Or. fr

Tarkistus 632
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys

52 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	52 a. korostaa, että EU on saavuttanut puolet mikrobilääkkeiden myyntiä ja käyttöä eläinlääketieteessä koskevasta 50 prosentin vähennystavoitteesta vuonna 2023; korostaa tarvetta jatkaa näitä toimia ja kehittää EU:n koordinoitu lähestymistapa eläintautien ehkäisyyn ja havaitsemiseen varhaisen seurannan, rokotusten ja bioturvallisuustoimenpiteiden avulla, jotta vältetään eläintautien lisääntyminen, mikä saattaisi heikentää mikrobilääkkeiden myynnin ja käytön vähentämistavoitteen saavuttamista;

Or. en

Tarkistus 633
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
53 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava lisärahoituksella;	53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; ***korostaa, että rokotustoimenpiteet on yhdistettävä immunologista resistenssiä koskeviin geneettisiin valintaohjelmiin, erityisesti alkuperäisrotujen osalta ja haavoittuvilla alueilla, pitkäaikaista suojelua varten;*** korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava lisärahoituksella;

Or. ro

Tarkistus 634
Katarína Roth Neveďalová

Päätöslauselmaesitys
53 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että ***tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava lisärahoituksella***;	53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä ***keskeisenä*** toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että ***on tehostettava toimia tällä alalla, varmistettava, että rokotteet ovat kaikkien karjankasvattajien saatavilla ja kohtuuhintaisia, ja tarjottava erityistä lisärahoitusta näiden toimenpiteiden onnistumisen takaamiseksi***;

Or. en

Tarkistus 635
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
53 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että	53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että

tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava lisärahoituksella;	tämän alan toimia on tehostettava ***asianmukaisesti kalibroiduilla bioturvaamistoimenpiteillä riskin tason mukaisesti*** ja niitä on tuettava ***karjankasvattajille myönnettävällä*** lisärahoituksella;

Or. it

Tarkistus 636
Bert-Jan Ruissen

Päätöslauselmaesitys
53 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava lisärahoituksella;	53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava lisärahoituksella***, joka myönnetään erityisestä ja vahvistetusta rahastosta, joka on kaikkien jäsenvaltioiden viljelijöiden käytettävissä***;

Or. en

Tarkistus 637
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
53 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa	53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa

EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava ***lisärahoituksella***;	EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä***, kun se on mahdollista ja lajista ja sairauksista riippuen***; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava ***erityisellä ja vahvistetulla rahoituksella***;

Or. fr

Tarkistus 638
Wouter Beke

Päätöslauselmaesitys
53 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava lisärahoituksella;	53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä ***ja osana laajempaa välineistöä***; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava lisärahoituksella;

Or. en

Tarkistus 639
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
53 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava ***lisärahoituksella***;	53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava ***erityisen ja vahvistetun rahaston avulla***;

Or. en

Tarkistus 640
Krzysztof Hetman

Päätöslauselmaesitys
53 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
53. tukee tiettyjen jäsenvaltioiden komissiolle esittämää pyyntöä mukauttaa EU:n lähestymistapaa eläintautien torjuntaan käyttämällä rokotuksia ennaltaehkäisevänä toimenpiteenä; korostaa kuitenkin, että rokottaminen on vieläkin tehokkaampaa, jos sitä täydennetään bioturvaamis- ja valvontatoimenpiteillä; korostaa, että tämän alan toimia on tehostettava ja niitä on tuettava lisärahoituksella;	*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)*

Or. pl

Tarkistus 641
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
53 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

53 a. korostaa eläinten terveyttä koskevan koordinoidun lähestymistavan merkitystä, johon sisältyy ennakoivia investointeja tutkimukseen, seurantajärjestelmiin, rokotteiden kehittämiseen ja hoitovaihtoehtoihin tunnettujen ja kehittyvien tautien hallitsemiseksi; korostaa, että nämä toimenpiteet on mukautettava kauppaan liittyviin näkökohtiin, jotta vältetään tahattomat markkinarajoitukset, kuten lintuinfluenssarokotuksista käyty keskustelu osoittaa;

Or. en

Tarkistus 642
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
53 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	53 a. korostaa, että eläintaudit leviävät yhä useammin ja vakavammin kaikkialla EU:ssa, mikä aiheuttaa kasvavia haasteita karjankasvattajille; kehottaa komissiota vahvistamaan ja lisäämään maatalouden kriisivarausta vuoden 2027 jälkeisessä YMP:ssä, jotta voidaan puuttua paremmin EU:n viljelijöille aiheutuviin taloudellisiin menetyksiin ja lisäkustannuksiin ja parantaa heidän vakauttaan;

Or. en

Tarkistus 643
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
53 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	53 a. kehottaa komissiota kieltämään kriittisen tärkeiden antibioottien käytön kaikissa metafylaktisissa hoidoissa[1 a]; katsoo, että jäsenvaltioiden olisi kerättävä tietoa antibioottien käytöstä kunkin tilan lajin osalta;
	[1 a] ANSES, Élaboration d'une liste de paris « bactérie/famille d'antibiotiques » d'intérêt prioritaire dans le contrôle de la diffusion de l'antibiorésistance de l'animal aumains et propositions de mesures techniques en appui au gestionnaire, Avis de l'Anses, Rapport d'expertise college, Juin 2023 https://www.anses.fr/fr/system/files/SABA2020SA0066Ra.pdf

Or. en

Tarkistus 644
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
53 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	53 b. korostaa, että rokotukset ovat tehokas väline eläintautien leviämisen ehkäisemiseksi ja valvomiseksi; panee merkille, että on kehitetty rokotteita, joiden avulla voidaan erottaa tartunnan saaneet eläimet rokotetuista eläimistä – niin sanottuja DIVA-rokotteita – mikä mahdollistaa sen, että voidaan erottaa patogeenin kanssa infektoituneet eläimet niistä, jotka on rokotettu sitä vastaan; korostaa, että DIVA-rokotteet ovat tehokas toimenpide naudan tarttuvan rinotrakeiitin kaltaisten eläintautien torjumiseksi; korostaa, että asetuksessa

(EU) 2016/429 (”eläinterveyslaki”) tunnustetaan taudista vapaa asema tietyissä olosuhteissa, mukaan lukien rokotusten rajoittaminen; kehottaa siksi komissiota ottamaan huomioon viimeisimmän tieteellisen kehityksen ja tarkistamaan asetusta (EU) 2016/429, jotta voidaan luoda uusi terveystilanteen luokka, jota kutsutaan taudista vapaaksi rokotuksella; kehottaa komissiota edistämään investointeja DIVA-rokotteiden tutkimukseen ja kehittämiseen Horisontti Eurooppa -puiteohjelman avulla ja nopeuttamaan niiden käyttöä viljelijöiden keskuudessa;

Or. en

Tarkistus 645
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
54 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
54. kehottaa komissiota vahvistamaan eläinten terveyttä koskevia toimenpiteitä EU:n maatalousalalla koordinoimalla eläinrokotteiden tutkimusta, hankintoja ja toimituksia EU-tasolla varautumis- ja varhaishavaintamekanismin avulla sekä edistämällä näiden rokotteiden kehittämistä EU:ssa; korostaa, että on kiireellisesti perustettava keskitetty ja yhdenmukaistettu tietopankkijärjestelmä eläinrokotuksille kaikissa jäsenvaltioissa; huomauttaa, että tällainen järjestelmä parantaisi jäljitettävyyttä ja tautien seurantaa, tukisi oikea-aikaista reagointia taudinpurkauksiin ja edistäisi eläinten terveyttä ja elintarvikkeiden turvallisuutta koskevien EU:n toimintapolitiikkojen yleistä tehokkuutta; toteaa, että kattava rokotetietopankki helpottaisi rajat ylittävää yhteistyötä, varmistaisi EU:n normien	54. kehottaa komissiota vahvistamaan eläinten terveyttä koskevia toimenpiteitä EU:n maatalousalalla koordinoimalla eläinrokotteiden tutkimusta, hankintoja ja toimituksia EU-tasolla varautumis- ja varhaishavaintamekanismin avulla sekä edistämällä näiden rokotteiden kehittämistä EU:ssa; korostaa, että on kiireellisesti perustettava keskitetty ja yhdenmukaistettu tietopankkijärjestelmä eläinrokotuksille kaikissa jäsenvaltioissa; huomauttaa, että tällainen järjestelmä parantaisi jäljitettävyyttä ja tautien seurantaa, tukisi oikea-aikaista reagointia taudinpurkauksiin ja edistäisi eläinten terveyttä ja elintarvikkeiden turvallisuutta koskevien EU:n toimintapolitiikkojen yleistä tehokkuutta; toteaa, että kattava rokotetietopankki helpottaisi rajat ylittävää yhteistyötä, varmistaisi EU:n normien

noudattamisen ja tarjoaisi arvokasta tietoa toimintapolitiikan kehittämistä, tutkimusta ja kotieläinten terveyden kestävää hallintaa varten;	noudattamisen ja tarjoaisi arvokasta tietoa toimintapolitiikan kehittämistä, tutkimusta ja kotieläinten terveyden kestävää hallintaa varten; ***kehottaa lisäämään rahoitusta, myös YMP:n ulkopuolella, tilojen bioturvallisuuteen tehtävien investointien tukemiseksi;***

Or. fr

Tarkistus 646
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
54 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
54. kehottaa komissiota vahvistamaan eläinten terveyttä koskevia toimenpiteitä EU:n maatalousalalla koordinoimalla eläinrokotteiden tutkimusta, ***hankintoja*** ja toimituksia EU-tasolla varautumis- ja varhaishavaintamekanismin avulla sekä edistämällä näiden rokotteiden kehittämistä EU:ssa; korostaa, että on kiireellisesti perustettava keskitetty ja yhdenmukaistettu tietopankkijärjestelmä eläinrokotuksille kaikissa jäsenvaltioissa; huomauttaa, että tällainen järjestelmä parantaisi jäljitettävyyttä ja tautien seurantaa, tukisi oikea-aikaista reagointia taudinpurkauksiin ja edistäisi eläinten terveyttä ja elintarvikkeiden turvallisuutta koskevien EU:n toimintapolitiikkojen yleistä tehokkuutta; toteaa, että kattava rokotetietopankki helpottaisi rajat ylittävää yhteistyötä, varmistaisi EU:n normien noudattamisen ja tarjoaisi arvokasta tietoa toimintapolitiikan kehittämistä, tutkimusta ja kotieläinten terveyden kestävää hallintaa varten;	54. kehottaa komissiota vahvistamaan eläinten terveyttä koskevia toimenpiteitä EU:n maatalousalalla koordinoimalla eläinrokotteiden***, uusien antigeenien ja diagnostisten reagenssien*** tutkimusta, ***yhteishankintoja*** ja toimituksia EU-tasolla varautumis- ja varhaishavaintamekanismin avulla sekä edistämällä näiden rokotteiden kehittämistä EU:ssa***; kehottaa komissiota myöntämään tälle mekanismille riittävästi rahoitusta***; korostaa, että on kiireellisesti perustettava keskitetty ja yhdenmukaistettu tietopankkijärjestelmä eläinrokotuksille kaikissa jäsenvaltioissa; huomauttaa, että tällainen järjestelmä parantaisi jäljitettävyyttä ja tautien seurantaa, tukisi oikea-aikaista reagointia taudinpurkauksiin ja edistäisi eläinten terveyttä ja elintarvikkeiden turvallisuutta koskevien EU:n toimintapolitiikkojen yleistä tehokkuutta; toteaa, että kattava rokotetietopankki helpottaisi rajat ylittävää yhteistyötä, varmistaisi EU:n normien noudattamisen ja tarjoaisi arvokasta tietoa toimintapolitiikan kehittämistä, tutkimusta ja kotieläinten terveyden kestävää hallintaa varten;

Or. en

Tarkistus 647
Krzysztof Hetman

Päätöslauselmaesitys
54 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
54. kehottaa komissiota vahvistamaan eläinten terveyttä koskevia toimenpiteitä EU:n maatalousalalla koordinoimalla ***eläinrokotteiden*** tutkimusta, hankintoja ja toimituksia EU-tasolla varautumis- ja varhaishavaintamekanismin avulla sekä edistämällä näiden ***rokotteiden*** kehittämistä EU:ssa; korostaa, että on kiireellisesti perustettava keskitetty ja yhdenmukaistettu tietopankkijärjestelmä eläinrokotuksille kaikissa jäsenvaltioissa; huomauttaa, että tällainen järjestelmä parantaisi jäljitettävyyttä ja tautien seurantaa, tukisi oikea-aikaista reagointia taudinpurkauksiin ja edistäisi eläinten terveyttä ja elintarvikkeiden turvallisuutta koskevien EU:n toimintapolitiikkojen yleistä tehokkuutta; toteaa, että kattava rokotetietopankki helpottaisi rajat ylittävää yhteistyötä, varmistaisi EU:n normien noudattamisen ja tarjoaisi arvokasta tietoa toimintapolitiikan kehittämistä, tutkimusta ja kotieläinten terveyden kestävää hallintaa varten;	54. kehottaa komissiota vahvistamaan eläinten terveyttä koskevia toimenpiteitä EU:n maatalousalalla koordinoimalla ***immunologisten eläinlääkkeiden*** tutkimusta, hankintoja ja toimituksia EU-tasolla varautumis- ja varhaishavaintamekanismin avulla sekä edistämällä näiden ***tuotteiden*** kehittämistä EU:ssa; korostaa, että on kiireellisesti perustettava keskitetty ja yhdenmukaistettu tietopankkijärjestelmä eläinrokotuksille kaikissa jäsenvaltioissa; huomauttaa, että tällainen järjestelmä parantaisi jäljitettävyyttä ja tautien seurantaa, tukisi oikea-aikaista reagointia taudinpurkauksiin ja edistäisi eläinten terveyttä ja elintarvikkeiden turvallisuutta koskevien EU:n toimintapolitiikkojen yleistä tehokkuutta; toteaa, että kattava rokotetietopankki helpottaisi rajat ylittävää yhteistyötä, varmistaisi EU:n normien noudattamisen ja tarjoaisi arvokasta tietoa toimintapolitiikan kehittämistä, tutkimusta ja kotieläinten terveyden kestävää hallintaa varten;

Or. pl

Tarkistus 648
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
54 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	54 a. kannustaa perustamaan strategisia eläinlääkevarastoja, jotta uusien epidemioiden ilmaantuessa kyetään reagoimaan aikaisempaa nopeammin;

Or. fr

Tarkistus 649
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
55 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	55 a. huomauttaa, että tietyt karjanhoitokäytännöt, kuten tiheydet, sulkeminen pieneen tilaan, kyvyttömyys ilmaista lajikohtaista normaalia käyttäytymistä, silpominen, aggressio, hoidon ja valvonnan puute, ovat eräitä tärkeimpiä tekijöitä zoonoosien leviämisessä luonnonvarojen kestämättömän käytön, maatalouden kestämättömän tehostamisen ja ilmastonmuutoksen ohella[1 a];
	[1 a] UNEP ja International Livestock Research Institute (2020). Preventing the Next Pandemic: Zoonotic diseases and how to break the chain of transmission. Nairobi, Kenia.

Or. en

Tarkistus 650
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
55 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	55 a. korostaa tarvetta jatkaa uusiin hoitoihin, lääkkeisiin ja henkilösuojaimiin liittyvää tutkimusta, jotta voidaan vastata entistä paremmin uusiin zoonooseihin, rajoittamalla samalla vaaraa siitä, että eläimet kehittävät resistenssin mikrobilääkkeille, mikä on haitallista niiden ja kuluttajien terveydelle;

Or. fr

Tarkistus 651
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
55 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	55 b. tunnustaa eurooppalaisen kansalaisaloitteen ”End the Cage Age” keskeisen työn ja kehottaa komissiota lopettamaan häkkikasvatuksen vuoteen 2027 koskien kanojen kasvatusta ”varustelluissa” häkeissä, emakkojen pitoa porsitushäkeissä, vasikkojen pitoa yksittäiskarsinoissa ja kanien pitoa paljaissa häkeissä[1 a];
	[1 a] https://citizens-initiative.europa.eu/initiatives/details/2018/000004_en

Or. en

Tarkistus 652
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
55 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	55 c. huomauttaa, että direktiivissä 98/58/EY säädetään ainoastaan munivia kanoja, broilereita, vasikoita ja eläinkokeita koskevista erityisvaatimuksista ja siinä asetetaan epämääräisiä ja epätarkkoja normeja, joissa ei ole määrällistä sisältöä ja jätetään liikaa tulkinnanvaraa; kehottaa komissiota sisällyttämään tulevaan lainsäädäntöön lypsylehmät, kanit, yleisesti viljellyt kalalajit, kalkkunat, hanhet, ankat ja viiriäiset;

Or. en

Tarkistus 653
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
55 d kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	55 d. katsoo, että kaikki sellaiset eläinten rutiininomaisesti tehtävät silpomiset, joita harjoitetaan epäsopivien elinolosuhteiden vuoksi, kuten sikojen hännän typistäminen, hampaiden hiominen ja kastraatio, munivien kanojen nokkien typistäminen sekä nautojen nupoutus, olisi kiellettävä; katsoo, pidettyjen eläinten hyvinvointia koskevan vanhentuneen direktiivin 98/58/EY tarkistamisen lähtökohtana tulisi olla eläinlajille ominaisten luonnollisten käyttäytymismuotojen ilmaisun mahdollistaminen;

Or. en

Tarkistus 654
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
55 e kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	55 e. panee merkille, että tilojen eläintiheyden vähentämisellä, mukaan lukien pienemmät eläinryhmät ja vähemmän eläimiä laidunhehtaaria kohti, on useita etuja, kuten antimikrobiresistenssin (AMR) ennaltaehkäisy, parempi sopeutuminen käytettävissä olevaan laidun- tai rehualaan sekä mahdollisuus eläimille toteuttaa luonnollista lajityypillistä käyttäytymistään;

Or. en

Tarkistus 655
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
56 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
56. kehottaa jäsenvaltioita tukemaan alueita ja tekemään niiden kanssa yhteistyötä näitä tauteja koskevien ennaltaehkäisy-, rokotus- ja hillitsemissuunnitelmien laatimisessa ja täytäntöönpanossa;	56. kehottaa jäsenvaltioita tukemaan alueita ja tekemään niiden kanssa yhteistyötä näitä tauteja koskevien ennaltaehkäisy-, rokotus- ja hillitsemissuunnitelmien laatimisessa ja täytäntöönpanossa; ***suosittelee, että rokotus- ja ennaltaehkäisyohjelmat laaditaan yhteistyössä alueviranomaisten kanssa;***

Or. fr

Tarkistus 656
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen,

Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
56 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
56. kehottaa jäsenvaltioita tukemaan alueita ja tekemään niiden kanssa yhteistyötä näitä tauteja koskevien ennaltaehkäisy-, rokotus- ja hillitsemissuunnitelmien laatimisessa ja täytäntöönpanossa;	56. kehottaa jäsenvaltioita tukemaan alueita ***sekä kuulemaan viljelijöitä*** ja tekemään niiden kanssa yhteistyötä näitä tauteja koskevien ennaltaehkäisy-, rokotus- ja hillitsemissuunnitelmien laatimisessa ja täytäntöönpanossa;

Or. en

Tarkistus 657
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj, Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
56 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
56. kehottaa jäsenvaltioita tukemaan alueita ja tekemään niiden kanssa yhteistyötä näitä tauteja koskevien ennaltaehkäisy-, rokotus- ja hillitsemissuunnitelmien laatimisessa ja täytäntöönpanossa;	56. kehottaa ***komissiota ja*** jäsenvaltioita tukemaan alueita ja tekemään niiden kanssa yhteistyötä näitä tauteja koskevien ennaltaehkäisy-, rokotus- ja hillitsemissuunnitelmien laatimisessa ja täytäntöönpanossa;

Or. en

Tarkistus 658
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
57 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
57. kehottaa ***lisäämään EU:n, teollisuuden sidosryhmien ja*** kansainvälisten ***kumppaneiden välistä***	57. kehottaa ***komissiota toimimaan aktiivisesti jäsenvaltioiden, kolmansien maiden*** ja kansainvälisten ***järjestöjen,***

yhteistyötä ja varmistamaan, että resurssit jaetaan tehokkaasti ja että tietämystä jaetaan tautien hallinnan ja ennaltaehkäisyn tehostamiseksi;	***kuten Maailman eläintautijärjestön (WOAH), kanssa sen varmistamiseksi, että ennaltaehkäisy- ja valvontatoimenpiteet, erityisesti rokotukset, eivät estä elävien eläinten ja rokotetuista eläimistä saatavien elintarvikkeiden kauppaa jäsenvaltioiden ja kolmansien maiden välillä***;

Or. en

Tarkistus 659
Cristina Maestre, Dario Nardella, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys
57 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	57 a. kehottaa komissiota optimoimaan eläinten terveystuotteiden saatavuuden nopeuttamalla ja virtaviivaistamalla eläinrokotteiden, lääkkeiden ja muiden eläinten terveystuotteiden hyväksymisprosessia eläinlääkkeistä annetun asetuksen (EU) 2019/6 mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 660
Maria Walsh

Päätöslauselmaesitys
58 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
58. suosittelee luomaan kattavia taloudellisia tukijärjestelmiä, mukaan lukien korvausjärjestelmät, jotka kattavat koko toimitusketjun, jotta varmistetaan, että kaikki asianosaiset, myös tuotantoketjun loppupään toimijat, saavat asianmukaista tukea; korostaa, että	58. ***kehottaa komissiota lisäämään EU:n rahoitusta, joka on sidottu hävittämis- ja valvontajärjestelmiin EU:n jäsenvaltioissa;*** suosittelee luomaan kattavia taloudellisia tukijärjestelmiä, mukaan lukien korvausjärjestelmät, jotka kattavat koko toimitusketjun, jotta

vakavissa eläintautiepidemioissa, joista aiheutuu merkittäviä taloudellisia tappioita, on asetettava nopeutetusti saataville taloudellista tukea epävarmuuden vähentämiseksi ja taloudellisen jatkuvuuden säilyttämiseksi; kehottaa jäsenvaltioita virtaviivaistamaan tukihakemusten arviointia, poistamaan tarpeettomat hallinnolliset esteet ja asettamaan selkeät määräajat tukien maksamiselle, jotta viljelijöitä voidaan auttaa suunnittelemaan ja vakauttamaan toimintaansa paremmin;	varmistetaan, että kaikki asianosaiset, myös tuotantoketjun loppupään toimijat, saavat asianmukaista tukea; korostaa, että vakavissa eläintautiepidemioissa, joista aiheutuu merkittäviä taloudellisia tappioita, on asetettava nopeutetusti saataville taloudellista tukea epävarmuuden vähentämiseksi ja taloudellisen jatkuvuuden säilyttämiseksi; kehottaa jäsenvaltioita virtaviivaistamaan tukihakemusten arviointia, poistamaan tarpeettomat hallinnolliset esteet ja asettamaan selkeät määräajat tukien maksamiselle, jotta viljelijöitä voidaan auttaa suunnittelemaan ja vakauttamaan toimintaansa paremmin;

Or. en

Tarkistus 661
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
58 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
58. suosittelee luomaan kattavia taloudellisia tukijärjestelmiä***, mukaan lukien korvausjärjestelmät, jotka kattavat koko toimitusketjun, jotta varmistetaan, että kaikki asianosaiset, myös tuotantoketjun loppupään toimijat, saavat asianmukaista tukea***; korostaa, että vakavissa eläintautiepidemioissa, joista aiheutuu merkittäviä taloudellisia tappioita, on asetettava nopeutetusti saataville taloudellista tukea epävarmuuden vähentämiseksi ja taloudellisen jatkuvuuden säilyttämiseksi; kehottaa jäsenvaltioita virtaviivaistamaan tukihakemusten arviointia, poistamaan tarpeettomat hallinnolliset esteet ja asettamaan selkeät määräajat tukien maksamiselle, jotta viljelijöitä voidaan auttaa suunnittelemaan ja vakauttamaan	58. suosittelee luomaan kattavia taloudellisia tukijärjestelmiä***; korostaa, että jäsenvaltioiden olisi laadittava rokotussuunnitelmat, joihin sisältyvät kaikkien tautien osalta katetut annokset eikä ainoastaan vientiin tarkoitettuja eläimiä koskevat annokset***; korostaa, että vakavissa eläintautiepidemioissa, joista aiheutuu merkittäviä taloudellisia tappioita, on asetettava nopeutetusti saataville taloudellista tukea epävarmuuden vähentämiseksi ja taloudellisen jatkuvuuden säilyttämiseksi; kehottaa jäsenvaltioita virtaviivaistamaan tukihakemusten arviointia, poistamaan tarpeettomat hallinnolliset esteet ja asettamaan selkeät määräajat tukien maksamiselle, jotta viljelijöitä voidaan auttaa suunnittelemaan ja vakauttamaan

toimintaansa paremmin;	toimintaansa paremmin;

Or. en

Tarkistus 662
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
58 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
58. suosittelee luomaan kattavia taloudellisia tukijärjestelmiä, mukaan lukien korvausjärjestelmät, jotka kattavat koko toimitusketjun, jotta varmistetaan, että kaikki asianosaiset, ***myös tuotantoketjun loppupään toimijat***, saavat asianmukaista tukea; korostaa, että vakavissa eläintautiepidemioissa, joista aiheutuu merkittäviä taloudellisia tappioita, on asetettava nopeutetusti saataville taloudellista tukea epävarmuuden vähentämiseksi ja taloudellisen jatkuvuuden säilyttämiseksi; kehottaa jäsenvaltioita virtaviivaistamaan tukihakemusten arviointia, poistamaan tarpeettomat hallinnolliset esteet ja asettamaan selkeät määräajat tukien maksamiselle, jotta viljelijöitä voidaan auttaa suunnittelemaan ja vakauttamaan toimintaansa paremmin;	58. suosittelee luomaan kattavia taloudellisia tukijärjestelmiä, mukaan lukien korvausjärjestelmät, jotka kattavat koko toimitusketjun, jotta varmistetaan, että kaikki asianosaiset, ***erityisesti karjankasvattajat***, saavat asianmukaista tukea; korostaa, että vakavissa eläintautiepidemioissa, joista aiheutuu merkittäviä taloudellisia tappioita, on asetettava nopeutetusti saataville taloudellista tukea epävarmuuden vähentämiseksi ja taloudellisen jatkuvuuden säilyttämiseksi; kehottaa jäsenvaltioita virtaviivaistamaan tukihakemusten arviointia, poistamaan tarpeettomat hallinnolliset esteet ja asettamaan selkeät määräajat tukien maksamiselle, jotta viljelijöitä voidaan auttaa suunnittelemaan ja vakauttamaan toimintaansa paremmin;

Or. it

Tarkistus 663
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
58 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	58 a. toteaa, että kun eläimeltä todetaan

ihmisille tarttuva tauti, asianmukaisena toimenpiteenä tulisi pitää valikoivaa teurastusta ja koko karjan teurastuksen salliminen tulisi olla ainoastaan viimesijainen keino; kehottaa lisäämään tutkimusrahoitusta testausmateriaalin parantamiseksi, jotta vältetään väärien positiivisten virheiden kaltaiset testausvirheet;

Or. en

Tarkistus 664
Paulo Do Nascimento Cabral

Päätöslauselmaesitys
59 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
59. ***suhtautuu myönteisesti YMP:n yksinkertaistamista ja kilpailukykyä koskevassa komission vuoden 2025 paketissa esitettyyn ehdotukseen parantaa YMP:n valmiuksia tarjota tukea viljelijöille, jotka kärsivät luonnonkatastrofeista, ilmastoon liittyvistä epäsuotuisista sääoloista tai eläintaudeista, ottamalla käyttöön kaksi uutta kriisimaksua, joita jäsenvaltiot voisivat maksaa suorien tukien tai maaseudun kehittämisrahastojen puitteissa;*** kehottaa jäsenvaltioita ***täydentämään tätä aloitetta kehittämällä edelleen*** riskinhallintajärjestelmiä, mukaan lukien vakuutusjärjestelmät ja keskinäiset rahastot***, jotka on mukautettu eläintauteihin liittyviin kriisitilanteisiin***; kehottaa ***määrittelemään*** jälleenvakuutusvälineen***, jolla katetaan*** uusiin eläintauteihin liittyvät riskit ja ***varmistetaan***, että ***kaikki maatalousyritykset***, myös ***riskialueilla sijaitsevat yritykset, voivat*** tehdä vakuutussopimuksia suojautuakseen ***eläintaudeilta***;	59. kehottaa jäsenvaltioita ***kehittämään*** riskinhallintajärjestelmiä***, jotka on mukautettu eläintautien aiheuttamiin kriisitilanteisiin***, mukaan lukien erityiset vakuutusjärjestelmät ja keskinäiset rahastot; kehottaa ***komissiota ehdottamaan sellaisen uuden eurooppalaisen*** jälleenvakuutusvälineen ***perustamista, jonka avulla kautta voidaan kattaa*** uusiin eläintauteihin liittyvät riskit ja ***varmistaa***, että ***kaikilla maatiloilla***, myös ***erityisen haavoittuvilla alueilla sijaitsevilla maatiloilla, on mahdollisuus*** tehdä ***soveltuvia*** vakuutussopimuksia suojautuakseen ***näiltä terveysuhkilta***;

Tarkistus 665
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
59 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
59. suhtautuu myönteisesti YMP:n yksinkertaistamista ja kilpailukykyä koskevassa komission vuoden 2025 paketissa esitettyyn ehdotukseen parantaa YMP:n valmiuksia tarjota tukea viljelijöille, jotka kärsivät luonnonkatastrofeista, ilmastoon liittyvistä epäsuotuisista sääoloista tai eläintaudeista, ottamalla käyttöön kaksi uutta kriisimaksua, joita jäsenvaltiot voisivat maksaa suorien tukien tai maaseudun kehittämisrahastojen puitteissa; kehottaa jäsenvaltioita täydentämään tätä aloitetta kehittämällä edelleen ***riskinhallintajärjestelmiä***, mukaan lukien vakuutusjärjestelmät ja keskinäiset rahastot, jotka on mukautettu eläintauteihin liittyviin kriisitilanteisiin; kehottaa määrittelemään jälleenvakuutusvälineen, jolla katetaan uusiin eläintauteihin liittyvät riskit ja varmistetaan, että kaikki maatalousyritykset, myös riskialueilla sijaitsevat yritykset, voivat tehdä vakuutussopimuksia suojautuakseen eläintaudeilta;	59. suhtautuu myönteisesti YMP:n yksinkertaistamista ja kilpailukykyä koskevassa komission vuoden 2025 paketissa esitettyyn ehdotukseen parantaa YMP:n valmiuksia tarjota tukea viljelijöille, jotka kärsivät luonnonkatastrofeista, ilmastoon liittyvistä epäsuotuisista sääoloista tai eläintaudeista, ottamalla käyttöön kaksi uutta kriisimaksua, joita jäsenvaltiot voisivat maksaa suorien tukien tai maaseudun kehittämisrahastojen puitteissa; kehottaa jäsenvaltioita täydentämään tätä aloitetta kehittämällä edelleen ***ennaltaehkäiseviä toimenpiteitä ja riskien lieventämis- ja hallintajärjestelmiä***, mukaan lukien vakuutusjärjestelmät ja keskinäiset rahastot, jotka on mukautettu eläintauteihin liittyviin kriisitilanteisiin; kehottaa määrittelemään jälleenvakuutusvälineen, jolla katetaan uusiin eläintauteihin liittyvät riskit ja varmistetaan, että kaikki maatalousyritykset, myös riskialueilla sijaitsevat yritykset, voivat tehdä vakuutussopimuksia suojautuakseen eläintaudeilta; ***muistuttaa ennaltaehkäisyn taloudellisesta tehokkuudesta, joka on paljon halvempi kuin hoito, ja tarpeesta varmistaa, että YMP:n kriisitukia ei anneta ennaltaehkäisevien toimenpiteiden kustannuksella; korostaa tarvetta rakentaa kriisin jälkeen kestävämpi malli, jotta voidaan vahvistaa resilienssiä ja vähentää alttiutta tulevalle vaihtelulle tai vaikutuksille;***

Or. en

Tarkistus 666
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
59 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
59. suhtautuu myönteisesti YMP:n yksinkertaistamista ja kilpailukykyä koskevassa komission vuoden 2025 paketissa esitettyyn ehdotukseen parantaa YMP:n valmiuksia tarjota tukea viljelijöille, jotka kärsivät luonnonkatastrofeista, ilmastoon liittyvistä epäsuotuisista sääoloista tai eläintaudeista, ottamalla käyttöön kaksi uutta kriisimaksua, joita jäsenvaltiot voisivat maksaa suorien tukien tai maaseudun kehittämisrahastojen puitteissa; kehottaa jäsenvaltioita täydentämään tätä aloitetta kehittämällä edelleen riskinhallintajärjestelmiä, mukaan lukien ***vakuutusjärjestelmät*** ja ***keskinäiset rahastot***, jotka on mukautettu eläintauteihin liittyviin kriisitilanteisiin; kehottaa määrittelemään jälleenvakuutusvälineen, jolla katetaan uusiin eläintauteihin liittyvät riskit ja varmistetaan, että kaikki maatalousyritykset, myös riskialueilla sijaitsevat yritykset, voivat tehdä vakuutussopimuksia suojautuakseen eläintaudeilta;	59. suhtautuu myönteisesti YMP:n yksinkertaistamista ja kilpailukykyä koskevassa komission vuoden 2025 paketissa esitettyyn ehdotukseen parantaa YMP:n valmiuksia tarjota ***taloudellista ja toiminnallista*** tukea viljelijöille, jotka kärsivät luonnonkatastrofeista, ilmastoon liittyvistä epäsuotuisista sääoloista tai eläintaudeista, ottamalla käyttöön kaksi uutta kriisimaksua, joita jäsenvaltiot voisivat maksaa suorien tukien tai maaseudun kehittämisrahastojen puitteissa; kehottaa jäsenvaltioita täydentämään tätä aloitetta kehittämällä edelleen riskinhallintajärjestelmiä, mukaan lukien ***helpompi pääsy sellaisten vakuutusjärjestelmien*** ja ***keskinäisten rahastojen piiriin***, jotka on mukautettu eläintauteihin liittyviin kriisitilanteisiin; kehottaa määrittelemään jälleenvakuutusvälineen, jolla katetaan uusiin eläintauteihin liittyvät riskit ja varmistetaan, että kaikki maatalousyritykset, myös riskialueilla sijaitsevat yritykset, voivat tehdä vakuutussopimuksia suojautuakseen eläintaudeilta;

Or. fr

Tarkistus 667
Cristina Maestre

Päätöslauselmaesitys

59 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
59. suhtautuu myönteisesti YMP:n yksinkertaistamista ja kilpailukykyä koskevassa komission vuoden 2025 paketissa esitettyyn ehdotukseen parantaa YMP:n valmiuksia tarjota tukea viljelijöille, jotka kärsivät luonnonkatastrofeista, ilmastoon liittyvistä epäsuotuisista sääoloista tai eläintaudeista, ottamalla käyttöön ***kaksi uutta kriisimaksua***, joita jäsenvaltiot voisivat maksaa suorien tukien tai maaseudun kehittämisrahastojen puitteissa; kehottaa jäsenvaltioita täydentämään tätä aloitetta kehittämällä edelleen ***riskinhallintajärjestelmiä***, mukaan lukien vakuutusjärjestelmät ja keskinäiset rahastot, jotka on mukautettu eläintauteihin liittyviin kriisitilanteisiin; kehottaa määrittelemään jälleenvakuutusvälineen, jolla katetaan uusiin eläintauteihin liittyvät riskit ja varmistetaan, että kaikki maatalousyritykset, myös riskialueilla sijaitsevat yritykset, voivat tehdä vakuutussopimuksia suojautuakseen eläintaudeilta;	59. suhtautuu myönteisesti YMP:n yksinkertaistamista ja kilpailukykyä koskevassa komission vuoden 2025 paketissa esitettyyn ehdotukseen parantaa YMP:n valmiuksia tarjota tukea viljelijöille, jotka kärsivät luonnonkatastrofeista, ilmastoon liittyvistä epäsuotuisista sääoloista tai eläintaudeista, ottamalla käyttöön ***uusi kriisimaksu***, joita jäsenvaltiot voisivat maksaa suorien tukien tai maaseudun kehittämisrahastojen puitteissa; kehottaa jäsenvaltioita täydentämään tätä aloitetta kehittämällä edelleen ***riskinhallintajärjestelmiä***, mukaan lukien vakuutusjärjestelmät ja keskinäiset rahastot, jotka on mukautettu eläintauteihin liittyviin kriisitilanteisiin; kehottaa määrittelemään jälleenvakuutusvälineen, jolla katetaan uusiin eläintauteihin liittyvät riskit ja varmistetaan, että kaikki maatalousyritykset, myös riskialueilla sijaitsevat yritykset, voivat tehdä vakuutussopimuksia suojautuakseen eläintaudeilta;

Or. en

Tarkistus 668
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
59 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	59 a. kehottaa komissiota arvioimaan, onko mahdollista perustaa Euroopan eläinten terveysrahasto, jotta voidaan tarjota nopeaa ja tasapuolista tukea taudin puhkeamisen yhteydessä; kyseenalaistaa sen, onko ehdotettu YMP:n mukainen 30 prosentin

menetyksen kynnysarvo korvausten osalta oikeudenmukainen ja tehokas peruste, ja kehottaa tarkistamaan sitä, jotta varmistetaan viljelijöiden oikea-aikainen ja riittävä tuki;

Or. en

Tarkistus 669
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
59 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	59 a. katsoo, että tulevassa YMP:ssä on myös tuettava aktiivisesti viljelijöiden valmiuksia selviytyä eläintautien ja eläintautiepidemioiden leviämisestä, erityisesti myöntämällä huomattavasti suuremmat määrärahat maatalouden kriisivaraukseen, joka voidaan aktivoida nopeasti ja tehokkaasti asianomaisten viljelijöiden tukemiseksi;

Or. ro

Tarkistus 670
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
59 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	59 b. korostaa, että on ensiarvoisen tärkeää suunnata tulevan YMP:n varoja eläinten geneettiseen parantamiseen, sillä eri eläintaudeista, kuten suu- ja sorkkataudista tai pikkumärehtijärutto-viruksen aiheuttamista tartunnoista, koituu riskejä; toteaa, että eläinten geneettiseen parantamiseen tähtäävään tutkimukseen ja kehitystyöhön on tehtävä

investointeja, jotta voidaan kehittää taudeille vastustuskykyisempiä eläinrotuja ja siten taata turvallinen ja kestävä elintarviketuotanto; katsoo, että nämä toimet auttavat suojelemaan eläinten terveyttä ja myös vahvistavat Euroopan unionin elintarvikehuoltoa mahdollisten terveyskriisien varalta;

Or. ro

Tarkistus 671
Cristina Maestre, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys
60 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
60. kehottaa komissiota tekemään yhteistyötä kansainvälisten kauppakumppaneiden kanssa sen varmistamiseksi, että hyväksytään alueellistetut kauppakiellot ja tunnustetut inaktivointikäsittelyt, kuten keittäminen sekä pitkä kuivaus tai suolaus, mitkä vähentävät EU:n kotieläinteollisuudelle aiheutuvaa tarpeetonta taloudellista haittaa;	60. kehottaa komissiota tekemään yhteistyötä kansainvälisten kauppakumppaneiden kanssa sen varmistamiseksi, että ***ennaltaehkäisevät rokotukset, erityisesti DIVA-rokotteet (tartunnan saaneiden ja rokotettujen eläinten erottaminen),*** hyväksytään alueellistetut kauppakiellot ja tunnustetut inaktivointikäsittelyt, kuten keittäminen sekä pitkä kuivaus tai suolaus, mitkä vähentävät EU:n kotieläinteollisuudelle aiheutuvaa tarpeetonta taloudellista haittaa;

Or. en

Tarkistus 672
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
60 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	60 a. kehottaa komissiota tarkistamaan sellaisen varojen korvamerkintämekanismin

toteutettavuutta joissakin tapauksissa, joka perustuu bioturvallisuuteen liittyviin hallinta- ja maatalouskäytäntöihin, ja varmistamaan sen soveltuvuus kansainvälisissä yhteyksissä ja yhdessä sen kaikkein luotettavimpien kaupallisten kumppaneiden kanssa;

Or. it

Tarkistus 673
Cristina Maestre

Päätöslauselmaesitys
60 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	60 a. kehottaa komissiota tarkistamaan muita kuin ihmisravinnoksi tarkoitettuja eläimistä saatavia sivutuotteita koskevia asetuksia, jotta vähäriskisten tuotteiden, kuten villan, käyttö olisi joustavampaa;

Or. en

Tarkistus 674
Cristina Maestre, Marko Vešligaj

Päätöslauselmaesitys
60 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	60 b. kehottaa Euroopan komissiota arvioimaan luonnonvaraisten sorkka- ja kavioeläinten kasvavasta määrästä aiheutuvia riskejä sekä niiden vaikutuksia eläinten terveyteen, kansanterveyteen ja biologiseen monimuotoisuuteen. Tältä osin katsotaan tarpeelliseksi toteuttaa horisontaalisia toimenpiteitä, joilla pyritään hallitsemaan liian suurta määrää asianmukaisesti;

Or. en

Tarkistus 675
Paulo Do Nascimento Cabral

Päätöslauselmaesitys
61 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
61. korostaa, että ***EU:n*** kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille häiriöille ***ja maailmanlaajuiselle*** kilpailulle;	61. korostaa, että ***Euroopan unionin*** kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille ***ulkoisille*** häiriöille***, kuten terveyskriiseille, äärimmäisille sääilmiöille, hintojen epävakaudelle ja toimitusketjujen häiriöille, sekä kasvavalle*** kilpailulle ***kolmansista maista, joiden tuotteet eivät aina täytä korkeita eurooppalaisia ympäristöä, eläinten hyvinvointia, terveyttä ja elintarviketurvallisuutta koskevia vaatimuksia***; ***korostaa siksi tarvetta varmistaa tasapuoliset kilpailuedellytykset kansainvälisillä markkinoilla eurooppalaisten yritysten taloudellisen elinkelpoisuuden suojelemiseksi ja vastavuoroisten normien takaamiseksi kauppasopimuksissa;***

Or. pt

Tarkistus 676
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
61 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
61. korostaa, että EU:n kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille häiriöille ja maailmanlaajuiselle kilpailulle;	61. korostaa, että EU:n kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille häiriöille ja maailmanlaajuiselle kilpailulle***, ja korostaa siksi tarvetta luopua karjantuotannon jatkuvasta tehostamisesta ja täten pyrkiä paikallisesti***

hankittuun rehuun, jotta voidaan vähentää eläintuotannon ympäristö- ja ilmastovaikutuksia ja välttää kolmansista maista tapahtuvan tuonnin aiheuttama hiilivuoto;

Or. en

Tarkistus 677
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Päätöslauselmaesitys
61 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
61. korostaa, että EU:n kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille häiriöille ja maailmanlaajuiselle kilpailulle;	61. korostaa, että EU:n kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille häiriöille ja maailmanlaajuiselle kilpailulle***, minkä vuoksi on olennaisen tärkeää, että kauppapolitiikalla tuetaan populaatioiden säilyttämisen lisäksi myös niiden laadun parantamista EU:n pitkäaikaisena kilpailuetuna;***;

Or. ro

Tarkistus 678
Krzysztof Hetman

Päätöslauselmaesitys
61 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
61. korostaa, että EU:n kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille häiriöille ja maailmanlaajuiselle kilpailulle;	61. korostaa, että EU:n kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille häiriöille ja maailmanlaajuiselle kilpailulle***, ja kehottaa siksi ottamaan tämän alan haavoittuvuuden huomioon parhaillaan käytävissä neuvotteluissa ja kauppasopimuksia tehtäessä***;

Or. pl

Tarkistus 679
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
61 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
61. korostaa, että EU:n kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille häiriöille ja maailmanlaajuiselle kilpailulle;	61. korostaa, että EU:n kotieläintuotantoala on erityisen altis erilaisille häiriöille ja maailmanlaajuiselle kilpailulle; ***kehottaa siksi kiinnittämään erityistä huomiota alan haavoittuvuuteen käynnissä olevissa neuvotteluissa ja kauppasopimuksissa;***

Or. en

Tarkistus 680
Marta Wcisło

Päätöslauselmaesitys
61 kohta – 1 alakohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1) kehottaa perustamaan tulevan monivuotisen rahoituskehyksen puitteissa erityisen välineen, joka kohdentaisi tukea maatalousaloille, myös karjankasvatusalalle, jotka kärsisivät häiriöistä tai vaativat mukautuksia voimassa olevien kauppasopimusten vaikutuksiin;

Or. en

Tarkistus 681
Krzysztof Hetman

Päätöslauselmaesitys
61 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	61 a. kehottaa perustamaan tulevan monivuotisen rahoituskehyksen puitteissa erityisen välineen, jonka tarkoituksena on tukea maatalousaloja, myös kotieläintuotantoalaa, jotka kärsisivät häiriöistä tai edellyttävät mukauttamista kauppasopimusten seurauksista selviytymiseksi;

Or. pl

Tarkistus 682
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
61 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	61 a. korostaa, että EU:n viljelijät ovat pitkään ilmaisseet huolensa vastavuoroisuuden puutteesta ja epäreilusta maailmanlaajuisesta kilpailusta;

Or. en

Tarkistus 683
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
62 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
62. huomauttaa, että ***viennin*** taloudellinen merkitys ***maailmanmarkkinoilla*** olisi tunnustettava ***tilanteessa, jossa erityisesti eläinperäisten tuotteiden ja lihan kulutuksen EU:ssa voidaan vähintäänkin sanoa pysähtyneen mutta eläinperäisen proteiinin***	62. huomauttaa, että ***tilanteessa, jossa eläinperäisten tuotteiden ja erityisesti lihan kulutuksen EU:ssa voidaan vähintäänkin sanoa pysähtyneen mutta jossa eläinperäisen proteiinin maailmanlaajuinen kysyntä todennäköisesti kasvaa, EU:n***

maailmanlaajuinen kysyntä kasvaa;	taloudellinen merkitys ***maailman johtavana ilmasto- ja eläinystävällisen maatalouden alueena, joka vie maailmanmarkkinoille tietoa, teknologiaa ja menettelyjä kestävyyteen siirtymiseksi,*** olisi tunnustettava***, sillä se voisi vauhdittaa tutkimusta, innovointia, investointeja ja työllistymistä***;

Or. de

Tarkistus 684
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
62 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
62. huomauttaa, että viennin taloudellinen merkitys maailmanmarkkinoilla olisi tunnustettava tilanteessa, jossa erityisesti eläinperäisten tuotteiden ja lihan kulutuksen EU:ssa voidaan vähintäänkin sanoa pysähtyneen mutta eläinperäisen proteiinin maailmanlaajuinen kysyntä kasvaa;	62. huomauttaa, että viennin taloudellinen merkitys maailmanmarkkinoilla olisi tunnustettava tilanteessa, jossa erityisesti eläinperäisten tuotteiden ja lihan kulutuksen EU:ssa voidaan vähintäänkin sanoa pysähtyneen mutta eläinperäisen proteiinin maailmanlaajuinen kysyntä kasvaa; ***korostaa, että tässä yhteydessä investoinneista kotieläinten laadun ja geneettisen jäljitettävyyden parantamiseen on muodostumassa keskeisen tärkeitä, jotta voidaan vastata ravitsemuksellisesti arvokkaiden eläintuotteiden maailmanlaajuiseen kysyntään;***

Or. ro

Tarkistus 685
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
62 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
62. huomauttaa, että ***viennin taloudellinen merkitys maailmanmarkkinoilla olisi tunnustettava tilanteessa, jossa erityisesti eläinperäisten tuotteiden ja lihan kulutuksen EU:ssa voidaan vähintäänkin sanoa pysähtyneen mutta*** eläinperäisen proteiinin maailmanlaajuinen kysyntä kasvaa;	62. huomauttaa, että ***vaikka*** eläinperäisen proteiinin maailmanlaajuinen kysyntä kasvaa ***ja EU:n viennillä voi olla taloudellinen rooli, ensisijaisena tavoitteena on edelleen oltava Euroopan elintarvikeomavaraisuuden varmistaminen erityisesti eläintuotteiden ja lihan kotimaisen kulutuksen pysähtyessä; vaatii, että EU:n tuotannon olisi ensisijaisesti palveltava väestönsä ravitsemus-, sosiaali- ja ympäristötarpeita***;

Or. en

Tarkistus 686
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
62 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
62. huomauttaa, että viennin taloudellinen merkitys maailmanmarkkinoilla olisi tunnustettava tilanteessa, jossa erityisesti eläinperäisten tuotteiden ja lihan kulutuksen EU:ssa voidaan ***vähintäänkin*** sanoa pysähtyneen ***mutta eläinperäisen*** proteiinin maailmanlaajuinen kysyntä kasvaa;	62. huomauttaa, että ***kasviperäisten tuotteiden*** viennin taloudellinen merkitys maailmanmarkkinoilla olisi tunnustettava tilanteessa, jossa erityisesti eläinperäisten tuotteiden ja lihan kulutuksen EU:ssa voidaan sanoa pysähtyneen ***ja laskevan, vaikka*** proteiinin maailmanlaajuinen kysyntä kasvaa;

Or. en

Tarkistus 687
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
62 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	62 a. korostaa, että vähittäiskaupan,

teollisuuden, kansalaisyhteiskunnan, kuluttajien ja poliittisten päättäjien on tehtävä yhteistyötä kotieläintuotannon kestävän muutoksen toteuttamiseksi ja vaikutettava asiaa koskevalla sääntelyllä tarjontaan ja ostokäyttäytymiseen ja niiden myötä eläinten hyvinvointiin esimerkiksi ottamalla vähittäiskaupassa käyttöön koko valikoimaa koskevat eläinystävällisen laadun vähimmäisvaatimukset;

Or. de

Tarkistus 688
Esther Herranz García

Päätöslauselmaesitys
62 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	62 a. korostaa, että on tärkeää päivittää merkintöjä koskevat säännöt, jotta vältetään eläinperäisiin tuotteisiin liittyvien termien käyttö kasviperäisten tai laboratoriossa kasvatettujen tuotteiden yhteydessä, sillä ne voivat hämmentää kuluttajia;

Or. es

Tarkistus 689
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
63 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
63. pitää valitettavana, että kauppakumppanimme eivät aina noudata kunnianhimoisia terveyttä, eläinten hyvinvointia, ympäristöä ja muita kestävyyttä koskevia EU:n normeja ja	63. pitää valitettavana, että kauppakumppanimme eivät aina noudata kunnianhimoisia terveyttä, eläinten hyvinvointia, ympäristöä ja muita kestävyyttä koskevia EU:n normeja ja

tavoitteita; ***korostaakin, että EU:n kotieläintuottajat kilpailevat siksi epätasapuolisin toimintaedellytyksin EU:n ulkopuolisten tuottajien kanssa sekä kansainvälisillä markkinoilla että EU:n sisämarkkinoilla;***	tavoitteita;

Or. de

Tarkistus 690
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
63 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	63 a. panee lisäksi erittäin huolestuneena merkille, että viime vuosina EU-MERCOSUR-neuvottelujen aikana EU on jatkanut kestävyysstandardien vahvistamista maataloussektorilla yleisesti ja erityisesti karjataloussektorilla (ympäristön kestävyyttä sekä eläinten hyvinvointia ja terveyttä koskien), kun taas kolmannet maat, kuten Brasilia, ovat toimineet päinvastoin; vaikka 27 prosenttia Brasiliassa hyväksytyistä 190 aktiivisesta aineesta on kielletty EU:ssa[3 a] ja Brasiliassa sallittavat suurimmat jäämärajat (MRL) ovat usein korkeammat, Brasilian viranomaiset ovat vuoden 2019 ehdotetun sopimuksen jälkeen edelleen laajentaneet sääntelyeroa helpottamalla torjunta-aineiden hyväksymisprosessia, mikä pahentaa antimikrobiresistenssiä, mikä on merkittävä kansanterveysongelma;
	[3 a] UE-Mercosur : Pourquoi la France risque de revenir sur cet accord de commerce climaticide ? - Fondation pour la nature et l'Homme

Or. en

Tarkistus 691
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
63 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	63 b. kehottaa komissiota käynnistämään muiden kauppasopimusten, kuten MERCOSURin, rinnalla strategian karjankasvatusalan viennin lujittamiseksi sekä elävien eläinten että jalostetun lihan osalta kolmansissa maissa, jotta voidaan kumota Euroopan karjankasvatuksen väheneminen ja rajoittaa eurooppalaisten viljelijöiden epäreilua kilpailua;

Or. en

Tarkistus 692
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
65 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
65. korostaa, että EU:n terveys- ja ympäristönormien soveltamista tuotaviin maataloustuotteisiin ja maatalouselintarvikkeisiin koskevien komission päätelmien mukaan on olemassa poliittista liikkumavaraa soveltaa jalostus- ja tuotantomenetelmiin liittyviä ***terveys- ja ympäristönäkökohtia (mukaan lukien eläinten hyvinvointi)*** koskevia vaatimuksia tuontituotteisiin rikkomatta WTO:n sääntöjä; toteaa, että ennen tuotantonormien soveltamista tuontiin on aina olennaisen tärkeää tehdä tapauskohtainen arviointi, kuten komission kertomuksessa todetaan;	65. korostaa, että EU:n terveys- ja ympäristönormien soveltamista tuotaviin maataloustuotteisiin ja maatalouselintarvikkeisiin koskevien komission päätelmien mukaan on olemassa poliittista liikkumavaraa soveltaa jalostus- ja tuotantomenetelmiin liittyviä ***terveyteen, ympäristöön ja eläinten hyvinvointiin liittyviä näkökohtia*** koskevia vaatimuksia tuontituotteisiin rikkomatta WTO:n sääntöjä; toteaa, että ennen tuotantonormien soveltamista tuontiin on aina olennaisen tärkeää tehdä tapauskohtainen arviointi, kuten komission kertomuksessa todetaan;

Or. en

Tarkistus 693
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
65 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	65 a. korostaa, että kaikki EU:hun tuotavat eläintuotteet olisi tuotettava täysin EU:n normien, myös asiaa koskevien eläinten hyvinvointia koskevien normien, mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 694
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
66 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;	66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi; ***katsoo tältä osin, että EU:n ja Mercosurin välisessä sopimuksessa, jonka tavoitteena on lisätä huomattavasti Mercosur-maista peräisin olevien maataloustuotteiden tuontia EU:hun, ei käsitellä EU:n maanviljelijöiden epäreilua kilpailua eikä eri turvallisuusnormeihin liittyviä huolenaiheita;***

Or. en

Tarkistus 695
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Michal Wiezik, Asger Christensen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
66 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
66. kehottaa komissiota ***sisällyttämään ympäristöä ja*** eläinten ***terveyttä koskevien*** normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ***ja varmistamaan*** tuonnin ***asianmukaisen valvonnan*** kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;	66. kehottaa komissiota ***varmistamaan paremman johdonmukaisuuden kauppa- ja kestävyyspolitiikkojensa välillä sisällyttämällä ympäristöön,*** eläinten ***hyvinvointiin ja eläinten terveyteen liittyvien*** normien vastavuoroisuuden ***peililausekkeiden avulla*** kaikkiin neuvoteltuihin kauppasopimuksiin ***sen varmistamiseksi, että EU:n normit täyttämättömiä tuontituotteita ei saateta EU:n markkinoille; kehottaa komissiota*** vahvistamaan tuonnin ***valvontaa*** kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;

Or. en

Tarkistus 696
Cristina Maestre, Marko Vešligaj, Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
66 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;	66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä***, eläinten hyvinvointia tuotannon kaikissa vaiheissa*** ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;

Or. en

Tarkistus 697
Georgiana Teodorescu

Päätöslauselmaesitys
66 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;	66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä***, eläinten hyvinvointia*** ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;

Or. en

Tarkistus 698
Bert-Jan Ruissen

Päätöslauselmaesitys
66 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;	66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä ja eläinten terveyttä ***ja hyvinvointia*** koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;

Or. en

Tarkistus 699
Jessika Van Leeuwen

Päätöslauselmaesitys
66 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
66. kehottaa komissiota sisällyttämään	66. kehottaa komissiota sisällyttämään

ympäristöä ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;	ympäristöä ja eläinten terveyttä ***ja hyvinvointia*** koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;

Or. en

Tarkistus 700
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
66 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;	66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä***, eläinten hyvinvointia*** ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin asianmukaisen valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;

Or. de

Tarkistus 701
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
66 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin ***asianmukaisen*** valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;	66. kehottaa komissiota sisällyttämään ympäristöä ja eläinten terveyttä koskevien normien vastavuoroisuuden kaikkiin neuvoteltaviin kauppasopimuksiin ja varmistamaan tuonnin ***tiukan*** valvonnan kotimaisten tuottajien suojelemiseksi;

Or. it

Tarkistus 702
Céline Imart

Päätöslauselmaesitys
66 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	66 a. ilmaisee vastustavansa Euroopan unionin ja Mercosur-maiden kauppasopimuksen allekirjoittamista, sillä se muodostaa vakavan ja suoran uhan Euroopan liha-alan säilymiselle; korostaa, että eurooppalaisten markkinoiden avaaminen entisestään merkittävälle määrälle Mercosur-maista tuleville eläinperäisille tuotteille, jotka on valmistettu huomattavasti alhaisemmin tuotantovaatimuksin kuin unionissa sovellettavat, merkitsee hyvän kauppatavan vastaista kilpailua eurooppalaisille karjankasvattajille;

Or. fr

Tarkistus 703
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
66 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	66 a. kehottaa keskeyttämään Mercosur-neuvottelut, kunnes sopimukseen on sisällytetty selkeät peilitoimenpiteet;

Or. fr

Tarkistus 704
David Cormand

Päätöslauselmaesitys
66 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	66 a. kehottaa hylkäämään EU:n ja Mercosurin välisen sopimuksen;

Or. en

Tarkistus 705
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
66 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	66 b. kehottaa jättämään maatalouden kaikkien sellaisten vapaakauppasopimusten ulkopuolelle, jotka eivät koske yksinomaan maataloustuotteita;

Or. fr

Tarkistus 706
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys
66 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	66 c. kehottaa Euroopan komissiota nykyinen YMP:n rakenne huomioon ottaen keskeyttämään kaikki toimet, jotka edistävät Ukrainan unioniin liittymistä, sillä sen liittyminen uhkaisi erityisesti oikeanlaista tasapainoa YMP:hen liittyvän taloudellisen tuen jakautumisessa jäsenvaltioiden kesken;

Tarkistus 707
Paulo Do Nascimento Cabral

Päätöslauselmaesitys
67 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
67. kehottaa komissiota vahvistamaan menekinedistämispolitiikkaansa lisäämällä EU:n maataloustuotteiden, myös eläinperäisten tuotteiden, määrärahoja ja varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa selkeiden ja täsmällisten merkintöjen merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua;	67. kehottaa komissiota vahvistamaan menekinedistämispolitiikkaansa lisäämällä EU:n maataloustuotteiden, myös eläinperäisten tuotteiden, määrärahoja ja varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa***, että kotieläinkasvatusala vastaa merkittävästä osasta eurooppalaisia maantieteellisiä merkintöjä, mukaan lukien juustojen, makkaroiden, kinkkujen ja tuoreen lihan kaltaiset tuotteet, jotka ovat tulosta sukupolvelta toiselle siirretystä asiantuntemuksesta ja tuotantomenetelmistä, jotka liittyvät tiiviisti alueeseen; korostaa, että nämä laatunimitykset esittelevät tuottajien työtä, mutta lisäksi ne suojelevat perinteisiä käytäntöjä, edistävät eurooppalaisen gastronomian monimuotoisuutta ja auttavat säilyttämään tuotantotilojen kulttuuri-identiteetin; korostaa lisäksi*** selkeiden ja täsmällisten merkintöjen merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua;

Or. pt

Tarkistus 708
Benoit Cassart, Ciaran Mullooly, Christine Singer, Asger Christensen, Elsi Katainen, Valérie Hayer, Charles Goerens

Päätöslauselmaesitys
67 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
67. kehottaa komissiota vahvistamaan menekinedistämispolitiikkaansa lisäämällä EU:n maataloustuotteiden, myös eläinperäisten tuotteiden, määrärahoja ja varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa selkeiden ja täsmällisten merkintöjen merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua;	67. kehottaa komissiota vahvistamaan menekinedistämispolitiikkaansa lisäämällä EU:n maataloustuotteiden, myös eläinperäisten tuotteiden, määrärahoja ja varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa selkeiden ja täsmällisten merkintöjen merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua; ***kehottaa komissiota tarkistamaan asetusta (EU) N:o 1169/2011, jotta otetaan käyttöön kaikkien EU:n markkinoille saatettujen lihavalmisteiden pakollinen alkuperämerkintä, josta käy selvästi ilmi EU:n / EU:n ulkopuolinen alkuperä;***

Or. en

Tarkistus 709
David Cormand
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
67 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
67. kehottaa komissiota vahvistamaan menekinedistämispolitiikkaansa lisäämällä EU:n maataloustuotteiden, myös eläinperäisten tuotteiden, määrärahoja ja varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa selkeiden ja täsmällisten merkintöjen merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua;	67. kehottaa komissiota vahvistamaan menekinedistämispolitiikkaansa lisäämällä EU:n maataloustuotteiden, myös eläinperäisten tuotteiden, määrärahoja ja varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa selkeiden ja täsmällisten merkintöjen***, mukaan lukien pakolliset tiedot viljelymenetelmästä, eläinten hyvinvointitasosta sekä kuljetus- ja teurastusolosuhteista,*** merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua;

Or. en

Tarkistus 710
Maria Noichl

Päätöslauselmaesitys
67 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
67. kehottaa komissiota ***vahvistamaan menekinedistämispolitiikkaansa lisäämällä EU:n maataloustuotteiden, myös eläinperäisten tuotteiden, määrärahoja ja*** varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa selkeiden ja täsmällisten merkintöjen merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta	67. kehottaa komissiota varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa selkeiden ja täsmällisten merkintöjen merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia

markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua;

nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua;

Or. de

Tarkistus 711
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
67 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
67. kehottaa komissiota ***vahvistamaan*** menekinedistämispolitiikkaansa ***lisäämällä*** EU:n maataloustuotteiden***, myös eläinperäisten tuotteiden,*** määrärahoja ja varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa selkeiden ja täsmällisten merkintöjen merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua;	67. kehottaa komissiota ***muuttamaan*** menekinedistämispolitiikkaansa ***käyttämällä*** EU:n maataloustuotteiden määrärahoja ***kasviperäisten tuotteiden edistämiseen*** ja varmistamaan, että maantieteellisiä merkintöjä tuetaan edelleen kansainvälisessä kaupassa laadun, jäljitettävyyden ja maaseudun kehittämisen keskeisenä pilarina; korostaa selkeiden ja täsmällisten merkintöjen merkitystä, jotta voidaan parantaa tuotteiden jäljitettävyyttä ja suojella kuluttajia harhaanjohtavilta markkinointikäytännöiltä sekä EU:n ulkopuolella että EU:n sisällä, kuten siltä, että käytetään ”eurooppalaiselta kuulostavia” nimiä tai samankaltaisia nimiä, jotka antavat väärän kuvan siitä, että tuotteet ovat peräisin EU:sta tai paikallista alkuperää tai laatua;

Or. en

Tarkistus 712
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Tomáš Kubín

Päätöslauselmaesitys

67 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	67 a. korostaa, että on tarpeen edistää vahvaa ja hyvin rahoitettua Euroopan unionin politiikkaa, johon sisältyy YMP:n määrärahojen lisäys, jotta voidaan lisätä tietoisuutta maatalous- ja elintarviketuotteiden laadusta sekä unionissa että maailmanlaajuisesti, ja korostaa, että tämä on entistäkin tärkeämpää taloudellisen epävarmuuden aikana;

Or. fr

Tarkistus 713
Sebastian Everding, Anja Hazekamp

Päätöslauselmaesitys
67 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	67 a. katsoo, että EU:n ei tulisi tukea eikä edistää maataloustuotteita, mukaan lukien eläinperäiset tuotteet, jotka vaikuttavat kielteisesti ihmisten terveyteen ja eläinten hyvinvointiin, ja kehottaa siksi komissiota lopettamaan näiden tuotteiden markkinointikampanjoiden rahoittamisen;

Or. en

Tarkistus 714
Daniel Buda

Päätöslauselmaesitys
68 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
68. kehottaa komissiota tukemaan	68. kehottaa komissiota tukemaan

edelleen viljelijöitä heidän pyrkimyksissään noudattaa EU:n normeja, jotta vältetään kilpailukyvyn heikkeneminen ja siitä johtuva EU:n tuotannon siirtäminen EU:n ulkopuolisiin maihin, joissa vaatimukset ovat alhaisemmat;	edelleen viljelijöitä heidän pyrkimyksissään noudattaa EU:n normeja, jotta vältetään kilpailukyvyn heikkeneminen ja siitä johtuva EU:n tuotannon siirtäminen EU:n ulkopuolisiin maihin, joissa vaatimukset ovat alhaisemmat***, ja varmistamaan, että tuottajilla on mahdollisuus saada rahoitusta kotieläinten genetiikan parantamiseen, jotta kilpailukykyä voidaan vahvistaa laadun eikä määrän avulla***;

Or. ro

Tarkistus 715
Raffaele Stancanelli

Päätöslauselmaesitys
68 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
68. kehottaa komissiota tukemaan edelleen viljelijöitä heidän pyrkimyksissään noudattaa EU:n normeja, jotta vältetään kilpailukyvyn heikkeneminen ja siitä johtuva EU:n tuotannon siirtäminen EU:n ulkopuolisiin maihin, joissa vaatimukset ovat alhaisemmat;	68. kehottaa komissiota tukemaan edelleen viljelijöitä heidän pyrkimyksissään noudattaa EU:n normeja, jotta vältetään kilpailukyvyn heikkeneminen ja siitä johtuva EU:n tuotannon siirtäminen EU:n ulkopuolisiin maihin, joissa ***eläinten hyvinvointiin, tuotantoon liittyvät ja sosiaaliset*** vaatimukset ovat alhaisemmat;

Or. it